

BUDAPESTI NAPLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kerepesi-ut 25.
Fiókkiadóhivatal: Museum-körút 18.

Főszerkesztő: Felelős szerkesztő: Kiadja:
VÉSZI JÓZSEF. BRAUN SANDOR. A SZERKESZTŐSÉG.

Egész évre 14 kor., 1/2 évre 7 kor., 1/4 évre 3 kor.,
50 fillér, egy hónapra 1 kor. 20 fillér.
Egyes szám Budapesten és a vidéken 4 fillér.

Ad absurdum.

Budapest, április 9.



(K.) A barcelonai törvényszéki palota számára képet rendeltek, mely elvonná az emberek kedvét a pöröködéstől. Pályázatot írtak ki s a művészek pályatervei közül feltűntetelt egy furcsa kép, mely egyszerűen valamely meztelen embert ábrázolt. A lelkiismeretes pályabírák nem akartak a különös terv fölött szó nélkül pálcát törni s megkérdezték a művészt, hogy mit akar meztelen emberével kifejezni. S a művész azt felelte, hogy az ő festménye nyomban érthető lesz, csak írják oda a meztelen alak alá a következő nyilatkozatot:

— Így nézek én ki, aki a pört megnyertem. Most már tessék elképzelni azt, aki a pört elvesztette.

S a különös kép ott van már a barcelonai törvényszéki palotában. De kár, hogy csak ott van. Másolatban ki kéltene függeszteni mindenütt, ahol ambiciózus ifjak a magyar közélet munkásainak készülnek. A suttogó gyanusításról a brutális rágalomig a becsületfosztás egész nagy skálájával találkozunk a magyar közéletben s ami legkívált a politika berkeit illeti, azok egyszerűen átváltoztak a régi Bakonyná, ahol teljes biztonságban emberfia nem közeledhetik. Ki az, akit a suttogó gyanu még nem kerügetett? Ki az, akinek politikai habitusá, ha más nem, legalább egy ismeretlen kézből, ismeretlen helyről föléje röpi ett nyíl keresztül nem lyukasztotta? Ki az, akinek még sohasem kellett védekeznie? Ki az, aki abszolút biztonságban érzi magát, hogy sohasem kell majd védekeznie? Nincs olyan. De aki a suttogó gyanut öntudatának tisztaságával és felépésének egyenességével le is söpörte magáról, mint valami utálatos pókot, még az se törölhette le az emlék keserűségét lelkéről, a gyanu lehelletét a közélet memóriájából. S ők, a legszerencsé-

sebbek, elmondhatják a barcelonai meztelen férfival, hogy „így nézünk ki mi, akik tisztáztuk magunkat, most már tessék elképzelni azokat, akiknek a tisztázás ezer és egy okból nem sikerülhetett teljesen!” Aztán legyen valakinek kedve a magyar közélet munkásai közé állni.

Az ördögnek van kedve a gyanusítások legujabb hőst védelmezni. Az ilyesmi a védőnek árt, a védettek nem használ. Mert ha barátja védi, az gyanus, ha ellensége védi, még gyanusabb. Aki hallgat, az is gyanus, aki beszél, az is gyanus. Egyáltalán mindenki és minden gyanus. Igaz ugyan, hogy amikor Ugron Gábor ellen merültek fel bizonyos vádak és politikai ellenfelei a fejükel csóválták, hogy ez mégis izléstelen: ez az Ugron barátainak jól esett. De Ugron: az más. Már Kosuthi Ferencet nem volt szabad védelmezni. És Tisza Istvánt sem. Azok legjobb esetben önmaguk védekeztek — a nyomtatott napló számára. A parlament ugyanis az ilyen önvédelmek során csendesen mosolyog, amit nem lehet leszenografálni s ami ellen nem lehet védekezni. Ezzel az önvédelemmel aztán be kell érnie a meggyanúsítottak. Nem elég ugyan arra, hogy tiszta legyen utána, de több elégtételt egyszerűen nem kap. A legujabb gyanusítások hőse szintén védekezhetik majd a parlamentben s jól teszi, ha nyilatkozás közben se hall, se lát. Önvédelmét így elmondhatja, ha a mosolygók és suttogók ki nem veszik a flegmájából. De bárki más akarna védeni, csak árt neki, aminthogy máris nagy gaudiumot szerettek a nagyon buzgók kérellen védelmükkel a vidám gyanusítottak. Nekünk tehát eszünkbe se jut, hogy egyeseket védjünk és másokat támadjunk. A Mont-Pelét az öklünkkel nem tömböjtük be, a lávaömlés ellen pedig száz újságcsik se elég erős esernyő. Meneküljön, aki tud és ahogyan tud.

De mélyeséges szomorúsággal tölt el, hogy

körülből másfél évtized óta micsoda mocsár levegő pusztít a magyar politikában. Még emléksünk rá, milyen őszinte felháborodás keletkezett, mikor Tisza Kálmánt valaki a kóti va-ut építésével becsületében meggyanúsította. Pedig hát Tisza Kálmánt nagyon tudták gyűlölni s a generális, ha egy kicsit megerőtette magát, rá is tudott szolgálni ellenségeinek gyűlöletére. De akkor a parlamentnek még borsódzott a háta az effajta gyanusításoktól. Most? Ha valakit azzal gyanúsítanak, hogy éjfélkor ellopta a Széchenyi szobrát és zsuzsunk viseli sz órláncán: azon se ütődök meg senki. És elhinnék nagyon sokan. Mentül több kvalifikációja van valakinek a komoly érvényesülésre, annál biztosabban elindul nyomában a gyanusítás. Aki hatalmon van, azért kezd ki, mert hatalmon van. Aki hatalomra törekszik, azért találkozik a gyanusítással, mert érvényesülni akar. S aki nincs hatalmon és nem is törekszik hatalomra, az se marad szűzen a gyanusítástól, mert hogy is lehet valaki okos és hatalomra teremt ember, ha semmit se akar! Semmit se akar? Akkor valami tilosat akar. Így kerülget a gyanusítás minden jobbra való embert, akár akar valamit, akár nem. Az időnek rossz az izlése, mert mindig azt eszi meg, ami rossz, és mindig azt hagyja meg, ami jó. Am a gyanusítás guszusa kifogástalan. Az mindig a jót, az erőset, a hasznost kerülgeti és előtte van, utána van, felette van, alatta van, mindenütt van: éheesen, emésztésre készen. Másfél évtized óta nem volt olyan küzdelmesebb periodusa a nemzet törvényhozásának, hogy a gyanusítás veve nem jart volna. Mint hajót a cápa, kiseri nemzeti küzdelmeinket a gyanusítás és a cápák mindig jöllaknak. Valaki mindig akad, aki gyanusítanul belenyul a vízbe, s akkor már oda a karja. A cápa bekapta és jó, ha csak a karját.

Nem akar ez vád lenni egyesek ellen s

TÁRCA

A hal.

☉ A Budapesti Napló eredeti tárcája. ☉

Írta: Bíró Lajos.

A színpadok mögött beszélgettek. A lány még lihegett a táncról, amit háromszor ismételtettek meg vele, és törékeny teste verejtékes volt.

— Sárkám, drágám, — mondta a férfi — jöjjön el velem egy hétre Olaszországba.

— Nem lehet, — mondta a halvány, szőke lány — nem lehet!

— De igen, — könyörgött a férfi — jöjjön szívelem, édes, kicsi Sárkám. Hiszen maga is gyenge, beteg, köhög, ez az átkozott tánc tönkreteszi. Jöjjön, édes. A fjordok lánya csak szerdaig marad műsoron, akkor kap egy heti szabadságot. Lemegyünk valahová a tenger mellé, ahol a nap süt és tavasz van, itthagyjuk ezt a sáros, piszkos várost. No jöjjön, édes. Ez lesz a mi nászútunk. Jöjjön, drágám, kicsi, édes Sárkám.

Forró szava körülismogatta a lányt; a színház meleg, piszkos levegőjébe ibolyák illatát hozta be.

Szerdán táncolt még a lány, csütörtökön vonaton ültek.

— Sárkám, drágám, kicsi, szőke lányom, sohasem eresztem vissza, — hízogott neki a férfi és takarót rakott a lábára, viragot az ölebe.

A lány bágyadtan mosolygott és engedte, hadd dédelgesse a férfi. Ugy volt, hogy valami kis olasz faluba mennek, de a lány Abbaziába akart menni, hát odamentek.

Éljre Abbaziában voltak. Csakugyan tavasz

volt. Melegen sütött a nap, a lány színes, nyári bluzt vett fel és virágokat vásárolt. Felelevenedett, erős volt, jókedvű.

Karantogva, összebuva jártak-keltek, ok nélkül nevettek, tele tüdővel itták a tavaszt, szitáltak be a fényt, a napsugarat.

— Budapestem most sár van, kőd, hideg, piszkos — mondotta a férfi.

— Jó itt — válaszolta a lány és hozzátulult.

Boldogok voltak, mámorossá tette őket a fiatalosság, amiről otthon mezeledkeztek, és a szerelmük, amelyektől onthon az élet apró nyomorúságai elfojtottak.

Delután egy parkban kószáltak és esőkolóztak. A lány újra virágot akart, a férfi azt mondta, hogy tép neki.

— De nem szabad.

— De én tépek.

— Nem engedem.

Ezen elveszekedtek egy kicsit. Két ember jött feléjük. A vállukon rud volt, a rudon háló, a hátában egy hal. Egy óriási hal, másfél méteres pikkelyes nagy állat, a teste olyan vastag, mint a gerenda. A két ember közömbös arccal vitte; a nagy hal meg megrándult és ingott vele a háló.

— Szegény hal — mondta a lány.

— Szegény — ismételte a férfi.

Továbbmentek. Egy pereig hallgattak, azután újra jókedvük támadt.

Estére kifáradván, boldogan mentek a szállodába, ahol laktak.

— Fent vacsorázunk ugy-e, — kérdezte a férfi.

— Nem, nem, — mondta a lány, — mit gondólnának rólunk?

Leül vacsoráztak hát az étteremben. A férfi

kikeresett egy sarkot, ahol lehetőleg rejte volt, oda leültek. Cigány játszott; a terem tele volt.

Vacsoráztak. A lány jókedvűen evett, a férfi egy-egy csókot lopott a kezére és édes bort töltögetett neki.

A terembe két könyvespolgár jött be; széles deszkalapon egy óriási halat hoztak és letették a terem közepén egy üres asztalra. Az emberek érdeklődve fordultak oda: milyen óriási állat!

A hal ott feküdt az asztalon. A lány riadtan kapta fel a fejét.

— Ni, a mi halunk.

Az volt. Ugyanaz az óriási pikkelyes szörnyeteg. De már nem csapkodott. Feküdt a deszkalapon mozdulatlanul, csak a kopolytjai jártak. Kopolytjai, lélekzörszámának és nedves ledői egyre mozogtak. Lassan, ütemesen, szabályosan, mint valami gépezet mozgólappja: egy-kettő.

A férfi bort töltött és a lány az mondta neki:

— Nézzé csak azt a halat.

— Az ám, — mondta a férfi — még él. Bámulsó ereje van egy ilyen bestiának, hogy eddig bírja a levegőt.

A lány elhallgatott. A villát és a kést letette és nem evett többet. A férfi hiába kínálta borral is, a halat nézte rémült szemmel.

A kopolytjuk mozogtak. Az a szegényvízi dög iszonyu kínokat szenvedhetett a levegőn. Élni nem tudott és nem tudott elpusztulni sem.

Az emberek közömbösen fecsegték, a cigány játszott, tányérozott, villák csörömpöltek és a szegény hal ott feküdt az asztalon. A kopolytjuk szüntelenül jártak, szakadatlanul, szünet nélkül mozogtak, szabályosan: egy-kettő...

A lány azt mondta:

— Most ugy-e haldokol?

A férfi bosszankodva válaszolt:

politikai következtetéseket se akarunk belőle egyesek ellen levonni. Akármilyen szomorú elfajulás ez, nyitja megtalálható. A közélet elpusztyosodásában, a gyanúsítások ilyen elharapódzásában nem egyes pártok a hibások, hanem valamennyien. Az ellenzéki pártok, miután évtizedek óta jó alkalmat és kevésbé jó alkalmat hiába próbáltak kihasználni s miután arra a keserves meggyőződésre kellett jutniok, hogy akár van igazuk, akár nincs, végső eredményben még sohse lehetett igazuk: végre is kénytelenek voltak ráfanyalodni az erőszaknak mindenféle válfajára. Az obstrukció és a gyanúsítás: egy anyaméhől született. Ahol a rendes fegyver elégtelen, kikérül a hüvelyből az obstrukció s ahol ez sem válik be, ott villan elő a gyanúsítás. Valamikor régen még a gyanúsítás se volt a legutolsó: utána jött a gyilkok. De mind valamennyit a fokozódó elkeseredés s a tehetetlenségének tudatára ebredő düh ránkigálja elő. Ha a szabadelvűpárt nem került volna ki még minden küzdelemből győztesen s ha az ellenzéki pártok tudnának a kétségbeesés fegyverei helyett valami nemzetébresztő gondolatot produkálni: akkor nem volna soha obstrukció és nem ütné fel fejét soha gyanúsítás. De a szabadelvűpártot elbizakodottá teszi, hogy mindig győz, az ellenzékét kihozza sodrából, hogy sohasem győz, így aztán nem csoda, ha az egész közélet levegője megromlik és az elvakult harag olyan fegyverekhez nyúl, melyeket józan állapotban maga is elítélne. Míg az egyik oldalon az elbizakodottság, a másik oldalon a tehetetlenség gyűrűköt a harcra, addig semmin se szabad csodálkozni. Az ilyen harcnak nincsenek törvényei. Addig tart, míg ad absurdum fejlődött. Még csak a gyanúsításoknál tartanak? Akkor várjunk. A megújítástól még messze vagyunk...

BELFÖLD

Közös miniszteri tanácskozás Budapesten. Mint Bécsből jelentik, hétfőn kezdődnek meg Budapesten a közös miniszteri értekezletek. A tanácskozás első sorban a közös költségvetés megállapítása körül forog, de a mellett az összes függőben levő kereskedelem-politikai kérdések is szabala fognak kerülni. Így megbeszélnek azokat a javaslatokat, melyek az olasz kereskedelmi szerződés dolgában a gróf Miraghiával való megbeszélések során felmerültek és amelyek az olasz kormány ügyének megoldására vezethetnek. Megállapításra akarnak jutni azt az eljárást illetőleg, melyet Olaszországgal szemben követni kell.

— Ugyan szívem, ne törődjék azzal a hallal. Kivátnak innen, ha nem akarja látni.

A lány nem tudta a szemét elfordítani a halról, a szüntelenül mozgó kopolyokról.

— Sárkám, édes!... könyörgött a férfin.

A lány fehér arccal hanyatlott hátra a széknél. Az ájulás környékezte. A férfi a karján vitte ki a teremből, fel a szobájukba.

A szerelmes éjszakán rosszul volt a lány. A férfi a csókjával akarta elfelejtetni vele azt, ami bántotta. A lány fáradt volt és aludni szeretett volna, de alighogy elaludt, felriadt:

— A hal...!

A férfi könnyezett.

— Sárkám, kicsi lánykám, ne gondoljon rá.

Reggel felé aludt a lány. Déltáiban felkelt és meging friss volt és jókedvű. A férfi mámoros örömmel esékolta:

— Sárka, Sárka!...!

Sétáltak, esékoloztak, nevettek. Az ebédet a szobájukba hozták fel. A férfi sietett, a pincérre bízta, állítsa össze a menüt.

A lány megingt jókedvűen evett, bort is ivott. A pincér egy tálat hozott be és odanyújtja a lánynak, hogy vegyen. A tálon szép, sima, egyenlő szeletekben puha, fehér halhus fekszik.

— A hal — mondja a lány és ájultan esik le a székről.

... Este visszautazott Budapestre, a sárosba, a piszkosba és hetekig reszkette kerülte a férfit.

Gróf Goluchowski közös külügyminiszter be fog számolni azokról a benyomásokról, melyeket Abbaziában a Tittoni olasz külügyminiszterrel való tanácskozás alatt nyert. Ha a két kormány ezáltal Budapesten megállapodásra tud jutni egymással, akkor az olasz—magyar-osztrák kereskedelmi tárgyalások ügye aktuális lesz. Az értekezleten a Németországgal kötendő kereskedelmi szerződések dolgát is szóba hozzák.

A vasutasok fizetésrendezése. Hieronymi Károly kereskedelmi miniszter a jövő hét folyamán nyújtja be a képviselőházba a magyar államvasutak tisztviselőinek és alkalmazottainak fizetésrendezéséről szóló törvényjavaslatot, amelyhez már a minisztertanács is hozzájárult. A vasutasok fizetésrendezésének megvalósítására a kormány már régebben megtette a kellő lépéseket, amit legjobban bizonyít az, hogy az 1902. évi költségvetésbe négymillió nyolcszáz ezer korona lett előirányozva e célra. A miniszter kéri a képviselőházat a fizetésrendezéséről szóló törvényjavaslat gyors tárgyalására és így remélhető, hogy az már május elején életbe lép.

As új olasz érsek. A Magyar Távirati Iroda jelenti: Pápai körökben nem tartják valószínűnek Belopotocky Kálmán nagyváradi kanonoknak olasz érsekké való kinevezését, mert az osztrák szokás-jog szerint az olasz érseket káptalan választja meg és a választást a pápa csak megerősíteni szokta. Különben sem valószínű, hogy a 100,000 lrt évi jövedelemmel járó érsekség betöltésénél idegenre essék a választás.

A képviselőház ülése. A képviselőház a hűsvégi szünetek után kedden, a hó 12-ikén délelőtt tizenegy órakor tartja első ülését. Az erre vonatkozó meghívókat Tassy Károly főudvarbíróhoz már szétküldte. Az ülés tárgya a napirand, illetve a további teendők megállapítása lesz.

KÜLFÖLD

As angol-francia egyezmény. As egész angol sajtó a Franciaországgal megkötött egyezséget legelsőrendű és óriás fontosságú világtörténelmi eseménynek mondja. A lapok a konvenció részleteiről is a legnagyobb melegséggel írnak, ami annyival érdekesebb, mert az angol sajtó ma vesz először vezéreikben tudomást a hónapokon keresztül tárgyalt egyezségről és eddig a legnagyobb mérséklést és ónmalmat tanusította ebben a rendkívül nagyfontosságú dologban.

A Daily Telegraph ma megmagyarázza az angol sajtó eddigi hallgatásának okát. Mielőtt Landsdowne és Delcassé a tárgyalást megkezdték, az utóbbi azt a kívánságát fejezte ki az angol külügyminiszter előtt, hogy mind a két állam sajiójának a tárgyalás menete felől zavaró befolyást lehetőleg megakadályozzák és hogy a tárgyaló diplomaták a részletes kérdésekben időközönként fölmerülő nehézségek dolgában a legszigorúbb titoktartást tartásák szemük előtt. Landsdowne ennek a kívánságnak megfelelőleg 1903. őszén elején az összes angol újságokhoz azt a sürgős kérelmet intézte, hogy *hazafias okból*, amennyire csak lehetséges, ne foglalkozzanak a tárgyalással. Mind a két államférfi a legnagyobb melegséggel és szívesseggel folytatta a tárgyalást, amely egyetlen egyszer sem akadt meg komolyan. Tegnap este Landsdowne és Canbon teljes megegyezésük jeléül nevük első betűjét írták minden egyes szerződési okirat alá és miután Canbon ezt Párisba jelentette, Delcassé azt táviratozta neki, hogy meghatalmazza őt arra, hogy teljes nevét és pecsétjét tegye a szerződési okiraatra.

Megrendezőszabályozott tengernagyok. Mint Párisból táviratozzák, Pelletan tengerésztügyi miniszter tegnap fogadta Bienaimé és Ravel tengernagyokat, hogy felvilágosítást kérjen tőlük a touloni tengerészeti prefektúra bizalmas természetű iratainak mulkiori közzétételét illetőleg. Bienaimé biztosította a minisztert teljes hűségéről és megengedte, hogy az indiskréció csak a touloni tengerészeti prefektúra részéről történhetett, és kijelentette, hogy ő nem volt szerzője az indiskréciónak. Ravel kijelentette, hogy jelentésében nem gondolt arra, hogy a miniszter döntését bírálja. És sajnálattal fejezte ki azon, hogy a lapok jelentését a miniszter ellen való fellépésre használták ki. A *Matin* arról értesül, hogy a tengerésztügyi minisztert

a két tengernagy kijelentése nem elégitette ki és hogy azokat legközelebb rendelkezési állományba helyezte.

Goluchowski és Tittoni találkozása.

Budapest, április 9.

Nagyfontosságú politikai eseménynek színtere volt ma a magyar tengerparttal szomszédos Abbazia. Tittoni, Olaszország külügyminisztere odaérkezett és meglátogatta Goluchowski külügyminisztert, aki néhány napja az osztrák Riviera bábérfái közt üdül. A két államférfi eddig nem is mert egymást és ha Tittoni látogatásának nem is lett volna egyéb célja, mint az, hogy a két miniszter személyes érintkezése megkönnyítse a két hatalmat közösen érintő kérdések elintézését, akkor is megérdemli az abbaziai találkozás a ráterelődtött közfigyelmet. Kétségtelen, hogy a két miniszter találkozására alatt szóba kerültek nemcsak az irredentista igazságok, amelyek a gyöngye Zanardelli-kormány alatt vehemens erővel feljultak és a Balkán eseményei, hanem a végleges kereskedelmi szerződésről történtek megbeszélések, arról a kérdéssel tehát, amely Magyarország mezőgazdasági érdekeibe is legmélyebben belevág. Az olasz közvélemény sohasem mutatkozott a hármasszövetség lelkes támazásának, a közvéleményből és mert annyi hasznát látta belőle, komoly hang nem is hallatszott soha az Alpokon túl a szövetség ellen. Az új szerződésben is bizonyára érezni fogják az olaszok, hogy Magyarország és Ausztria, az olasz szövetség értékét megbecsülve, a legnagyobb jóindulattal fogja elbirálni minden kívánságukat, de ez a jóindulat nem mehet odáig, hogy a lakosság egy jelentékeny részének egzisztenciáját feláldozza. Miraghiának már alkalma volt erről meggyőződni, ma Tittoni is megtudhatta, hogy monarchiánk és abban főként mi magunk meg tudjuk becsülni az olasz szövetségben rejlő erőt, de e barátság kedvéért nem engedjük feljutítani azt a szerződést, amely a magyar bormerleletet a végromlás szélére juttatta.

Abbazia, április 9.

A Dogali hadihajó Tittoni külügyminiszterrel ma hajnalban 2 órakor vetett horgonyt Abbazia előtt. Reggel 8 órakor Avarna herceg olasz nagykövete a hajóra ment. 9 órakor báró Gagern oszvaltanados ment a hajóra gróf Goluchowski megbízásából a miniszter üdvözlésére. 1 órával később Tittoni miniszter és Avarna herceg a Flóra-villa elé hajtatnak gróf Goluchowski látogatására. A csónak tízenöt perc múlva kikötött és a partonálló, akik körülbelül százan lehettek, barátságosan üdvözölték az olasz minisztert. Tittoni körülbelül ötvenéves ember, barátságos, teli arccal, ősz bajusszal és szakállal. A miniszter a közönség üdvözlését viszonzva, Avarna herceggel bement a Flóra-villába, ahol gróf Goluchowski már várta. A molón egy levélhordó hosszabb táviratot nyújtott át a miniszternek, ki azt kibetűzést végett titkárnak adta át. A két miniszter tanácskozása féltenkéntig tartott. Tittoni aztán visszatért hajójára. As olasz miniszter hír szerint még ma elutazik Abbaziából.

Bécs, április 9.

A Fremdenblatt, a közös külügyminisztérium főhivatalos lapja, Goluchowski és Tittoni találkozásáról szólva, a következőket mondja:

A miniszterek találkozására, amelyen Avarna herceg olasz nagykövete is jelen lesz, a nyilvánosságban rendkívüli feltűnést keltett. Egyfelől azt hitték, hogy a találkozás öszszelűg a balkáni eseményekkel, másfelől a látogás annál is élelnebb érdeklődést keltett, mert az utolsó években különböző jelenségek merültek föl, melyek azt a hatást keltették, mintha a szövetséges viszony elhidegült volna. Mindenesetre tagadhatatlan, hogy különböző faktorok üzeime Magyarország-Ausztria ellen való tüntetésben nyertek kifejezést. Az illető személyeknek a közvéleményre való hatása szemlátomást csökkent, miután az egyideig gyakorolt túrelmeséggé szilárdabb magatartásu. Ezt a szimpotomát annál nagyobb megelégedéssel fogadjuk, mert nálunk őszintén azt kívánjuk, hogy Olaszországgal ne csak a szerződés bettje értelmében, hanem a népek

PFANHAUSER-féle

Perfect-separatorok.
Perfect tejgazdasági
Berendezések és eszközök.

PFANHAUSER ANTAL
BUDAPEST, V. ker., Báthory-utca 9. szám.

egyetértésével is össze legyünk kötve. Ennek föllé-
merése vezetne az államférfiak arra, hogy a szövetsé-
ségeit esztal másodszor is megújítsák. Tudatában
voltak annak, hogy azzal kiváló szolgálatot tészenek s
a két birodalom biztonságának és jólétének. Amelint
Európa békejének és a tapasztalat igazolta meggyő-
ződésük helyességét. Az Alpokon innen és túl lévő
lakosság nagy többsége örömmel üdvözölte a szövetsé-
ségeit. Miután megkísérelték a harmónia megzavarás-
át, örvendetes, hogy a szövetségi gondolata ezek-
et a kísérleteket legyőzte. A beállott fordul-
lat bizonyítójának egyike az a hang, amelyen
az olasz sajtó a nápolyi uralkodó-alkalozáson az
Ausztria-Magyarországhoz való viszonyról szól,
amelyről mindkét uralkodó megemlékezett pohár-
köszöntőjében. Ujabb bizonyítékot adnak azok a
megjegyzések, amelyeket a lapok Tittóni abbáziai
látogatásához fűznek. Az abbáziai találkozásoknak
nem kell aktuális indítókot betűdni. Magától értődik,
hogy a két miniszter és Avarna nagykövet szava
teszik a politikai napikérdéseket, de ezek, különösen
a Balkán-kérdés, sem adtak volna elegendő okot a
találkozásra. A Balkán-kérdés nyilván teljesen be-
munkáltatik a reformkérdésben. Ha sikerül, amit remé-
lünk is, a reformok keresztülvitelére beállított orgá-
numoknak, a török főfelügyelőknek, a polgári ügy-
vezetőknek és a külföldi tiszteltek az irántuk tá-
masztott feladatokat teljesíteni, akkor biztosítva van
az ország nyugalma és megmarad a státuszkvó.
Amíg ez így lesz, nem lehet ok a beavatko-
zásra. Amennyiben bizonyos biztosítások Ausztria-
Magyarország és Olaszország részéről kívánato-
sáknak látszanak, azok már régen megtörténtek.
Ausztria-Magyarország és Olaszország tudja, hogy
bizhatnak egymásban Albánia tekintetében való ön-
zetlenségüket illetőleg. Tittóni látogatása csak a két
hatalom barátságos viszonyának örvendetes jelöl-
tekinthető. Minden hatalom tartozhatik különböző
szövetségekhez, a nélkül, hogy ellenkezőbe jutna ön-
magával. A szövetségi hűsége nem kell más viszo-
nyoknak megingatniok és e hűség új megerősíté-
sképpen üdvözölhetjük az abbáziai minisztertalálkozást,
épp úgy, ahogy üdvözöltük a nápolyi uralkodó-
találkozást.

Béke a Balkánon.

— A török-bolgár egyezmény aláírása. —

Budapest, április 9.

Egy évig tartó, sokszor, még az utolsó nap-
okban is eredménytelennek hitt tárgyalások után
tegnap este 8 órakor aláírták a török-bolgár egyez-
ményt. Ennél szebb hűsvéti tojást alig küldhetett
Bulgária konstantinápolyi képviselője hazájának,
amely az egyezmény megkötését méltán a bolgár
politika legnagyobb sikerei közé számíthatja. Hi-
ábavaló volna most azon tanakodni, hogy miért kel-
lett egy álló esztendeig elhuzódniok a tárgyalások-
nak, e kérdés elenyésző jelentőségű ama faktum mel-
lett, hogy az egyezmény végre megvan és Európa,
mely eddig visszafojtott lélekzettel nézett a Balkán
felé, immár nyugodtan térhet vissza a béke mun-
kájához, mert a török-bolgár háború veszedelme el-
mulult. Elsőrangú eseményként fogadjuk mi magya-
rok is a megegyezést, mert az európai hatalmak
közül monárkiánkat érintették a legközelebből
azok az izgató jelenségek, amelyek a Balkán
lángbaborulásával fenyegették Európát.

A török-bolgár egyezmény hatását hamar
látni fogjuk. Mindenekelőtt visszatér a rend
Macedóniában, egyrészt azért, mert az elégü-
letlenek, ha Bulgária őszintén ragaszkodni fog
az egyezményben, most már Bulgária segítségé-
gére sem számíthatnak, és másrészt a bol-
gár kormány, rámutathatván békés politikájá-
nak praktikus eredményeire, kicsavarhatja a
bolgár fejedelemség radikális elemeinek kezé-
ből a leghatásosabb fegyvert. A bolgár kor-
mány tehát győztesen kerül ki a hosszú tárgya-
lásokból, de nem vesztett az egyezményvel Török-
ország sem, mert nemcsak nyugodtabbá alakul
a macedóniai helyzet és elmúl a bolgár háború
veszedelme, de emelni fogja az egyezmény Török-
ország önértétét is, amennyiben kitűnik, hogy a
szultán a maga jószántából, a szomszédjával való
barátságos megegyezés alapján is rendjét tud to-

renteni Macedóniában s nem szorul e tekintet-
ben a hatalmak parancsára.

Konstantinápoly, április 9.

Tegnap este Nacevics bolgár ügyvivő és
Szeid pasa miniszterelnök aláírták a török-bolgár
egyezményt.

Konstantinápoly, április 9.

Tegnap este 8 órakor írták alá a török-bolgár
egyezményt a porta képviselője és Nacevics bolgár
diplomáciai ügyvivő. Ebben Bulgária kötelezi ma-
gát a török birodalom ellen alakuló forradalmi
bizottóságok és fegyveres bandák alakulásának
meggátolására és arra, hogy azokat az alattvalók-
kat, akik a szomszéd tartományokban forradalmi
cselekedeteket követnek el, törvény szerint meg-
büntetik. Bulgária ezenkívül megakadályozza ro-
bonszerteknek és stb.-nek a három macedóniai vi-
lajetbe való szállítását. Tekintettel az entente-ha-
talmaktól követelt három szandákbeli reformok
kivételére, a szultán közbeavatását ad az összes
forradalmi cselekmények miatt elítélteknek, letar-
toztatottaknak és száműzötteknek. Ezeket szabadon
engedik és megengedik hazájukba való vissza-
térést, azokat Alvéne, kiket dinamitmerényletek
elkövetése miatt ítéltek el. A macedóniai menek-
ülteket a porta lakásai felépítésében támogatni
fogja. Megszüntetik a rendkívüli vámintézkedése-
ket és a vasuti közlekedést nehezítő határozato-
kat. A bolgár szárvázású török alattvalókat török-
országi közhivatásokra bocsátják. Egy vegyes
bizottság a függőben lévő vitás kérdéseket in-
tézi el. Függőben van a közönséges gonosztevők
kiszolgáltatására, valamint a kölcsönös határvéde-
lemre vonatkozó egyezmény.

Az orosz-japán háború.

Budapest, április 9.

A harctérről semmi új hír nem érkezik.
Ennek oka az, hogy a japánok elé semmiféle
akadály nem gördül. Tény tehát, hogy az oroszok
lemondottak a Jalu torkolatának megvédéséről
és mind valószínűbb, hogy lemondottak egész
jalui hadállásukról. Ennek egyedüli magyarázata
az lehet, hogy nem tudják seregeiket koncentrálni.
Katonáik kisebb-nagyobb csapatokba vannak
szétosztva és ezeket csak kedvezőbb viszonyok
bekövetkeztevel tudják majd egymástól közelebb
hozni.

Világos ugyanis, hogy Port-Arthur és Vla-
divozatok katonaságát mindaddig, míg az orosz
flotta nem nyeri vissza akcióképességét, nem
lehet az operáló haderőhöz számítani. Világos
továbbá, hogy ama széles bázis folytán, melyet
a japánok a tengeri diadalaiikkal szereztek maguk-
nak, az oroszoknak jelentékeny hadierőt kell el-
helyezniök a Jalu folyó közelében, továbbá a
koreai és liaotongi öbölök északra eső területén.
De a kínaiak magatartása folytán Manduriát
sem hagyhatják őrizetlenül. Hát hogyan lehetne,
nagyobb veszedelem felidézése nélkül, mindezeket
a seregeket egyesíteni? És mi értelme van ilyen
körülmények között a Jalu balpartja megszállásá-
nak? Hisz ez annak a veszélynek teszi ki az
oroszokat, hogy a japánok megkerülik hadállásu-
kat. És ezt — ha ugyan az oroszok nem mondot-
tak már le róla — a japánok minden valószínű-
ség szerint meg is fogják tenni.

Port-Arthur.

Nagasaki, április 9.

Híroze, az Osima japán ágyunaszád parancs-
nok, akinek fivére elesett Port-Arthurnál, e hó
2-án az Osimán tartott fogadtatás alkalmával ki-
jelentette, hogy egyetlen torpedónaszád sem pusztult
el és hogy a japán hajóhad harcoképessége
nem csökkent.

London, április 9.

A Daily Chroniclenek táviratozzák Tokióból,
hogy az oroszok Port-Arthurból északra négy méter
széles árkot vontak, amelyet megtöltöttek
szöges és tuskés dróttal s az egészét elföldték
részével.

Orosz készülődés.

Pétervári, április 9.

As orosz távirati ügynökség jelenti: A katonai
igazgatás parancsa szerint kaukázusi hegyi lakókból

kik nem katonakötelesek és önkéntesen jelentkeznek
és a dagestáni lovaszerebből kaukázusi lovasdandár
alakítandó a japáni háborúban való részvételre. A
dandár mindkét serege hat szotnyából áll.

Pétervár, április 9.

Az orosz távirati ügynökség jelenti: Báró
Stackelberg tábornok, a mandzsországi hadsereg vonat-
csapatának főnöke és Szabietien tábornok legközelebb
Kelet-Ázsiába utaznak.

A mandzsuriat vasut bafat.

Berlin, április 9.

A Lokalanzeigernek jelentik Mukdenből: Alaczejev
tengernagy nagyon elégedetlen a kínai keleti vasut
üzemével. Mindenütt nagy hiány van lokomotivokban
és kocsiokban. Amikor Alaczejev Mukdenbe utazott, vo-
natát többször megállították, mert a tengelyek izzók
letek és a villamos világítás megtagadta a szolgál-
latot. Alaczejev parancsára aoomal eibocsátottak két állo-
mányt. Az is történt neki, hogy a csapatokat
nagyon lassan szállítják s azonnal elrendelte, hogy a
bajon haladéktalanul segítsenek.

Amerika Mandzsországhban.

Washington, április 9.

A külügyminisztérium elhatározta, hogy a
háború befejezése előtt nem küld újabb konzulo-
kat Mandzsországhba. A már kinevezett konzulok
egyelőre Pekingben, Niucsungban és Sanghaiban
veszik át a konzuli képviselést.

HIREK

Az aranyrózsa.

Isabella királyné is megkapta
egykor a pápa aranyrózsáját.

(Ot európai királyné együtt ül az ursománál s a nap
eseményeit beszéli meg.)

Az egyik (leteszi a Figaro legujabb szá-
mát): Borzasztó!

A többi négy: Mi történt?

Az egyik (könyvezet): Gyászfoltok, gyer-
mekek! Szegény Isabella! . . .

A többi négy (rémült arccal): Mi van vele?
Mi történt?

Az egyik: Meghalt.

A többi négy (megkönnyebbülve): Csak?
Azt hittom, hogy már megint beleszeretett
egy polgáremberbe.

Az egyik: Nem, kedvesem. Ezuttal a
csontember karjaiba vetette magát.

A másik: Oh! Semmi kétség, ezt is meg
fogja csinálni.

A harmadik (merengve): Te . . . : Az nem
is lehet rossz.

A negyedik: Fi done! . . . : Micsoda gon-
dolataid vannak, édesem? Mindig azt hittom
rólad, hogy az erény királynője vagy.

A harmadik (idegesen): Minden gyanu-
sítást kikérek magamnak. A pápa 6 szentsé-
gének aranyrózsája birtokomban van . . .

A többi négy (egyszerre): Nekem is!
(Szünet.)

Az egyik: De . . . Szegény Izabellának
is birtokában volt az aranyrózsa.

A másik: Akkor hát erényes is volt.

A többiek (egyszerre): Te tévedsz, édesem.

A másik: Hát nem?

A harmadik: Azaz, hogy szeretett egy
férfit.

A negyedik: Igen. Mindig szeretett egyet.
Mindig mást. Négyet, ötöt, talán többet is, de
mindig egyet. Ebben pedig csak nincs semmi
különös?! Én végre nem lehet azt követelni
egy királynétól, hogy halvére legyen.

Az egyik: Világos!

A negyedik s Utólom ezt a csöcselékét,
amely vidáman szeretkezik s tőlünk azt kö-
veteli, hogy az erénynek éljünk. Ha fáradtak
vagyunk s nincs vé a ereinkben, az a ba-
juk. Kiosulfolnak s evertől vénasszonyoknak
neveznek. Ha pedig a vérünknek élünk, akkor

Nem panaszkodik többé Erényi-féle „Ichtiol-Salicyllal“
büzös izzadás, testbőr-viszketeg, sőrör, exema, ótvárban szenvedő, ha az
egy kísérletet tesz. Szagatlan. —

meg az a bajuk. Én Izabellát mentem. Vidám asszony volt és megvetette a hétköznapi moralistákat.

Az első: Jó, jó! De az aranyrózsa!

A negyedik: Az aranyrózsa? Minden asszonynak van egy pápája, aki neki küldené az érény aranyrózsáját. Mindig van egy ember a világon, aki annyira tisztá s annyira távol áll minden asszonyi romlottságtól, hogy az asszonyban csak a jót látja. Ez a szerencséje a rossz asszonyoknak.

A második (ideges kíváncsisággal): Minden asszonynak? Mindegyiknek?

A többi négy: Légy nyugodt, édesem. Mindegyiknek.

A második (megkönnyöbülve): Hála Isten!...

Tudniillik aggdótam szegény Izabelláért... De megnyugtató, hogy talált is ilyen férfit. Ha mindjárt csak egyet is. Ha mindjárt egy szentet is, aki hitt benne s aki neki adta az érény aranyrózsáját.

A harmadik: Ez csakugyan megnyugtató lehetett rá nézve. Én szép dolognak tartom ezt az aranyrózsa-küldést. Szép és okos, keresztény gondolatnak, még akkor is, ha érdemtelenül jut egy királynénak.

Az első: Nem értem.

A harmadik: Pedig világos. Bennünk királynékban csak egyszerű nézik a nőt, máskor mindig a méltóságot és a fenséget. Ha jók vagyunk, jó királynék vagyunk, de ha rosszak vagyunk, akkor, ebben az egy esetben rossz nőnek mondanak bennünket. De nőnek. Az egész világ ordít, kiabál, bömböl s felénk vicsozítja a fogát: rossz, rossz! Így kell meghalnunk. Mikor a szemünket bezárjuk, az utolsó pillanatban is felhangzik az utószó: rossz! rossz! rossz! Mint ahogy ez a szegény Izabella hallhatta az ablaka alatt s olvashatná most, ha tudna olvasni. Mikor pedig az egész világ így ordít ellenünk, akkor van egy utolsó vigasztalásunk.

Mindnyájan (izgatott kíváncsisággal): Mi az? Gyorsan. Mi az?

A harmadik: Az aranyrózsa.

Mindnyájan: Miért? Miért?

A harmadik: Mert egy szent bizonyossága az, hogy ő még bízott bennünk s hitt az érényünkben. E nélkül a hit nélkül egyetlen egy bűnös asszony sem tudna élni s meghalni sem tudna. Minden pokolnál rettenetesebb volna élni és meghalni a nélkül a tudat nélkül, hogy legalább egy ember ne higgye rólink, hogy mi vagyunk az érény királynői. S ha minden közönséges bűnös asszonynak van valakije, aki hisz benne, mért ne legyen nekünk legalább egy szimbolumunk, amely azt jelenti, hogy egy szent, aki nem ismeri a bűnt, hiszi rólink, hogy mi sem ismertük?

Az egyik (megnyugodva): Igaz!

A másik: Igaz!

A harmadik: Igaz!

Mind: Nagyon igaz!

— a —

Budapest, április 9.

— BUDAPESTI NAPLO. Március 31-ikén új előfizetés nyílt a Budapesti Naplóra. Ismétlik azokat a tisztelt olvasóinkat, akiknek a: előfizetése ezen a napon lejárt, méltóztatassan a: megújításról idejekorán gondoskodni, hogy a lapot akadálytalanul küldhessük tovább.

— Személti hr. Dr. Nagy Ávoert, a Budapesti Újságírók Egyesületének főorvosa Olaszországból, ahol a huszónégy napot töltötte, visszatért a fővárosba.

— József főherceg betegsége. József főherceget, aki családával együtt füzei villájában tartózkodik, komoly betegség gyötörte, amelyen azonban már túlvan a főherceg. A főherceg a legutóbbi hetekben annyira elgyöngült, hogy nemcsak családja, de orvosai is a legnagyobb rémülettel látták ereje rohamos hanyatlását. Eltűnő, álma a legparányibbra zsugorodott össze, egyik állásából a másikba esett és attól lehetett tartani, hogy betegsége egyszerre

tragikusra fordul. A baj lefolyása semmi jóval nem biztatót, csak azzal az egy jelességgel, hogy a főherceget mégis, szinte azt mondhatni, talpon tartotta erőt akarata s az a bátorsága, amellyel gyötrelmes betegsége fájdalmait fogadta és tűrte. Ennek tulajdonítható az is, hogy leglazább állapotában olykor lapokat olvasott, és természetes, hogy ennek folytán a legnagyobb mértékben titkolták a közönség és a sajtó előtt, hogy betegsége mennyire aggasztó. A betegség lefolyásáról és fejlődéséről csak egy irányban ment mindezen nap hű és pontos jelentés: a királyhoz, aki mély szeretettel viselte az unokatestvéré, a főherceget iránt. Ennek tulajdonítható, hogy a felség abbaírtai tartózkodása alá a hírtelen arra határozta el magát, hogy meglátogassa rokonát a Villa Giuseppében. Akkorára azonban a főherceg állapota már jelentősen megjavult és most már teljesen túl is van minden veszedelmén.

— Az egyenruha. A macedóniai török reformok ügyében kiküldött bizottság nasyjában befejezte munkáját. Differenciák még forognak fenn, ami elégre könnyen érthető. ha tudjuk, hogy a hatalmak minden javaslatát Törökország szabad rendelkezési jogát és önállóságát érinti. Furcsa, de úgy van, hogy a legközmolyabb ellentét a 25 külföldi csendőrtiszt egyenruházása dolgában merült föl. A külföldi csendőrségi bizottság annak idején sürkte darócszövetből (loden) való egyenruhát indítványozott, a zubbonyra elfogadták az angol tábori egyenruhát, Norfolk-jaquet szabását. A török rangjelzését megtartották. Később a szultán saját kezdeményezésére buzvirágkék színű posztóból csináltattak mintát, amelynek elfogadása semmitlé aggodalommal nem találkozott. Ezzel szemben azonban a reorganizáló-bizottság és az entente-nagykövetségek kalpagot akartak, mert az orosz cár az orosz tiszteknek csak így adta meg az engedelmet a török egyenruha felvételére. A Jildzben és a portánál azonban fezt akarnak. A portának azt az indítványát, hogy a külföldi csendőrtisztek fezt viseljenek, a bizottság visszautasította. Miután az összes török lovasság és tüzérség kalpagot hord, a porta politikai és vallásos aggodalmainak nincsen oka, miért is a reorganizáló-bizottság azt hiszi, hogy a porta engedni fog.

— Gróf Károly Tibor temetése. Aradról jelentik: Gróf Károly Tibor holttestét Kurticáról ma reggel vitték át a mácsai kastélyba, ahol a kápolna előtt a parkban gyönyörűen febravalatozták. A koporsó körül 84 koszorút, köztük gróf Tisza miniszterelnökét helyezték el. Gróf Tisza István miniszterelnök jelenlétével, faival és Kálmán ösöcsével ma déli 1/2 óra körül érkezett meg Gesztőre. A beszentelés félegy óraor Magyar. Pal arad-szentmártoni plébános végezte két púp segédietel. A beszentelésen az egész család és örösi közönség volt jelen. A főrendiház és a képviselőház koszorúkat küldtek. A főrendiház küldöttségét gróf Csáky Albin akadályoztatása miatt báró Kemény alelnök vezette. A temetésen többek között ott voltak: Csekonics Endre, Podmaniczky Géza, Pireth Lajos, Almásy Imre, Várdahelyi Béla, Zselénski Róbert, Semsey László, Keglevich Gábor stb. Arad megye nagy küldöttségét Urbán Iván főispán, Csanád megyéét Návay alispán és Hódmezővásárhely városát Endrey képviselő vezette. Résztvevő továbbá a temetésen számos egyesület és az összes gazdatisztek. Az aradi dalárda gyászait adott elő. A miniszterelnök délután 1/4 óraor visszautazott Gesztőre. A gyászoló családhoz rendkívül nagy számmal érkeznek a részvétélárvatok Mácsára. A király nevében báró König, a kabinétiroda főnöke rendkívül meglehangu részvétélárvatot intézett a Károlyi-családhoz.

— A német császár állapota. Csak a minap közölte az egész világsajtó, hogy Vilmos császár üdülőutja meghozta a teljesen megnyugtató eredményt, hogy a császár gégebéja vökgépp elvesztette nyugtalanító természetét. Most pedig egy bécsi lap azzal áll elő, hogy londoni levelezője teljesen megbízható forrásból azt az értesülést küldi, hogy Vilmos császár gégebéja mégsem múlt el, a sok előlat ellenére sem. A távrat egyébként így szól:

London, április. (A Neues Wiener Journal magántávrat) A Birmingham Post jelenti, hogy két német gégespecialista a mult csütörtökön Vilmos császárt a „Hohenzollern” fedélzetén alaposan megvizsgálták. Pénteken aztán visszatért Németországba a két orvos. A vizsgálat eredményéről egyelőre nem lehet értesüéseket szerezni, annyi azonban áll, hogy a két orvos a legnagyobb jelentőséget tulajdonítja a vizsgálatnak. Az eltávolított részeknek mikroszkopikus vizsgálatát Berlinben folytatják.

— Az új főlevéltárnok. Mint a hivatalos lap mai száma jelenti, a király Örvy Lipót országos levéltárnokot, a nagyerdemű ösz tudóst a VI. fizetési osztályban országos főlevéltárnokká nevezték ki.

Örvy Lipót egész életét a tudományok művelésének szentelte; 1838-ban Veszprémben született, mint gyermekifjú 1848-ban a honvédek közé akart állani, de fiatalsága miatt nem vették be a katonasorba, azonban később mégis sikerült bejutnia a honvédtiszterekhez Nagy Sándor dandárában. A debreceni csapatában megsebesült s előbb orosz, majd osztrák fogságba került. Kiszabadulván, Bécsebe ment, az ottani egyetlen nemzetgazdaságot tanult. 1856-ban visszajött Pestre és a Delibáb munkatársa lett, 1859-ben pedig az Aradi Híradó szerkesztését vette át. Egy év múlva Olaszországba ment és Garibaldi seregében főhadnagyi rangig vitte, víztészéért arany érdemkeresztet kapott, majd a magyar legióban szolgált századosi ranggal. 1861-ben Nápolyban telepedett le s megnősült; elvette Pessina olasz miniszter hűgát. Itt kezdte meg levéltári kutatásait a Magyar Tudományos Akadémia számára; később a magyar kormány megbízta az olasz levéltárak tanulmányozásával. 1876-ban hazatért és kinevezték országos alleveáltárnokká. Nagy érdemeket szerzett az országos levéltár újjáalakításában; Örvy állította fel a magyar diplomatikai levéltárat, amelyet azóta is ő vezet. 1893—94-ben beutazta egész Olaszországot és felolvasásokat tartott Magyarország viszonyairól, előadásokban, hírlapi cikkeken felvilágosította az olasz közvéleményt a nemzetiégi kérdés igazi mivoltáról, a románság panaszainak aaptalanságáról és hazaelenességéről. Tavaly Örvy Lipót volt a római történelmi kongresszus osztályelnöke és a kongresszuson nagyérdemű előadásban ismertette a magyar diplomatikai levéltárat. Fialatos erővel és nagy ambícióval foglalja el az agg tudós új állását és hihetőleg meg fogja valósítani régi vágyát is, hogy ezeréves történelmünk legbelsőbb írott dokumentumait a régi roskadozó és tűzveszélyes épülethől modern levéltári palotába jussanak.

— A F. M. K. E. könyvtára. A F. M. K. E. egy újabb intézményét adja át a napokban a nyilvánosságnak. Megnyitja és Nyitra város közönségének ingyenes használatra bocsátja azt a könyvtárjűteményt, amely 1800 kötetből áll s a magyar irodalom legkiválóbb műveit tartalmazza. A megnyitást a nyitrai városi iskolában április 11-én délelőt 11 óraor fog megünnözni Thuróczy Vilmos cs. és kir. kamarás. főispánnak a F. M. K. E. elnökének jelenlétében. A könyvtárat az egyesület nevében Dr. Gyürky Gejza ügyvezető alelnök adja át Jakubovics Sándor igazgatótanárnak.

— A társadalmi fejlődés iránya. A mult hetekben a Társadalomtudományi Társaság ülésén vita indult meg a társadalmi fejlődés irányáról. Gróf Bathányi Ervin az anarkizáról, Szabó Ervin a szociáldemokráciáról, Gócsze Sarolta a keresztény-szocializmusról és Grats Gusztáv a liberálisizmusról tartottak nagyerdemű előadást, tüzetes fejtegetésekkel világította meg a szociális élet elágazó utjait. A négy előadás nyomán 12-ikétől kezdve eszmecsere lesz minden kedden és pénteken este hat óraor a Kereskedelmi és Iparkamara dísztermében (V. Szemere-utca 6. sz.). A 12-iki ülésen Lányai Gyula, Gtsswein Sándor és Hegedűs Loránt mérk össze nézeteiket 19-én pedig Prohászka Ottokár és Fészi József veszik föl a vitát a társadalmi fejlődés kérdésében. A vitában való részvételre jelentkeztek még: Baross János, Barnát István, Diner-Dénes József, Farkas Gejza, Garami Ernő, Gtsswein Sándor, Hajós Lajos, Harrer Ferenc, Jacobi Andor, Jászi Oszkár, Kégl János, Lányai Gyula, Leopold Lajos, gróf Majláth József, Méray-Horváth Károly, Migray József, Píkler Gyula, Schmitt Jenő, Somló Bódog, Tegze Gyula, Wolfner Pál.

— Glück Frigyes ünneplése. A budapesti Vendéglős-Ipartársulat s hó 12-én, kedden délután tartandó harmadik közgyűléssel kapcsolatosan ünneppesen leleplezi Glück Frigyesnek a nemesszívű emléberátrának arcképet. Az ünnepegy, amelyen a fővárosi társadalomnak előkelőségei is részt uognak venni, a Hungária-szálloda kiűtő termében lesz.

— A bécsi szoké-klub bajai. Bécseből jelentik, hogy herceg Trauttmansdorff Károly és ögróf Pallavicini Sándor, a szoké-klub elnökei tegnap este beadták lemondásukat, mert a klub kottingbrunni birtoka dolgában differenciák merültek föl.

— A gyermek fejlődéséről. A gyermektanulmányi bizottság ma délután az Újvárosiák közgyűlési termében Szabó Sándor miniszteri osztálytanácsos elnökével nyilvános gyermektanulmányi értekezést tartott. Dr. Grósz Gyula, a Bródy Adél-gyermekkorház főorvosa érdekes előadást tartott ez értekezleten a gyermek testi fejlődéséről, melyben ama befejezőkről szólt, melyek már az embriónális életben érvényesülhetnek. A lelovasást zajosan megtapsolták.

MOLL-FÉLE SEIDLITZ POR MOLL-FÉLE SÓS-BORSZESZ

felülmúlhatatlan háziismer mindama gyomorbetegségnek, melyekből a rossz emésztés és eszékredés szokott keletkezni. A gyógyszerárakban MOLL készítménye kérendő eredeti dobozokban 2 korona.

legjobb fájjalomcsillapító beőrzősős, csusz, köcsvény és egyéb meghűlési bajoknál. A r ktrákban ólommal zárt (plombirt) üvegekben 1 korona 90 filléért kapható. MOLL készítmény kérendő.

— Öreg honvédek. A szabadságharc legendás ideje mind meszebb esik tőlünk, de valószínűleg csak emlékszünk azokra a nagy, csudás napokra, a hőmület, a hála újult erővel, frissen támad fel a felkünkben a nagy hőskört iránt, akik akkor az ontáldozás és a hazaszeretet csodáit művelték. S ebben a hősiesség nélkül való mai békes időkben mint a nagydíkoknak élő emlékei köztünk jár, vagy inkább csak típog egy csapat aggyastán, akik a szabadságharcot ötvenhat évvel ezelőtt még acélos izmokkal oroszlanmódra verekedtek. Ezek az élő tanúk, ezek a győztes aggyastánok fordulnak ma hozzánk, a ma élő fiatal generációhoz, hogy tegyék nekik könyvebbé életük hátralévő részét és vegyünk le a vállukról egynemű gondokat. Azt kéri a nagyvonnolós öreg honvédek, hogy legyen nagyobb az eddigi honvéd-nyugdíjalap. A mozgalom kezdeményezése a jászkerületi honvédegyesületből indult s öt pontba foglalt kérvényüket *Hentaller* Lajos országgyűlési képviselő nyújtotta be a képviselőházhoz. Az öreg honvédek kívánsága közül a legfontosabb az, hogy ne csak a már igazolt és igazolandó honvédek kapjanak rangjuk után nyugdíjat, hanem törvényes övezgyük is, még pedig a magyar királyi honvédség hasonlórangú nyugdíjazottainak legmagasabb fokú javadalmazásában részesüljenek. Es a nyugdíjak kétszeres összegében ne csak azok részesüljenek, akik 1848—49-ik-iki érdemjellel bírnak, hanem azok is, akik akkor ugyan csak kintutetésül a vörössapka viselésére lettek feljogosítva. A mozgalom teljessége érdekében a jászkerületi honvéd-egyesület a kérvényt az ezidőszerint fennálló mind a nyolcvannhat honvéd-egyesületnek megküldötte. Semmi kétség, az öreg honvédek kérése hamarosan elintézés alá kerül s olyan elintézéshez jut, amelyet a legendás idők egykori hősei méltán elvárhatnak az utókor hájáljától.

— Terzevicsy Eperjesen. *Berzevicsy* Albert vallás- és közoktatásügyi miniszter *Eperjesen* időzik, hogy megköszönje a szülőmegyeje közönsége részéről felé irányuló szimpátiákat. A tőspán hosszabb beszédében méltatta a miniszter érdemeit, amire *Berzevicsy* szerető melegséggel válaszolt. Nemcsak a köteletség s a háa a hozza, ugymond, sárosi földijei közé, de életpályájának e nevezetes fordulóján valóságos lelki szükséglet, amelynek nem tudott ellenállni. Visszatérint a közpályán töltött munkájára nagy érzi, hogy amotta — tiszonytolo évvel ezelőtt — Sárosvármegye szolgálatában első hivatali állását elfoglalván, a közpályára lépett, amotta e város ősi kollegiumának egyik jogtanári tanszékére meghivatott, amotta 23 évvel ezelőtt e választ kerület mandátumával kezében mint fiatal képviselő, akkor még áhatatos megjelöléssel először lépett a magyar törvényhozás termébe, azóta egy perogy sem érezte megazulni azokat a köteleket, melyek e megyéhez és a városához fűzik, megidegülni a kérszorítást, amelyet váltani mindig oly szivesen tért ide vissza, politikai pályán tanulja meg az ember becsülni az érzelmi köteleket, net ilyen álandóságát. A nemzeti munkában való hazafias összelátás hangzatosával Sárosvármegye közönségére emeli poharát. A köllői szárválalás beszédén óman szünni nem akaró taps és éljenzés hangzott fel.

— Elhunyt operanékes. *Poszonyból* táviratozák, hogy *Leck* Nepomuk János, a bécsi opera egykori bres bartonistája 77 éves korában meghalt. A boldogul 1827-ben Budapesten született németajku szülőktől. Szülővárosában lépett először a szinpadra és mindárt oly sikert aratott, hogy nemsokára a bécsi operaház szerződötte. Vendégserepelt Németország több nagyobb városában és 1868-ban visszatérve Bécsbe három éviüzdnél tovább volt az udvari opera díszre. 1865-ben buosuzott el az operától és egy darabig Bécsben, majd 1894-től haláláig Poszonyban élt teljes visszavonultságban. Fia, *Beck* József szintén kitűnő énekes volt és tavaly februárban hunyt el 75 éves korában.

— Báró Liebig hagyatéka. *Reichenbergből* táviratozák, hogy báró *Liebig*, az osztrák urakháza tagja és a Liebig János, és társ-örök tulajdonosa végrendeletben öt millió koronányi jötköny alapítványt tett. Különösen bőkezűen emlékezett meg szülővárosáról, *Reichenberg*ről, amelynek egy millió koronát hagyott a szegények felségítésére; a városi képtárnak adományozta legalább egy millió koronát érő képgyűjteményét, amely az ausztriai magánképtárnak közt ritkítja párját. Csobországi birtokait és frankfurti házáit is szülővárosára hagyta. Nagyobb összegeket adományozott báró *Liebig* az észak-csehországi iparműveimnek, a városi könyvtárnak és a népolvasó könyvtárnak.

— Tűz a pétervári főpostán. Pétervárról táviratozák: A múlt éjjel a főpostahivatal egy felszerelésben gyúlit dobtak el, aminek következtében az ott felhalmozott benzín, cerozin, olajkészletek tüzet fogtak. A tűz postai alkalmazásra szolgáló 17 autómobil is elpusztított. A tüzet nagy iradsággal sikerült elszigetelni.

— Benischko hadnagy meghalt. Késő éjjel arról értesítettek bennünket, hogy az alagi gyepen szerencsétlenül járt *Benischko* Ottó drago-nyoc-hadnagy a Vöröskereszt-kórházban meghalt.

— Művészünnap a Vigadóban. Tündérmesébe illő káprázatos ényesség keretében zajlott le ma éjszaka a Vigadobeli művészünnap. Artisztikus érzék rendezte az estét, ami meglátszott az ünnepek minden tarka, szinponpás külsőségén. A Művészeti és Művelődési Egylet javára szolgál az est jóvedelme, ami tekintélyes summa a közönség élénk részvételéről ítélve. A Vigadó termeit nagy invencióval tündérvárosá várszították. Megkapó a Vigadó nagyertermének balsarkán a hatalmas barlangnyílás, mellette az ősmagyar oltár, aztán a virágugrasok, a Dunára néző ablakoknál pedig olasz, japán és indiai csoportozatok. Ez indiai csoportozat mellett van a tiroliak csoportja s a szinpad előtt a főhercegi pár részére fenntartott hely. Az oltártól és a barlangtól balra az oszlopok mögött van az ősmagyar csoport, a magyar vásár bemutatására fenntartott hely és a lakikonyha. Ebben a festői milióban gyönyörűen érvényesültek a felvonulások, a magyar táncok, a hadijátékok. Az Egyetemi Kör zenekara és a Budai Dalárda gondoskodtak a magyar stílus zenéről. *Jósef Ágost* főherceg és *Augusta* főhercegnő is megjelentek a művészünnepeken s láthatólag gyönyörködtek a pazar tarkaságban. Gróf *Zichy* Jenő és báró *Huszár* Iona jártak elől a rendezésben, a sikerben velük együtt sok buzgó kéz osztzkodott.

— Halálhíradás. E hó 6-ikán végelgyenyűlésben elhunyt *Kossuthon* Özevgy udvari és kossuthfalvi *Kossuth* Károlyné, született *Vernhardt* Leopoldina urnó. Életének nyolcvanadik évében. Az elhunytban *Kossuth* Ferenc rokonát gyászolja.

— Péterli táviratozások: *Mayer* Móric, az osztrák ciszterciota rendház legidősebb tagja, életének 89-ik évében ma délelőtt meghalt.

— A dobány-utcai szerelmi dráma. A dobány-utcai szerelmi dráma szerencsétlen szereplőit ma délelőtt a törvényszék és rendőrség kiküldöttjeinek jelenlétében felboncolták. A boncolás kiderítette, hogy a három lővés közül, amely a leányt érte, mindegyike halálos volt s a fiatalembernek a szívére fura át a golyó. A boldogtalan áldozatok temetése holnap, vasárnap délután lesz. — *Dr. Szaitz* László fővárosi ügyvéd annak a közlésére kér től bennünket, hogy tévedésen alapszik több lap ama híre, mintha *Szilvássy* Flórika nővérének *Dr. Szaitz* Imre lenne a férje.

— Az újságírók szabadságünnepe. A *Budapesti Újságírók Egyesülete* szabadságünnepét holnap, vasárnap este nyolc órakor tartja az egyesület helyiségében (Kerepesi-út 17.). Az ünnepi beszédet a *Jókai*-billikommál kezében *Mezei* Ernő fogja mondani.

— A cukrászok sztrájkja. A cukrászsegédek sztrájkjára a cukrászmesterek, mint már jelentettük, ugyancsak sztrájkjal felelnek. E megtorló lépésüket a mesterek a következőképp okolják meg:

A cukrászsegédek mozkalmával szemben a cukrászok kijelentik, hogy 1903. december havában, az akkori bérharc alkalmából, a munkások nagy áldozatok árán, tetemesen javították a segédek helyzetét és ezzel az egyetértés a munkaadók és segédek között helyreállt. Most, négy hónappal e megállapodás után, a segédek 20 pontból álló újsávkövelelésekkel léptek fel, amelyek teljesítése a munkaadók léteiket támadná meg és kijelentették, hogy amennyiben a munkaadók e követelések teljesítését a segédek e hó 9-én az *Adria*-szállóban tartandó gyűlésekre vezetőségének tudomására nem hozzák, kimondják a sztrájkot. Ezzel szemben a székesfővárosi összcukrászok nevében a végrehajtó-bizottság kijelenti, hogy az összes *cukrászadalmazások kötelezik magukat, hogy ha aszerint a sztrájk tényleg bekövetkezik, a munkaadók összes üzleteiket és műhelyeiket bezárják, a cukrászati cikkek készítését teljesen megszüntetik, ületőleg kétfél kezdve üzleteiket mindaddig zárva tartják, míg az indokolatlan bérmozgalom meg nem szűnik és a segédek az 1903. évi december havi megállapodásokhoz vissza nem térnek.*

A cukrászsegédek a mesterek és önértéses nyilatkozatára ma újabb gyűlést tartottak és elhatározták a sztrájkot.

— Házasság. *Gross* Ferenc kőröczbányai áll. főreáliskolai tanár e hó 2-án eljegyezte *Resler* Vilma kisasszonyt Debreczenben.

Krausz Manó Sárospatakról eljegyezte *Weinstock* Sarolta kisasszonyt Szerencséről.

— Elvált házások egyesülete. Azelőtt az ilyenfajtaú udonságokat valami amerikai lapból kellett kiszűdni s akkor is kellő európai óvatossággal és tamáskodással kerültek csak bele a józan ó-világi sajtóba. Leöntve természetesen az ismeretes móka-generációszszzal. Na, de lyet, az efféle is csak abba a boldog yanke-világban eshetik meg! Ha ugyan egyáltalában megeseit, s nem csupán valami jövedvű újságírónak a tréfája. Hiába, Amerika még mindig csak a nagy gépeknek, a felhőkparókának és mindenféle egzotikus dolgoknak a földje innen a vén Európából nézve. Azért hát elsősorban is Amerikára gondolt az ember, amikor ilyenféle dolgon akadt meg a szeme, hogy: „Elvált Házások Egyesülete”. Pedig nem a tengerentúli egzotikus világban, hanem egészen itt a szomszédos szüzetett meg ez a különös egyesület — tudniillik Bécsben. Azaz, hogy csak most van meg a megalakulás forrongásában s egy kicsit nehezen is megy a dolog, mert a belépni szándékozók kissé turesán érzik magukat a szerepükben. Amit eléggé bizonyít az is, hogy uncesak hogy a tisztviselőkat nem sikerült létrehozni a tegnapi aakuló üléson, hanem még elnököt is csak úgy kitéll lehetett fogni, szinte úgy kellett erőszakkal felvinni a dobogóra egy urat, hogy a gyűlést vezesse. De már utra egyetlen egy jelenvolt elvált asszonyt sem lehetett rabulni, hogy az elnök mellett a dobogón helyet foglaljon. Végre aztán mégis csak megkezdődhett a tanácskozás s *Rieder* Frigyes ur, aki foglalkozására nézve újságíró s ennek az egyesületi mozgalomnak a lelke, elmondhatta előadói beszédét. Aból aztán kiínt, hogy nem valami bohókás kaszinói cázzalt akarja ő tömörülésre bírni az elszórtan élő elváltakat, hanem a házasság szent céljának a lobogója alatt kívánja őket egybehozni. Hogy mindjárt a legfontosabbat említsük meg, hát a *köt-lesz polgári házasságot* szeretnék megadatni Ausztriának. Nem igazság és nem is erkölcsös dolog az, hogy akiknek nem sikerült valami oknál fogva a házasságuk s el kellett szakadniok egymástól, hogy azok el legyenek zárva az újabb házasság és családalapítás örömeitől és jogától. Bécs városában harmincnyolcezer elvált ember vagy asszony él, pedig ezek közül bizonyára sok ezer akad, aki szeretne a házasság szent kötelekébe lépni s az emberiség egyik legfőbb hivatásának a részévé lenni. Egy másik szónok, aki a kulturpolitikai társaság nevében beszélt, azokat a nehézségeket magyarázta, amelyeket ugy az egyház, mint az állam gördit a szóban lévő kérdés elő, s kissé reménytelennek is festette egyelőre ennek a kérdésnek a megoldását. De mindennek ellenére, is a gyűlés megalapítottnak mondotta ki az egyesületet, szervezőbizottságot is küldött ki a további munkálatokra, szóval, mindvégig komolyságot és becsületos törekvéseket tanúsított az egybegyűltek társasága. Hát akkor miért nem ütök oda a dobogóra azok a hölgyek, akiket erre felszólítottak, s miért engedett ugyan szólni csak az erőszaknak az az ur, aki végül a gyűlésnek az elnöke lett! . . . Mi volt ennek az oka? Csak nem az, hogy az urak és asszonyok egy kicsit szegénylik magukat, amiért egy sütet lepényből kettőt is kívánnak. A házasság, ugy látszik, kell nekik (megint, de csak csendben és feltűnés nélkül. . .

— Borzalmas gyilkosság. *New-Yorkból* jelentik, hogy ott egy *Sidny Haydon* nevű bürzeügynök, aki minden vagyonát elvesztette a huszonketedik emeletlen lévő irodájának ablakából leugrott az utcára. Sokan látták, amint lezuhant a kilenvenméternyi magasságból. Érdekes, hogy abban a helyzetben ért le a földre, amelyben kilépett az ablakból, s legelőször a talpával érte a földet. A zuhanása olyan volt, mint mikor egy nehez vasját becsapnak. Természetes, hogy azonnal meghalt a szerencsétlen ember.

— A tüdőbetegség szürumos gyógyítása. A *Behring*-féle ditéria-szürumolásokon kívül egyetlen szürumos gyógyítást sem fogadott olyan jogos várakozással a világ, mint a párisi *Marmorek* felfedezését, amely a tüdőbetegség szürumos gyógyítását van nyitva az orvosgyógytudományban meghonosítani. Örömmel értesülünk, hogy a külföldön már maudea fővárosban működő *Marmorek*-féle intézetek mintájára a mi fővárosunkban is létesült hasonló intézet, amelynek élén *Dr. Müller* Vilmos operatőr áll, aki a tüdőbetegség szürumos gyógyítását célzó párisi tanulmányjáról, *Marmorek* ódala mellől most tért vissza és átvette az intézet vezetését.

— A pincészet tanfolyam. A budapesti m. kir. pincészet és borászati tanfolyamon tegnap kezdődtek meg az elméleti és gyakorlati előadások, amelyeket az intézmény tanárai és tisztviselői tartanak *Rácz* István borászati felügyelő ellenőrzése mellett. A növendékek, számszerint 18-an, most főeg a pincés- és borkezelést tanulják, aztan megkezdődik a kertmunka. A tanfolyam szeptemberig tart, amikor aztán az igazgatóság a földművelésügyi miniszter kijelölése alapján ismét husz tanulózt vesz föl.

Magyarország egyetlen természetes glaubersó- és lithium-tartalmú földes savanyvíze

**A BALDÓCZI DEÁK-
forrás.**

A legjobb és legolcsóbb gyógyvíz minden gyomorjaj és étvágytalanság ellen. A legkellémesebb borviz. Bővebbet a kutkezőleg Baldóczi. (U. p. Szepes-Váralja.) Budapesti közp. 18-19-20. VI. Hérvy-kört 4. telefon 18-68

Románia népessége. Most jelent meg a román belügyminisztériumnak Románia 1900. évi népességi kimutatása. A statisztikai adatok szerint Románia lakossága volt 9,566,690. Ebből román honos 5,489,296, zsidó 262,343, más nemzetiségű 205,046. A zsidóságnak 282,348 számából csak 2859 idegen állam alattvalója, a többi román honpolgár. A másféle nemzetiségűek 205,046 számából csak 22,071 román alattvaló, a többi így oszlik meg: magyar és osztrák 104,106 (ennek legnagyobb része magyar, a román statisztika a magyarokat nem mutatja ki külön), 7686 német (bíróalmi német), 7934 bolgár, 20,037 görög, 22,988 török, 4021 orosz, 8311 olasz, 1575 francia alattvaló s 1626 egyéb nemzetiségű.

Éhenhalt kutató. *Montrealból* jelentik, hogy ifjabb Hubbard Leonidas otmani lapszerkesztő, aki vezette volt a Labrador belsejének átkutatására irányuló expediciót, a nagy nékülözések következtében meghalt. Két társa A. Wallace és egy Elson nevű er-indiánus, akik megmenekültek, hozták hírül vezetőjük rettenetes halálát és maguk is rémes dolgokat beszélnek azokról a nélkülözésekről, amelyeket szenvedtek. Eleseggé elfogyott, s nem tudtak más enni-valót szerzeni. Vissza is fordultak és éhen-szómian gyalogoltak vissza felé a csontig ható hidegben. Az utolsó étel, amit ettek: „pirított” karibuszar volt. Mint Wallace beszéli, ő tizenhárom újnyit vesztett testének a kerületéből, Hubbard pedig olyan volt, mint egy vándorló csontváz. Nyolcvan angol mért földnyire Northwest-Riverből, attól a ponttól, ahonnan elindultak Hubbard összezest s nem tudott tovább menni. Kénytelenek voltak tehát pokrócokba csavarva hátrahagyni, odaadva neki utolsó „ennivaló”-jukat, néhány harribucsontot, amelyekből már többször készítettek volt levelet. Wallace és Elson pedig egy nehézsége miatt eldobott lisztesszák keresésére indultak. Hubbard egyedül maradt magányában s tovább vezette naplóját — egy napig. Másnap meghalt. Feljegyzéseinek érdekesebb része így hangzik:

Október 18. Egredül vagyok. Nem tudtam tovább menni. Wallace és Georget (az indiánus) elküldtem egy lisztesszák keresésére. Egy darab harribucsontot főtünk. Felpuadtam és eléggé ehető volt. Meglátunk a jöttünkor eldobott musáros-íveket. A leveles mustárt tartánk s így jóisü eledellé váltott.

Sátram szemben van egy sziklával, amely visszaveri a tüz lényét. De tüzem kialszik, mert az eső kezd esni. Holnap talán ismét tüzet rakok, hogy megehessem a csizmáim maradékát és prémes érmegilómet.

Nem szenvedek. A közbőny oldi még az éhség is meghátrál. Ámos vagyok. Azt hiszem, az éhenhalás nem is olyan irrtóatos, mint gondolják. Lehet talán, hogy a fiuk (Wallace és az indián) meg is mentek...

Eddig a napló. Csak hogy szegény Hubbardot nem lehetett menteni. Wallace megtalálta ugyan a hajat, de maga is elvért, összeest s eszméletlenül állapotban talált rá az a mentő-expedíció, melyet Grand-Lahéből a keresésükre küldöttek. Tizenegy napig minden étkezés után hányás lept meg, sőt a vasszerveztől indiánus is hónapokig szenvedte meg az expedíció utóhatásait.

Állami alkalmazottak gyűlése. A József főherceg védnöksége alatt álló Magyar Állami Alkalmazottak Egyesülete a hó 24-én délután 3 órakor a József-megyei „K” tanteremben tartja meg rendes évi közgyűlését.

Diszvakolók sátrájka. A Széchenyi-telepen dolgozó diszvakolók-munkások helyzetük javítása végett sátrájka léptek. A munkások a munkaadóval szemben szüldáran összetartanak és kimondták, hogy semmiestre nem állanak munkába addig, míg követeléseiket nem teljesítik.

Jablunum, Szabó Géza, a Schottola Ernő cég rokonzenesvezetője, ki a tulajdonos elhatallása óta az üzlet élén áll, tegnap lőtötte be a cégnél való husszonöt éves működésének évfordulóját, mely alkalommal számosan üdvözölték, maguk a cég alkalmazottai pedig nagy ovációkban részesztették.

Uranoskák. A legkedveltebb ruhakészítőszer, mert a képzeltetől legszebb két szint szelkálítja és minden tekintetben felel meg az eddigi ilyenmő gyármanyakat. Előkelő háztartások és nagy mosintézetek tanúsága szerint az Uranoskák a legjobb és legolcsóbb ruhakészítő.

— Az osztályorszájkák husása. Az osztályorszájkák mai husásán tessék koronát nyert 106126; kétes koronát 93606 102286 48407 44812 87010 29591 21870 45687 87190 27374 11890 61888 5932 86106 61414 86982 87816 88025 24454 81660 65083 49184 37769 90404 100798 79390 41408 56475 75480 61976 78588 82166; ezer koronát 19682 89367 87513 61690 37198 88982 80656 26455 54838 81498 108 94411 24631 14770 61492 6837 3.111 19409 26390 167488 98418 86219 80665 98063 88393 81408 61252 17776; század koronát 48571 15096 74430 74748 33441 14623 48995 57426 43967 5466 61813 68203 65040 56208 45199 19107 48207 66880 8627 34630 93102 37187 17768 2572 8 494 16331 67448 163106 107818 64069 61184 9084 23074 2096 1938 12811 65156 109424 69824 29650 78821 18717 65677 99789 99691 79665 46915 51167 80934 19786 19454 30483 68795 56063 46900 1031 8 78608 67443 82575 64368 19 008 411 6 37192 62862 46 40 85326 6517 80911 16437 62289 13591 48786 76660 48369 95149 46294

Vásároljon osztályorszájkát Lukács Vilmos bankházában Budapest, V., Fűrdő-utca 10.

(x) Aki szép és tartós pázsított park, rendelje meg Mauthner Özön cs. és kir. udvari magkeskedésében, Budapesten a Mauthner-féle kiállítási fűmágykeveréket.

(x) Elismert tény, hogy a Kerpel-kézfimóító használatban a kezét 3 nap alatt bárszonyimává és hófehérre teszi. Üvege 90 fillér. 4 üveget franco küld: Kerpel-gyógutár, Budapest, Lipót-körnt 28.

(x) Ki akar egyéves önkéntes lenni? Bővebb felvilágosítást Liechtblau A. debreczeni katonai előkészítő-Intanfolamának hirdetése ad.

Izabella királynő meghalt.

Budapest, április 9.

XIII. Alfonznak, a fiatal spanyol királynak nagyanyja, ma reggel hirtelen meghalt Párisban. Ákinek a spanyol nép dühe, a titkos összeesküvések, nyílt lázadások és véres csaták egész hosszu sora nem tudott ártani, elragadta az élok sorából egy kis, jelentéktelennek látszó meghülés. Halála híre nem fog spanyol embernek szemébe könnyet esalni, mert Izabella királynő huszonöt-éves uralkodása nem kis mértékben járult hozzá az egykor népek milliói fölött uralkodó Hispánia zülléséhez és sülvedéséhez.

A történelemnek ama szomorú emlékeztető perverz alakjai közé tartozott, kiknek rettenetes szomjuságát csak a féktelen érzelmi gyönyörök és a patakokban ömlő embervér tudták csillapítani. És nincs ma Európában asszonyi kéz, melyhez annyi vér tapadt volna, mint az övéhez, és nincs asszony, ki olyan szeméremtelen nyíltsággal hajszolta volna a mámort, mint ő, a spanyolok uralkodó, majd száműzött királynője. Vad kedvtelése, őrgőngy kicsapongásai, szédítő áradatként sodorták magukkal udvarát és ugy rémlött, mintha a körében élt arisztokráciát éveken át valami eszeveszett bacchanália forgataga ragadta volna a végromlás örvénye felé.

Gyűlölt mindent, ami kedvtelése, kicsapongási élet gátat vehetett volna. Gyűlölte első sorban a népet, mely a távolból szemrehányón függesztette rá tekintetét, és gyűlölte az alkotmányt, mely cselekedet megzabott keretek közé akarta szorítani. Neki az a minden korlától mentes függetlenség kellett, melyre a bűnnek van szüksége, hogy egészen kitombolhassa magát. Szenvedélyei egész életében magas és perszoló lángokkal lobogtak és vadul susztortak, ha a józan ész oltó áradatként találta utjában. Vére egyre forrt: hol a szerelemnek, hol a gyűlöletnek tüzeiben és akár az egyiknek, akár a másiknak hatásai alatt állott, romlás és pusztulás fakadt cselekedeteiből.

Most immár mozdulatlanul fekszik párisi palotájában és Spanyolország népe bizonyára hideg borzongás fut végig halálának hírére és úgy jelenik meg tekintete előtt, mint a múlt időknek valamely szomorú, rémes kísértete...

Páris, április 9.

Izabella spanyol exkirálynő ma délelőtt 9 óra 45 perckor elhunyt.

Páris, április 9.

Izabella királynő nyugodtan, halálküszdelem nélkül hunyt el. Gyöngyözege ternap este óta fokozódott és éjfélkor feladta a felépüléséhez való reménységet. Halotás ágyánál volt a királynő három leánya, Eulália, Izabella és De La Paz infánsok, valamint veje Lajos bajor herceg. Delcassé külügyminiszter még a délelőti folyamán úgy saját, mint a kormány nevében kifejezte részvétét.

Páris, április 9.

Izabella exkirálynő palotája telve van műkincsekkel, drága gobelinnel, történelmi nevezettségű emléktárgyakkal. Csak az ékszerek, melyek a palotában fel vannak halmozva, tíz milliót érnek. A királynő bőkezűen gondoskodott Eulália és Mária hercegnőkről, de nagy vagyont hagyott a királynőre, az egyháza és a király testvéreire is.

Mihelyt a királynő halálát hivatalosan közölték a kormánynál, Delcassé külügyminiszter és Lorenzelli nuncius megjelentek a palotában részvétlátogatásra. Loubet elnöknek Montelimareba telefonon adták híral a királynő halálát.

Páris, április 9.

Több lapnak jelentik Barcelonából: Alfonz király mihelyt értesült Izabella királynő haláláról, annak a kivánságának adott kifejezést, hogy a királynő temetésére Párisba akar utazni, a miniszterelnök azonban nem helyeselte a királynő nézetét. Valószínűleg beérk a királynő utjában tervezett ünnepeket elhagyják.

II. Izabella Mária Lajza. Spanyolország volt királynője. 1830, október 10-dikén Madridban, tehát hetvennégy évét élt. VII. Ferdinánd spanyol királynak és nejének, Mária Krisztinának volt a leánya. Már hároméves korában trónra jutott, mert atya, VII. Ferdinánd a trónöröklési törvényt pragmatika sanctio után megváltoztatta, hogy a törvény trónörökösét, Don Carlost megfosztassa örökségétől. A gyermekkirálynő nevében anyja, Mária Krisztina kormányozta az országot, de nagyon szerencsétlenül, mert bár alkotmányt adott népének, két éven keresztül polgárháború dulta az országot. Mária Krisztinát végre is elkergeték a spanyolok s leányának nevelését államférfiakra bízták. A parlament igen korán már tizenhároméves korában nagykorúvá nyilvánította Izabellát, csak hogy szabaduljon az ország a régenzektől. Amint Izabella nagykorú lett, az anyja visszatért Spanyolországba s a királyné a katonai diktatura alapjára helyezte, elköszöta az alkotmányt és ostromállapotba helyezte egész Spanyolországot.

Még tizenkétéves se volt Izabella, mikor már versengtek a kezéért a nagyravágyó hercegek, akik a spanyol trónra akartak jutni. A családja unokatestvérét, Asszisi Ferencet ajánlotta neki férjül, Oroszország Monemolin grófot, Don Carlos trónörökösét fiaát, Anglia pedig Trapani grófot, a szicíliai király fiát. A francia udvar Asszisi Ferencet pártolta s megígérte, hogy hugát, Mária Ferdinándot elveszi Lajos Filőp király, ha Izabella férjhez megy Asszisi Ferenchez. A két házasság létre is jött 1846 október 10-ikén.

A következő években ismét párviszály uralkodott Spanyolországban egész 1855-ig, amikor egy Merino Márton nevű pap gyilkos merényletet követelt el Izabella ellen. A merénylet után Izabella ismét abszolút módon kezdett uralkodni, úgy hogy két év múlva katonai forradalom tört ki Spanyolországban. Mária Krisztina, az anyakirályné elmenekült az országból, leánya, Izabella pedig az alkotmányt, kegyelmet, mindent ígért a spanyoloknak s elvben beleegyezett a papi javak elkobzásába is. Ily módon megmaradtatott Izabella a trónon, de a következő években is egymást érték országában a fölkélek, melyeket vérontással fojtott el. 1876-ban, mikor Izabella ismét hatalmat értett a kezében, politikai ellenségeit mind becsukta vagy kivégeztette, a papzságot azelőtt soha nem élvezett kiváltságokkal a rendelkezte meg. Két év múlva ismét fölkélek támadt ellene s a csapatait mindenütt megverték. Bukása elkerülhetetlen volt, mert erkölostelen életmódja miatt az egész spanyol nép megvetette. Hiába küldötte neki IX. Pius pápa 1868-ban az erény-rózsát, már a katolikusok is eltördultak tőle. Az alkoi vesztett csata után, ezernyolcszázhatvanöt szeptember 28-án Izabella királynő: Mariori nevű kedvesével Franciaországba szökött s azóta ott élt haláláig, 1870-ben lemondott a trónról, fia, Alfonz javára, XII. Alfonz azonban csak öt év múlva foglalhatta el a spanyol trónt.

II. Izabella az ujkor legértöklostelenebb királynője volt. Örökké beteges férje mellett mindig több kedvese volt, egész 1866-ig, mikor Marforiba beleszerelt. Ettől az évtől fogva már csak egy Patrocinio nevű apaca és Marfori volt a bizalmasa és barátja.

A számkivetésben, Párisban Izabella pár évig látszólag együtt élt a férjével, de több elvált tőle s a párisi bíróság tekintélyes tartásdíjat ítélt meg — gyámoltalan férje részére. Asszisi Ferenc csak most egy éve halt meg egy francia fürdőhelyen.

A hetvenes és nyolcvanas években, Marfori haláláig, igen boldogan élt Izabella. Mariori halála óta visszavonult a világtól, de a párisi lapok azóta is sok halandját szelöztetik. Három év óta emlékiratait diktálta Izabella fiatal újságíróknak, akik egész könyvtárt írtak össze neki s a legérdekesebb reminiszenciákat azonnal hűtlenül értékesítették a párisi lapokban és folyóiratokban Legutóljára Santos-Dumont, a híres léghajós íránt érdeklődött Izabella.

Párisban és Nizzában Izabella nagy lábon élt, de nem előkelően. Mindig uzorások szipolyozták, mert csak akkor fizetett, ha bepörötkét, s e miatt nem hitelezett neki Franciaországban senki, csak az uzorások. Hazájában, Spanyolországban meg most is egyike a leggyűlöltebb alakoknak, nemcsak azért, mert botrányos életmódot folytatott s ezzel megmélyezte az egész arisztokrácia erkölcseit, hanem azért is, mert huszonöt éves uralma alatt tengernyi ártatlan vért ontatott.

Egy rendőrügynök gyilkosságai.

Bécs, április 9.

Badenben a minap két nő holttest csontvázára bukkantak. Sok lel arra vallott, hogy a két asszonyt évről-évre meggyilkolták. A törvényszéki orvosi vizsgálat csak annyit derített ki, hogy a nők 40-45 évesek lehettek; semmiesetre sem természetes halállal mulnak ki, koporsó maradványai sem voltak a csontvázak mellett, ellenben találtak ott egy eltört berset. A rendőrség széleskörű nyomozást indított meg, amelynek során jelentkezett egy ötvenéves zsoldgárusasszony és borzalmas dolgokat beszélt el. Az ötvenes évek vége elé éjféljében amikor ő a faluról friss süteményt hordott a városba, északra sokszor látta azon a helyen, ahol most a két nő csontvázat kiásták. *Lichtenöcker* sarkori bécsi rendőrügynököt ölikodni. 1859 nyarán hana-ban is ott látta *Lichtenöcker* t, amint a vetések között árt egy *revolverrel*. Négy nap múlva a vetésben egy váztekoson öltözött fiatal-ember holttestét találták; az ádozat ruhája ki volt rabolva. *Lichtenöcker* rendőrügynök nyomozott a gyilkos után akit sohasem fedeztek fel. Ő aki akkor még fiatal lány volt, sohasem szólt senkinek arról, hogy látta és akként arrafelé a rendőrügynököt, mert félt.

Ebben a titokzatos gyilkosságban akkor csak egy nyom volt; a badeni Szarvas-területen vallotta akkor, hogy a meggyilkolt fiatalember a gyilkosság előtt való napon nála bérelt szobát. *Lichtenöcker* után tudakozódott, elment s többé nem tért vissza a fogadóba. A nép akkor mind hangosabban beszélte, hogy a bécsi rendőrügynök volt a gyilkos.

A fiatalember holttestének felfedezése előtt való napon még egy másik gyilkosság is történt Badenben, amely kinos igazgatóságot keltett s amelvreket tetesét sohasem kerítették kézre. A katonai fürdő kezelőjével megbízott *Kaiser* nevű hadnagyot aki jó barátságban állott *Lichtenöcker*rel, kirabolták és meggyilkolták. A vizsgálattal *Lichtenöcker* volt megbízva; de a bécsi rendőrügynök nem talált egyebet mint egy véres berset, amelyvel a gyilkos áldozatával végzett. Egy városi útváros akkor ban uton télen beszélte hogy a gyilkosság északjában kocsijával *Kaiser* hadnagy földszintes lakása előtt hajtott el és látta *Lichtenöcker* ottan kiszállni. *Witzmann* ez volt a neve a fuvarosnak, idézett kapott a rendőrségre — *Lichtenöcker* aláírásával A suhanc hajnalban indult utnak Vöslauból harmadnap a mezőn találták meg — keresztülmagott vakkal holtan. Ezt a gyilkosságot is bersetával hajtották végre és a tettes sohasem került kézre s ennek az esetnek nyomozásával is *Lichtenöcker* volt megbízva.

A mostani felfedezés még két titokzatos gyilkosságra tereli a rendőrség figyelmét. 1863-ban elűnt *Manerben* dr. *Trew* orvos felesége s ötödnapra találták meg holttestét a pinócben. Hasztalan volt minden kutatás; csak öt év múltán fedeztek fel némi nyomot: letartóztaták *Nagel* Erzsébetet aki *Trew*knél szolgált és kedvese volt *Lichtenöcker*nek, aki már akkor ismét rendőrügynök volt Bécsben, mert a *Kaiser* hadnagy meggyilkolása miatt ellene is kiterjesztett vizsgálat semmi eredményre nem vezetett. Őt napig tartott a végtárgyalás és a vádlott leányból nem lehetett mást kicsikarni, csak annyit, hogy kedvese, *Lichtenöcker* ölte meg *Trew*-né. A rendőrügynöknek sikerült magát tisztázni monnia, aztán a törvényszék hatósági személy megállapítása miatt ismétkezett *Nagel* Erzsébet felett. Előtte logyáig tartó feyházzal szüntették a leányt később huszónégy évi szabadságra szállították le büntetését s 1880-ban börtönben halt meg a szerencsétlen, aki várt *Lichtenöcker*et vádolta a gyilkossággal.

Hogy mi lett *Lichtenöcker*ből azóta, az titok. A badeni két holttest felfedezése következtében most felkutaták e régi bűnök aaktái, amelyek azt mutatják, hogy az egykori rendőrügynök volt a titokzatos gyilkos.

FŐVÁROS

(*) Számvetéségi tisztviselők értekezlete. A fővárosi számvetéségi tisztviselők, tekintettel arra, hogy *Lamp* Hugó főszámvivőnek a székesfővárosi újjászervezéséről szóló javaslata legközelebb az illetékes ténylezők elé kerül, értekezletet tartottak, melyben a fizetés avatás és a számvizsgálói állások szaporítása érdekében állást foglaltak. A szükséges memorandum elkészítését 12 tagu bizottságnak küldötték ki.

(*) Adókvitetés. Hétfőn, e hó 11-ikén a fővárosi adókvitető-bizottságok a nemzeti ünnep miatt nem tartanak ülést. A legközelebbi tárgyalások kedden, 12-ikén lesznek.

Közkutak a vízhiány idején.

Budapest, április 9.

A két napig tartó vízhiány do'gában a vízvezetési bizottság ma *Halmos* János polgármester előnkölésével ülést tartott. A bizottság jóváhagyta tudomásul vette a vízvezetési igazgató jelentését. *Kajlinger* Mináry vízvezetési igazgató újból is hangsúlyozta, hogy a bekaposolás után a vizszolgáltatás megszabadul minden eddigi mizériától. A *Heltai* Ferenc felszólalására adott választ a bizottság tudomásul vette s elhatározta, hogy a bekaposolást 19-én és 20-án hajtják végre. A közönséget ilhivják, hogy *idővis-szükségletéről 18-án, de a többi város máj 2-3 nappal előbb gondoskodjék*. Az isko ákban április 19-én és 20-án nem lesz előadás. Főkérek a gyárakat, ahol szivattyutelep van, hogy azt állandón tarták üzemben. *Müller* Kálmán, a kórházak igazgatója bejelentette, hogy a kórházak vízszükségletéről a higiénikus szempont teljes kielégítésével gondoskodtak. *Almady* Geza tanácsos kérelmére elhatározták, hogy a szegényháznak és szertotháznak vízzel való ellátásáról külön gondoskodnak.

A vízhiány pótlására kétszáz közkutat állítanak fel a város területén. A közkutak jegyzéke (az érdekelteknek figyelmükbe ajánljuk ennek a megőrzését!) a következők:

A IV. kerületben: Újvilág-utca és Kossuth Lajos-utca sarkán, Keoskeméti-utca és Szerb-utca sarkán, Eskü-uton (Klotild- a oák köi), Molnár- és Sörház-utca sarkán, a Petőfi szobor előtt, Városház- és Parisi-utca sarkán, Krisztófer-terén Gize-la-ter és Harmincad-utca sarkán Magyar- és Kapony-utca sarkán Kálvin-ter és Soroksári-utca sarkán Reáltanoda-utca és Ferenciek-tere sarkán, Károly-köruton a Rostély-utcaival szemben.

A V. kerületben: Váci-körút és Révay-utca sarkán Váci-körút és Sétalátér utca sarkán. Váci-körút és Kálmán-utca sarkán, Alkotmány- és Honvéd-utca sarkán, Lipót-körút és Sólyom-utca sarkán Nádor-utca és Klotild-utca sarkán, Perzelt Mór-utca és Hold-utca sarkán Báthory-utca és Vécsey-utca sarkán, Akadémia-utca és Arany János-utca sarkán, Bálvány-utca és Zrínyi-utca sarkán D-ák-ter és Harmincad-utca sarkán. Váci-ut és Katona József-utca sarkán Ú-növök-utca és Csarányi-utca sarkán. Dalgály-utca és Váci-ut sarkán, Váci-uton a Lánggyár és a utag-nyár előtt, Váci-ut és Máglya-utca sarkán Váci-ut és Palóai-ut sarkán Dráva-utca és Vise-grádi-utca sarkán Deák Ferenc-utca és Valéria-utca sarkán, Fürdő-utca és Erzsébet-ter sarkán Hainal-utca és Váci-körút sarkán, Alkotmány-utcaiban a törvényszéki palota előtt Nádor-utca és Szalay-utca sarkán, Ferenc József-ter és Mérleg-utca sarkán. Akadémia-utca és Zoltán-utca sarkán Váci-körút és Honvéd-utca sarkán, Váci-köruton a London-szálló előtt.

A VI. kerületben: Hunyady-ter és Csengery-utca sarkán Király-utca és Laudon-utca sarkán Andrássy-ut és G-ár-utca sarkán. Andrássy-ut és Háos-utca sarkán (Opera előtt), Teréz-körút és Dessewif-utca sarkán, Izabella-utca és Andrássy-ut sarkán, Nagymező-utca és Andrássy-ut sarkán, Felső-erdősor és Andrássy-ut sarkán Nagy János-utca és Munkácsy-utca sarkán. Bulovicskv-utca és Podmaniczky-utca sarkán, Baiza-utca és Szondy-utca sarkán, Felső-erdősor és Podmaniczky-utca sarkán, Sziv-utca és Szondy-utca sarkán, Vörösmarty és Szondy-utca sarkán. Eötvös-utca és Szondy-utca sarkán, Lehel utcában (Ferdinand-ter), Aréna utca és Izabella-utca sarkán. Hungária-körút és Tüzér-utca sarkán Levente-utca és Hunyári-körút sarkán, Póti-ut és Huba-utca sarkán Frangepán-ut és Röpentyű-utca sarkán, Ambrus-utca és Szent László-ut sarkán, Palóc-utca és Kerekes-utca sarkán, Hungária-ut és Szent László-ut sarkán Hungária-ut és Erzsébet királyné-ut sarkán Hermina-uton (Bethesda előtt), Csömöri-ut és Gizella ut sarkán, Csömöri-ut és Róna-utca sarkán, Gyarmat-utca és Amerikai-ut sarkán. Erzsébet királyné-ut és Jkai-ut sarkán, Telep-utca és Füzér-utca sarkán. András-ut és Petőfi-utca sarkán Váci-körút és Szeresen-utca sarkán. Teréz-körút és Podmaniczky-utca sarkán, Andrássy-ut és Eötvös-utca sarkán Váci-körút és Lőporár-utca sarkán. Vágány-utcaiban a zsidó kórház mellett Aradi-utca és Teréz-körút sarkán, Aradi-utca és Vörösmarty-utca sarkán. Lovány-utca és Baiza-utca sarkán.

A VII. kerületben: Donány-utca és Károly-körút sarkán Ne ele-utca és Óvoda-utca sarkán, Baiza-utca és király-utcai fasor sarkán. Aréna utca és király-utcai fasor sarkán Garai-ter és Csernat-utca sarkán, Murányi-utca és Odembinsky-utca sarkán Botlen-utca és Damanon-utca sarkán, Wesselényi-utca és Sip-utca sarkán, Dob-utca és Akácia-utca sarkán, Baross-terén, Akácia-utca és Dobány-utca sarkán Király-utca és Rózsa-utca sarkán, Király-utca és Hársfa-utca sarkán Erzsébet-körút és Dob-utca sarkán, Széchenyi-utca és Wesselényi-utca sarkán, István utca és Rottenblatter-utca sarkán, Barcsay-utca és Hársfa-utca sarkán. Alsóerdősor (Szegeuház előtt), Nagymező-utca és Király-utca sarkán, István-ter és Klauzál-utca sarkán, Dob-utca és Kazinczy-utca sarkán, Zuglót-utca és Angol-utca sarkán, Rózsa-utca 17. szám előtt Mexikói-ut és Csömöri-ut sarkán, Gize-la-ut és Egressy-ut sarkán, Csömöri-ut és Stefánia-ut sarkán Csömöri-ut és Bánt-utca sarkán Aréna-ut és Verseny-utca sarkán. Hungária-ut és Külső Kerepesi-ut sarkán, Gummig ár előtt, Lovász-utca és Kerepesi-ut sarkán, Almásy-ter és Barcsay-utca sarkán Dob-utca és Vörösmarty-utca sarkán, Csömöri-ut és Nelejei-utca sarkán. Aréna-ut és Peterdy-utca sarkán Kerétsz-utca és Wesselényi-utca sarkán, Bethlen-terén, a kereskedelmi kórház

előtt, Hársfa-utcaiban a Poliklinika előtt, Dobány-utca és Erzsébet-körút sarkán, Dobány-utca és Széchenyi-utca sarkán, Király-utca és Károly-körút sarkán, Klauzál-utca és Kerepesi-ut sarkán. Wesselényi-utca és Sip-utca sarkán Dob-utca és Akácia-utca sarkán.

A VIII. kerületben: A József-körút és Csepregy-utca sarkán, Rakóczi-ter és Salárom-utca sarkán, Baross-utca és Ország-utca sarkán, Baross-utca és Madách-utca sarkán Thököly-utca és Er-utca sarkán, Szinyov-utca és Práter-utca sarkán. József-utca és Konti-utca sarkán, József-utca és Horánszky-utca sarkán, Örmövény-utca és Dugonics-utca sarkán. Örmövény-utca és Sárkány-utca sarkán, Tömő-utca és Szigetvárv-utca sarkán, Kisfaludy-utca és Nap-utca sarkán Práter-utca és Nagytemplom-utca sarkán Kun-utca és Népszínház-utca sarkán, Nagyútváros-utca és Népszínház-utca sarkán, Vag-utca és Népszínház-utca sarkán, Népszínház előtt (Házam-kávéház), Ves-utca és Kerepesi-utca sarkán, Főherceg Sándor- és Szentkirályi-utca sarkán, Lutter-utca és Kerepesi-utca sarkán, Köstemelő-ut és Dolozhaz-utca sarkán, Kerepesi-uton Pannónia-szálló és őt, Stáhy utca és Róka Szilárd-utca sarkán, Kerepesi-ut és Csokonay-utca sarkán, Baross-utca és Esterházy-utca sarkán, Szentkirályi-utca és Űllői-ut sarkán, Vig-utca és Bérkocsis-utca sarkán Kalvária-utca és Kőrüs-utca sarkán, Luza-utca és Magdolna-utca sarkán, Kosvoru-utca és Magdolna-utca sarkán, Losonci-utca és K-mény Zsigmond-utca sarkán, Thököly-utca és Er-utca sarkán, Szinyov-utca és Práter-utca sarkán, Muzeum-körút és Főherceg Sándor-utca sarkán.

A IX. kerületben: Gubacsi- és Kén-utca sarkán, Soroksári-ut és Földvár-utca sarkán külső Űllői-uton a honvéd g- aousági lakatánál és a honvéd lovassági lakatánál, Ernő- és Tüzölítő-utca sarkán, Űllői-ut és Gye-utca sarkán, Űllői-ut és Mester-utca sarkán, Soroksári- és Ipar-utca sarkán, Tompa-utca és Ferenc-körút sarkán, Űllői-ut és Ferenc-körút sarkán, Vágóhid utca és Soroksári-ut sarkán, Köztek-utca és Soroksári-ut sarkán. Erkel- és Csillag-utca sarkán Lónyay- és Bakos-utca sarkán, Liliom- és Mester-utca sarkán, Vaskapu- és gróf Haller-utca sarkán, külső Soroksári-ut és London-utca sarkán, Ranelder- és Szve-enay-utca sarkán, Lónyay-utca és Erkel-utca sarkán, Kneizts- és Rákos-utca sarkán, Gát- és Remete-utca sarkán, Tuzölítő- és Liliom-utca sarkán Vendel- és Gye-utca sarkán, Külső Soroksári-uton (a Honvédmenedéknáz előtt), Remete-utca és Űllői-ut sarkán, Bokréta-utca és Űllői-ut sarkán.

A X kerületben: Mázsáterén, Kőbányai-ut és Hungária-ut sarkán. Kőbánya-uton (Ganz-waggon-gyár előtt) Hungar- a uton (MÁV munkás-telep előtt s Paiffy-tűzerkaszárnya előtt) és a Hízalda-terén.

Nyiltér.



FORMAN (Chloremethylenhydriat) klinikailag kipróbálva, az orvosok által személyi nétha ellenes szeméni jeleztelett. Könnyű nádtámla a **Forman-gyapot** használndó, adaga 40 hl. Krös nádtáml, orvosi rendelre, a Forman-pasztilák, adaga 75 fillér, szagolótvegyszérből való felszívás után. Hatása meglepő, kez-3536 hánygyszóval elmaradhatatlan. Kapható minden gyógyszerárban. 122

Húzás visszavonhatatlan május 28-án

ERZSÉBET-ALAP SORSJÁTÉK Egy sorsjegy

Főnyeremény **100.000** korona értékben **1** korona

ifj. Schön Armin bankháza, VII., Erzsébet-körút 38.

Dr. SZEGŐ KÁLMÁN
szanatóriuma és vizgyógyintézete

feleltetés és gyermekek számára **Abbaziában,** közvetlen a tengerparton, saját szanatóriumával. Csak-ládának, a tiszta ifjúságnak és gyermekeknek legalkalmasabb nyári üdülőhelye. Gyermek-ek 6 éven felül kísérni nemhál is felvételnek.

Üdömszög **HAZAI GYARTMAN!**

Kleinscheg-sec
első minőségű pezsgő.

A Kristály-forrás fényvívű árn a vízvezetési bajok egész lögő előtt vátóztatás. Ezt löbb oldalról hozánk intézeti kérdés folyón köztudomású hoznak.

Szt. Lukács-utca 2. Kútvalánál R-77

Vérzegényes, étvágytalanság, sápkér, idegesség gyógyítására és gyenge gyermek örökbi-ére a leghatósabb köztudomású **KRISTÁLY-ROZSA**

TOKAJI CHINA-VASBOR
E nagyon kellemes ízű ital kiváló minőségű és órn. egészség-egyi tanács a mellétts a ajánlásra a bellegymintatörvény engedélyvel látta el. Nagy üveg ára 4 kor. Kis üveg 2.50 kor. Főraktár: „KORONA”-győzárter Budapest, VIII., Kálvin-ter.

A MAGYAR VACUUM CLEANER

szab. alm. lakás- és szőnyeg pormentesítő vállalat
BUDAPEST, V., Nádor-u. 17.

Ezennel közhírré teszi, hogy 1904. május hó 1-jétől kezdve **VII., Hernád-utca 54.** (Damjanich-utca sarok) szám alatt

nagy szőnyeg és függöny megóvási telepet létesít.

Telefon: 47-57.

A ki gyomrát szereti

jól teszi, ha reggel, éhgyomorral egy pohár „Rohitsi“-t (Styria) iszik. Rendszeresen Rohitsi használata fejleszti az étvágyat és elősegíti az emésztést.

FRANCOIS Transylvania SEC.

Csődtömög-eladás.

Alulírott tömegmondok ezennel közhírré teszi, hogy a **Vb. Eszlák és Társa pozsonyi cég** csődtömögéhez tartozó következő tárgyak, azaz: **perzsa bor, különböző perzsa borgyártás, pinczességi gének, állványok, fűszeresek tárgyak, butorok stb. a f. évi április 18-án délután 9 órakor Pozsonyban** (Lamaaci-ut. 12. sz.) tartandó árverésen készpénzben ellenében a legtöbbet ígérőknek eladati fognak. Bővebb felvilágosítást ad **Dr. Kozma Gábor**, ügyvéd, tömegmondok Pozsonyban.

Jelentékeny fővárosi cégnél

alkalmazást nyerne jó modoru, művelti urak és díktérrel megjelenésű hölgyek, kiknek jobb körében kiterjedt ismeretesség van. Szorgalmas munkács nemcsak dús jövedelmot, de Alánád és biztos extenzitást nyújt. Ajánlatok **G. 100.** jellege alatt a kiadóba küldendők.

Császár-fürdő

Budapest. Elsőrangú kénes fürdő gyógyfürdő, páratlan gaszfürdő, legmodernebb lezuhanyzókkal, pompás áruványvászószedőkkel, köcskei fürdővel, 300 kályhás lakószobával. A legzöldebb kerttel.

nyári és téli gyógyhely
 Prospektus ingyen és bérmentve.

KRONSTEINER-féle UJ Zománc homlokzattesték

50 különböző minta, vizsel, keverhető, mosható, vízmentes, tűzálló, románcozott, csak egyszerű mázolás, jobb, homlokzatkész, boltiérti leire és mindenféle más tárgyhoz. Egy négyzetméter ára 2 és fél krajczár. — Meglepo eredmény. — Viharmentes homlokzattesték, megbízható, olajfestékekkel azonos, 40 minta, kiegészítők 12 król följeb. Kérjen ingyen a névteljesküldeményt. — **Kronsteiner Károly**, — WIEN, III., tannikóké: stb.

(Az e rovat alatt közlötteknek sem tartalmát, sem alakját nem felelős a szerkesztőség.)

SZINHÁZ, ZENE

Magyar Színház. (Bemutató-előadás.) A Magyar Színház ma esti eredeti újdonságában, a *Mumia* című operetben, egy kipróbált hiteltel zeneszerző, *Szabados Béla* és egy új színpadi író, *Kacsó Vilmos*, szövetkezett a siker kivívására. Az ifju librettista a legáltalabb írói gárda izmos tehetségű tagja, aki eddig inkább komoly irányú színpad-estétikai dolgozataival iránvította magára a figyelmet. S íme, egyszerre egy operett-szövegkönyvről lép ki, mely a legbrilliansabbak közül való s ugyszólván ad absurdum viszi az operett-kökömököt. Mintha csak ki akarta volna szatirizálni az operett-műfajt magát, boldog jövedelvel még jobban a fejkitejtéjén táncoltatja a dolgokat, melyek már különben is a fejkitejtéjén állanak. Egy magyar tudós Egyiptomba megy egy magyar költő mumiájának hazaszállításá végett. Ez az útja egyuttal a — nászutazása is. Az újdonsült menyecske azonban hiába eped a szerelem gyönyöreire, mert a tudós ur feltette magában, hogy előbb a mumia ügyét intézi el s csak azután kezd hozzá a csóksomiasz leányasszony szomjának leoszlaltatásához. Egyiptomban azonban kislül, hogy az ottani pénzügyminiszter egy budapesti zálogházban becsapta a mumiát. Az operett-bolondság a második felvonásban aztán Budapestre tombol tovább, ahol báró Kerepesi csempésztefti be magát a tudós lakásába a mumia képében, amit ellentálatlan komikai

hatással csinált meg az ifju librettista. A felvonás azon záródik, hogy a mumia, illetve a báró tölti a nászjelszakát az újdonsült menyecskevel, akinek kezét a baromdik felvonásban megkéri és meg is kapja a tudós férjül. Ezt a rendkívül bohókás történetet az egyiptomi pénzügyminiszter mulatságos alakja, akit *Sziklai* bravurosan játszott meg egy csomó orfeumbólgy teszi még boldogabbá. Az operett zenéjét véges-végig az a finomság és dallamosság jellemzi, mely *Szabados Béla* minden operett-partitúráján végigvonul. A szereplők: *Ráthonyi, Kornai Berta, Gömöri, Sziklainé, Fenyéri* s akit már említettünk, *Sziklai* a legboldogsabb jókedvel játszották a darabot, mely az estén zajos kacagásokat fakasztott. A siker jegyében lefolyt est során a szerzőket és a szereplőket sokszor hívták.

A király nő férje. A *Vigszínházban* ma is az utolsó zugig zsuolt nézőtér kacagta végig a király nő férje második előadást. Végig az előadásban ugyanazok a nagy mozgások, azok a rengeteg kacagások és a publikumnak vaőséggal izgalmas kíváncsisága a darab merészségén, túladó vidámságán, sok jelenésének, még több mondasának bájos szemtelenségén, amit kedves formában csak a franciák tudnak produkálni, legkivált ha a fordítás olyan briliáns, sőt mesteri, amilyen a *Heltai Jenőé*. Az óriás közönség ma is a legzajosabban ünnepelte *Küry Kárát*, csodálta a legnagyobb művészi gondallal kidolgozott alakításának szépségeit, viharosan újratáta mesés finomságú előadott dalait. Ötözékeinek fénye is kész szenzáció volt. Percekig tartó behoták kísérték *Nikó Lina*, *Hegedűs* és *Vendrey* pompásnál pompásabb jelenéseit. Kitűnő volt ma is, korrektt és követeltén *Tenay*. Mesés figurák a miniszterek. *Vendrey* és *Nikó Lina* komikus táncukat haromszor is ismételték az orkánzerű tapsokra. E gyorsan bressz vált produkció után percekre megakadt az előadás. A tulzsu o színház a második estén, ha lehet, még fokozta a premier rendkívüli sikerét. A király nő férje *Küry Klára* vendégszereplésével a jövő hét minden napján színr kerül. És vaemennyi előadásra tömeges előjegyzés történt a *Vigszínház* pénztáránál.

Népszínház. A *Cornetillei hangoktól, Planquette* gyönyörű operettét újította fel ma este a Népszínház. *Vidor Pál*, a Népszínház kiváló művészigazgatója, aki valamikor egyik tőrésége volt o szíp darab előadásának, bizonyára szomoruan tapasztalta, micsoda rengeteg sülyedés van ezen a színpadon. Általában is felirásitésnek csak akkor van értelme, ha új lendületet lehet vele a darabnak adni a színpad díszeivel és az együttes új erejével. Ezt a darabot korábban a nagy *Blaha Lujza*, *Komáromi Mariska*, *Együd*, *Solymosi*, *Vidor*, *Kápolnai*, *Tollagi* játsotta. Hogy mivé kallódott ma ez előadás, minek beszéljünk róla? *Vidor Pál* minden hozzáértése és jószándéka mellett se lehet ma egyebet, mint hogy az elslányított színpadon azt találja, amit taált. A 16 női szerepben különben *Rédey Szidi* ügyes volt és ének dolgában tetszett. A vendégszereplő *H. Lévai Berta* tisztességgel felelt meg feladatának. Még megvolt az az érdeme is, hogy játszani próbált, holott a színház mostani újabb művésznői már erre se képesek. El kell mondani, nem éppen a mai estéért, de általában, hogy ahogy e művésznők játszanak, az már igazán gyászos. Hozzá az énektudás és az alakító-képesség hiányának takargatására az az esetlen, tisztára szobalányos bangimnasztika, ami mostanság jár a kész neveltség. Mikor művészi tartalom volt a Népszínház előadásaiban, ezeket a formátlan légesgyakorlatokat csak a karfelvételi próbákban tűrték — mulatság okáért. Iyes impressziókat ébreszt egy-egy népszínházi operettelőadás. És nincs benne kétség, hogy *Vidor* aki tudja is, érti is a dolgot, hamar helyreállítja színháza hitelt.

Operaház. A jövő hét elején kezd meg vendégszereplését *Bonci Alessandro*, a világhírű tenorista a nagy kir. Operaházban. Elsőször 18-án lép föl a *Rigolettóban*, aztán 21-én az *Atenjában*, végül 28-án a *Sevillai borbélyban*. — *Mihalovich* Ödön zenedramája, a *Toldi szerelme* 12-én kerül színrre új betanulással. Az előadást páratlan számu béreltfolymban tartják meg.

Nemzeti Színház. Kedden az *Egyenlőség* buszonőtdőször, szerdán *Werner Gyula* színműve, az *Anteus* negyedszer kerül színrre. A *titok Pierre Wolf* nagyhatalu vigjátéka, amelyet *Ujhász* László becséssége miatt már hosszú ideje nem adtak, csütörtökön újra színrre kerül. Szombaton *Cervantes* egyfelvonásos vigjátékát a *Csodaszínház* mutatják be. Ezzel egy estén lesz *Moldáné Dandia György* című vigjátékának a reprize, a címszerepben *Gabányi Arpad*. *Cervantes* darabját dr. *Szalai Emil* fordította, *Dandin György* pedig dr. *Hevesi Sándor*.

Vakok hangversenye. A *Vakokat Gyámoltó Országos Egyesület* 11-én hangversenyt rendez a *Royal-szállóban*. Közreműködnek: *Braun Ruben*, *Pócsi Gyula*, *Rosenfeld Izso*, *Rosenfeld Jakab*, *Jónás Géza*, *Nagy István*, *Jurinkovics Márton*, *Ekecs János* és *Kabos Ilona*. A hangverseny este nyolc órakor kezdődik.

A Major-jubileum. Április 11-én tartja utolós ülést a Major-jubileum nagybizottsága az Erzsébet-népakadémia dísztermében. A bizottság ezen az ülésen beszámol a jubileumi ünnepek előkészítéséről.

Művészet. Szerdán este tőlkilenc órakor tartja meg a *Magyar Tanítók Otthona* a *Vigadóban Berezniczky Albert* kultuszminiszter védnöksége alatt táncosével egybekötött művész-hangversenyét. A hangversenyben részt vesznek: *Küry Klára*, *Ripp Alice*, *Torday-Grahl Erzsike*, *Békay Józsa* és *Kövess Károly*. Szabadsgon. *Császár Imre*, a *Nemzeti Színház* művésze, gyengékedése miatt orvosi tapasra delvidékre utazott. Kővid szabadságidejének leteltével a művész *Szécsi Ferenc* nagysikerű darabjában, az *Utazás az öveztség felé* című vigjátékban fog először fellépni.

Hangverseny. Az *Ujpesti Zeneművelő Egyesület* 9-én az upesti körszínház dísztermében szépen sikerült hangversenyt rendez. A koncert skériben Schmotter Irén, *Haris Ervin*, *Geszler Ödön*, *Erkel Gyula*, *Fligi József* osztozkodtak, akiket az előkelő közönség elaraszott tapsaival.

Kis Színház. A városligeti *Kis Színházban* ma délután került színr buszonőtdőször a *Farkas-vevemen* című egyfelvonásos dráma, amely a megnyitó előadás óta nagy közönséget vonz. A jubileumi előadást zsuolt fel nézte végig és a szereplőknek bőven kijutott a tapsból.

Városligeti Nyári Színház. A *Városligeti Nyári Színházban* vasárnap két felhelyűr előadás lesz. délután fél 4 órakor *Angyal László* a *pusztai király* népszínmű, este 7 órakor a *Lott*, amely tízöt kerül színrre. Mindkét előadás szereposztása igen jó.

Népligeti Színház. A Népligeti Színház napról-napra nagy közönség előtt tartja sikerült előadásait. Elkészületben vannak az *uj szid-állam* című énekes bohózat és az *Orosz-japán háboru* távnyosság.

Színház az ókorban. A római és görög színházak szímlapjáról érdekes cikket közöl a *Színház* e heti száma. Tízennyolc gyönyörű kép és a színházi eseményekről szóló beszámoló teszi változatosá az új számot. A *Színház* egyes számának ára 20 fillér. Kiadóhivatal Baross-utca 59.

SPORT

Football. Vasárnap délután négy órakor a *Ferencvárosi Torna-Club* a *Magyar Testgyakorlók Köré*vel mérkőzik a bajnokságrt; ezt megelőzőleg két órakor a 11-ik csapat küzdenek a szövetségi díjért a millenáris pályán. — A népligeti pályán lénelgy órakor a *Műgyetemi Football-Club* és a 33-as *Football-Club* mérkőzik ugyancsak a bajnokságrt. — A *Fővárosi Torna Club* mérkőzést rendez négy órakor a III. ker. határ-utcai pályán. Ellenfele a *III. ker. Víz-és Torna-Club* lesz. — A *Deutscher Fussball-Club*, mely csak egyszer, két évvel ezelőtt volt ióvárosunkban és akkor nagy időnyel győzött a magyar csapatok fölött, április 16-án és 17-én játszik Budapestén, az első napon a *Budapesti Posta-és Táviratistviselőik Sportegyesületének*, a második napon pedig a *Magyar Testgyakorlók Körének* csapata ellen a margitszei versenypályán.

Céllövésverseny. A *Füsta-Szent-Lőrinczen* május 6-ára rendezendő céllövésverseny nagy sikerűnek ígérkezik. Ugy a külföldi, mint a magyar lövészek közül sokan tudakozódnak a verseny részletei felől és már sok nevezés érkezett. A verseny nevezési zárta május 2-án déli 12 órakor van. Az életkor igazolására a nevezéshez keresztlevél vagy bármely más a születési évet hitelesen tanúsító okmány csatolandó. Felvilágosításokat a verseny rendező *Budapesti Egyetemi Athletikai Club* titkársága ad (IV. Központi Egyetem).

Bécsi versenyek.

— A *Fredenw-handicap.*

Budapest, április 9.

Az alagi meeting utolsó napján szerencsétlenül járt *Benischko* főhadnagy tájadmás vonagással utolsó percet éli a *Vöröskereszt-körház* képtermében, de azért a másszó hangria vigan csendül meg holnap a *Fredenau* kies mezején, hirtelre, a legitim sport-évd kezdetét. A Hauptleiten sráásául végigrobogó gummikerektük elegáns közönsége vajjon gondol-e a löverseny sportnak az agóniában lékvő áldozatára, aki jmmáron nem az első és valószínűleg nem is az utolsó azok közül, kik életükkel adoznak — a lötenyestés emelésének. Nem hiszszük, hogy akárgya egy is. De elvégre ez nem is lényeges; a közönség részvéte nem fogja elejét venni az e íata szépségtelenségeknak. Kérdjük azonban az erre bivatottakat, — nem elégeték-e még meg az áldozatok számát. Távól álltünk, hogy nagyképűsödünk és olyan dolgokat kívánjunk, amelyek lényegében ártalmatlanok a kétségkívül szép sport fejlődésének, de viszont nem látjuk be annak szépségességét, hogy az urlovások — tehát olyan emberek akik csak szabad idejük részét fordíthatják a versenylovaglás művészetének elsajátítására, ugyanolyan feadatok elé állíttassanak mint a *professzionistáknak*, akik kora ifjúságuktól egyébbel sem foglalkoznak. A azok, ha lebutik lövőről és szerencsétlenül jár, hivatásának áldozata, ellenben az urlovás a *passzióját*. És ez nagy különbség. Az urlovásnak sem ideje sem alkalmá nincsen arra, hogy olyan gyakori

latra tegyen szert, mely-ösökenti a szerenőtlenség-
gek esélőségét és éppen ezért ne kívánjunk töltök
olyat, mely tehetségükön feül áll és aminek teljesíté-
sével egy cseppet sem emeljük a lötenysztést. A leg-
több bukást az okozza, hogy a lö elárad. Ne irjanak
ki 4-6 ezer méteres akadályversenyeket uriovasok
számára és akkor ez a leggyakoribb ok meg fog
szűnni. Mégieszi kevesebb is és meg vagyunk róla
győződve, hogy a totalizátorforgalom azért éppen
olyan nagy lesz, mint amazokban.

A hólnapi bécsi megnyitónapon kerül döntésre
a Przewslw-landicap melynek kimenetele elé már
hónapok óta nagy várakozással tekint a sportközön-
ség: A valószínű indutók a következők:

	lovagolja
Royal Flush 58 1/2	Bonta
Durban 57	Huxtable R.
Róza Lili 54 1/2	Janek
Clavigo 53	Southey
Davensberg 53	Taral
Bela ó Herma 53	—
Talvolta 52 1/2	Lewis
Ma nuri 50	Krouzil
Hippokratés 50	—
Cambridge 4 1/2	Aylin
Capellmeister 48	Wakington
No good 44	Holmes
Radus 42 1/2	Baines

A tehetségük megjelenése után sokáig nem volt
javított a futamnak, de végül Durbanban összponto-
sult a loágadók bizalma. Durban tavalyi tavasi for-
mája alapján meg is érdemelte a bizalt és meg
vagyunk róla győződve, hogy ha egészségesen áll a
stártnoz, ő lesz a Przewslw idei győztese. Az utóbbi
időben rossz hírek kerengtek róla és ennek hatása
esősorban a fogadási listán volt észlelhető, melyen
oddsa az utolsó nanóban le szállott. Ugyancsak nagy
változást okozott No good és Ratus, melyek a lista
végéről kerültek az első helyre. No goodot formái és
istállójának jó kondíciója ajánlja, míg Radustu Retour
és Pro gatyvat kiállított pempas triajha kecségietti a
győzelem reményével. Capellmeister, Talvolta és a Taral
lovagútja Davensberg azok a lovak, amelyek még némi
sáncsal bírnak. Az egyes futamokban a következők-
ket jelöljük:

- I. Cipész—Pisador
- II. Bonamie—Fonoka
- III. Jövőre—Periasz
- IV. Durban—No good—Radus
- V. Kingdom—Columbia
- VI. Pasmán—Schönfeld
- VII. Orsotóh-istálló—Vadono

TÖRVÉNYSZÉK

§§ Ügyvédi kamarák országos értekezlete. A
budapesti ügyvédi kamara kezdeményezése tolytan az
ország összes ügyvédi kamaráinak kiküldöttei e hó
17-ikén és 18-ikán a budapesti ügyvédi kamara disz-
termben (V. Szemeré-utca 10. sz.) országos kamarai
értekezletet fognak tartani a létesítendő ügyvédi
gyám-és nyugdíjintézet felállítására és a zugrászat
megrendszabására. A tanácskozások
17-én délelőtt 10 órakor a kamara disztermben ve-
szük kezdetüket. 18-ikán este 8 órakor az ügyvédi
kör helyiségében ismerkedés este lesz.

§§ Főmunkás. Neugebauer József ügyvéd a mult
év őszén Hensel Valér és társa győgszerészeti gyár
óc, egyik tagja, Hensel Valér ellen bírói eljárás folya-
mán azt állította, hogy a cég nem egyéb svindimél.
Erre a cég tulajdonosa, Krieger Kálmán győgszerész
és Hensel Valér gyáros rágalmazás és becsületsértés
vétségéért pörbe fogták Neugebauer József ügyvédet,
akit a büntetőjárásbíróság el is ítél rágalmazás vét-
ségéért hatnapos fogháza és 40 korona pénzbüntetésre. Ma
tárgyalta azt az ügyet másodfokban a törvényszék
felelbitvili tanácsa dr. Kramasztia bír előadása alap-
ján. A törvényszék a vádlott kérelemre elrendel e a
vádlóság bizonyítását s ennek eredménye alapján,
megfontolva a járlebíróság ítéletét, Neugebauer
József ügyvédet fellemlteté a vád alól.

§§ Kellemlenés névrokonság. Két évvel ezelőtt
megemlékeztek a napilapok a Magyar Unio című lap-
vállalkozásról, melynek szerkesztőtulajdonosa, aki
magát a Józsefváros Ellenőr című lap szerkesztőjének
is vallotta: nagykőrösi és ináncsi. Balla Jenő előfizet-
őknek pénzt kösszönök megszerzését helyez e kulatásba
s e kösszönőkre természetesen az elmaradababalan elő-

legok beküldését kérte. Ezen az u ságról tisztesség
korlatán belüli ismeretlen foglalkozás arra indította
Balla Jenő hírlapírót, a Kis Újság belmunkatársát,
hogy egy nyilatkozatban kijelentse, miszerint ő nem
azonos ezzel a nagykőrösi és ináncsi Balla Jenő köi-
csönyszerző szerkesztővel. E nyilatkozat miatt nagyk-
őrösi és ináncsi Balla Jenő rágalmazási és becsület-
sértési sajtópörét indított Balla Jenő hírlapíró ellen,
akit azonban ma a törvényszék sajtóelőltanósdr.
Hoffmann Arthur védelme után fellemlteté a vád alól.

§§ Az automobili-szédelgök. Az automobili-sors-
jegyekkel elkövetett szédelgeseknek teteseli közül
Jankovich Gyulát, a puchói nábobot az osztrák csend-
őrség Volosca mellett letartóztatta. Hűségés cimborája,
Feld Adolf pedig a Anversben került hurorka s jelenleg
mindkető elien lojik a kiadatási eljárás. A két
automobil-szédelgök ma délelőtre nélethírdetésre volt
beidevze a büntető-törvényszékhez Agoraszt bíró
tanácsa elő. Jankovich Gyulát a büntetőtörvényszék a
puchói kassély és uradalom tulajdonosa cim alatt el-
követett csalásaiért és sikkasztásaiért egyévi börtönrre
ítélte. Feld Adolf ügynököt pedig 8 havi börtönnel
sajította a törvényszék. Ezt az ítéletet ugy a tábla
mint a Kuria is helyben hagyta.

TUDOMÁNY, IRODALOM

○ **Két felolvasás.** Két magas színvonalon álló,
Arny gondolatokkal tel felolvasását adta ki dr. Flesch
Mlyn, mohási íróbíró. Az egyiket (Tolstoi és a zsi-
dóság) az Izraelita Magyar Irodalmi Társaságban, a
másikat (A szeretet a hitában) a pécsi biblia-társulat-
ban tartotta a tudós pap. Emelkedett lélek s filozófus
elme jeles munkája mindkettő. Alapos tudásával szé-
leskörű ismeretével s készséges iudiciumával vonja
be témáját a szerző. Az értékes doigzatok méltán
megérdemlik az érdeklődők figyelmét.

EGYESÜLETEK

(A Művezetők Országos Szövetsége) busvét-
vasárnapján tartotta harmadik évi nagygyűlését.
Euzs János Ganz-wagongyári igazgatót választották
meg díszelnökké. A megválasztott díszelnököt Pavik
Ferenc államvasuti művezető üdvözölte. Előknek
közlelkialással újból Wopietzky Károly Ganz-wag-
ongyári légépérestert választották meg.

TÁVIRATOK

A szentképek eltávolítása.

Páris, április 9. Két szenátor közölte az
igazságügyminiszterrel, hogy a szemtűs öszedöie-
sekor interpellálnak ama rendelet ügyében, amely
a feszületeknek és szentképeknek a bírósági ter-
mekből való eltávolítására vonatkozik.

A balkáni helyzet.

Konstantinápoly, április 9. Az entente nagy-
követségek a kültöldi csendőrségi bizottság határoza-
ta hoz képpent promemoriát nyújtottak be a portának,
amelyben azt kívánják, hogy e hó 20-ikáig 60.000
fontot helyezzenek el az Ottomán-banknál a küllö di
tiszték kiküldési kösségeinek és egy havi fizetésüknek
fedeztetésére és hogy törénjenek meg a szükséges
intézkedések arra nézve, hogy nevezett banknál min-
denkor időben és pedig 15 nappal a hónap vége elött
tegyék le a havi kiadásokat. Végül kijelentik, hogy
mint a porta maga is beleegyezését adta. De Georgis
tábornok és szárnysegédei fogják ellenőrizni a rendes
teljes kifizetést.

Közgazdasági táviratok.

Bécs, április 9. Az alpesi bányarészvénytársaság
mai közgyűlésén haldenverssi Held Guidó vezérigaz-
gató bejelentette lemondását melyet a közgyű és saj-
nákozással vett tudomásul s vezérigagatóvá az
eddig helyettes vezérigagatót, Karpoly Antal lovagot
nevezte ki.

Bécs, április 9. (A Budapesti Napló teletonjelen-
tése.) Eladott buza 76 kg. 7 K. 80 f. Léváról, 7 K.
85 f. Köbölkütről, 77 1/2 kg. 8 K. 90 f. Szeredről, 87
kg. 8 K. 25 f. Galánról. Rossz Balassagyarnatról 6
K. 25 f. Polyságról 6 K. 32 f. Páparól 6 K. 65 f.
Árpa, mormarószági, 7 60-7 65 K. Brünnből, 7 65 K.
Lundenburgból. Tengeri 5 50-5 70 K. Zab minőség
szerint 5 60-6 25 K., válogatott 6 80 K. Lisztben nem
volt üzlet a készlet szaporodott. Korpa szilárd.

Bécs, április 9. (A Budapesti Napló tudósítá-
sától.) A déliúton magányforgalomban s ariátok a követ-

kezők voltak: Osztrák hitelrészvény 640.— Magyar hitel-
részvény 758 50. Angol-Osztrák bank 280 50 Bécsi bank
egyestel 517 50. Union bank 419.— Ländlerbank 423 50
Osztrák-magyar államvasút részvény 638 50 Déli vasút 80.—
Kibavölgyi vasút 411.— Eszéknyugati vasút részvény —
Dohányrészvény 337 50. Rimamurányi vasút 488 50. Alpesi
bányarészvény 409 50 Májusi járadék 96 70. Magyar korona
járadék 98 05. Osztrák koronajáradék 128.— Lombard 117 23
Lörök sorsjegyek 117 23. Kassa birtokai mársa 19 07.
Napoleonfor —.

Berlin, április 9. (Gabolatőzede.) Euza májusra
177.— márká (10 40 korona), júliusra 176 50 márká
(10 37 korona). — Rossz májusra 166 75 márká
(8 02 korona), júliusra 140 25 márká (8 24 korona). —
Zab májusra 127 50 márká (7 49 korona), júliusra
182.— márká (7 75 korona). — Tengeri amerikai mixed
májusra 111 75 márká (6 55 korona), júliusra 111 50
márká (6 54 korona). — Spiritus 70 márká (árólyam
117 40 korona per 100 márká.) Irányzat: nyugodt.
Idő: esős.

Berlin, április 9. (Zárlata.) 4 20/0-os papírjáradék
100 20. 4 1/2-os osztrák aranyjáradék 101 90. Előavölgyi vasút
—, Magyar koronajáradék 98 50. Osztrák-magyar állam-
vasút 136 60. Kassa-oderbergi vasni —, Bécsi váltóór
85 25. Magyar vasuti beruházási köccion —, Alpesi bányar-
észvény —, Disconto-Commanit 184.—, Általános vilá-
mosági Baison 214.—, Gelsenkircheni 213 50. Laurakohó
236 75. 4 20/0-os osztályjáradék 99 80. 4 1/2-os magyar arany
járadék 100 25. Osztrák hitelrészvény 200 60. Déli vasút
14 10. Károly-Lajos vasút —, Orosz bankjegyek 216 15.
4 1/2-os új orosz köccion 93 25. Lörök dohányrészvény —
Olász járadék —, Magyar hitelbank —, Lymantit Irust
1715 0. Hárteni 167 90. Az irányzat szilárd.

Berlin, április 9. Esti forgalom 4 1/2-os magyar
aranyjáradék —, Magyar koronajáradék 98 50. Osztrák
hitelrészvény 201.—, Osztrák-magyar államvasút 136 75.
Déli vasút 14 25. Eszéknyugati vasút —, Előavölgyi vasút
—, Orosz bankjegy képpenz —, Busenbicheni —,
Orosz bankjegy — (Útton), Lombard —.

Páris, április 9. (Zárlata.) Osztrák-magyar állami
vasút —, Új lörök konzol 83.—, Egyiptomi járadék 108 15.
Osztrák Ländlerbank —, Párisi bankrészvény 1098. 3 1/2-os
francia járadék 97 30. 4 1/2-os spanyol járadék 82 16. 3 1/2 új
örleszhető járadék 98 70. Crédit foncier de France 685.—
Apost bányarészvény —, 4 1/2-os román köccion —,
Görög köccion 214.—, Váltó Olaszország 14. Váltó
Amsterdam 255 81. Váltó Brüsszel 1/2 1/2. De Beers
508 50. Chartered 49 25. 6 1/2-os bolgár köccion 395 50. Ma-
gyar aranyjáradék 100 25. Déli vasút —, Váltó Londona
251 30. Osztrák aranyjáradék 100 45. Lörök sorsjegy 123 50.
Meridional vasút —, 4 1/2-os olasz járadék 102 65. Ottomán
bank 576 — 3 1/2-os francia járadék —, Osztrák kölléltel-
intézet 1320.— Déli vasuti előbbébbi kötvény 318.—, 4 1/2-os
1896. román köccion —, Dohányrészvény 369.—, Váltó
Bécsre 103 68. Váltó német piacokra 121 50. Rio 13 27. East
Rand 177 50. Randfontein 71 75. Magyar Jelzálogbank 530.—
Az irányzat szilárd.

Frankfurt, április 9. (Zárlata.) 4 20/0-os papír-
járadék 100 70. 4 1/2-os osztrák aranyjáradék 101 70. 4 1/2-os
magyar aranyjáradék 100 10. Osztrák hitelrészvény 200 30.
Osztrák-magyar államvasút 136 40. Áziamuragati vasút 105.—
Hustiebradi vasút —, Londoni váltóór 204 00. Bécsi ban-
kgyestel 131 50. Vilimo — részvény —, 3 1/2-os magyar
aranyköccion 84 20. 4 2 1/2-os osztályjáradék 103 65. Osztrák
koronajáradék 100 10. Magyar koronajáradék 98 45. Osztrák-
magyar bank 115 50. Déli vasút részvény 14.—, Előavölgyi
vasút 108.—, Bécsi váltóór 853 50. Párisi váltóór 814 16.
Unionbank részvény —, Alpesi bányarészvény 207.—. Az
irányzat szilárd.

Frankfurt, április 9. (A Budapesti Napló tudó-
sítójának távriata.) Áriavaucok márciusra. Esti forgalom
Osztrák hitelrészvény 199 90. Kemet bank —, Disconto
183 80. Berini kereskedelmi bank —, Gelsenkircheni
214 60. Harpen 198 50. Laurakohó —, Olász járadék
—, Hibernia 200.—. Az irányzat nyugodt.

New-York, április 9. (Terménystőzede.) (Zárlat.)
Gyapot: New-Yorkban neyben 15.—, —, Ápr-ra
14 58 (15.—), Júliusra 14 97 (14 64). New-Orleans-
ban neyben 14 1/2 (14 01), — Petroleum: Stand whit
New-Yorkban 8 40 (8 40). Stand white Philadelphában
8 25 (8 4). Refined in Cases 11 10 (8 35). Credit
Balances at Oil City 1 65 (1 68). — Zsír: Western
steam 7 15 (7 15). Rone és Brothers 7 25 (7 25). —
Tengeri irányzata tartott. — Májusra 57.— (56 1/2).
— Júliusra —.— (—). — Szept-re —.— (—). —
Eszék irányzata tartott. — Píros ősi helyben 107.—
(105.—). — Máj-ra 97 1/2 (96 1/2). Jul-ra 92 1/2 (92 1/2).
— Szept-re —.— (—). — Dec-re —.— (—). —
Gaona szállítási díja Liverpoolra 1.— (1 1/2). —
Kávé: fair Rio 7. sz. 6 1/2 (6 1/2). — Ápr-ra 5 70 (5 70).
Jul-ra 6 05 (6 05). — Zsír: Sprung Wheat clear
4 20 (4 20). — Cukor: 3 1/2 sz.—.— (3 1/2 sz.—.—). —
On: 28.—28 80 (28 —28 50). Rez: 13 25—13 50
(13 25—13 60). (A zárójelben lévő számok a tegnapi
árakat jelzik.)

Chicago, április 9. (Terménystőzede.) (Zárlat.)
Eszék irányzata gyenge. Máj-ra 94 1/2 (95 1/2). Jul-ra
—.— (—). — Tengeri irányzata gyenge. — Má-
jusra 53 1/2 (53 1/2). — Zsír: Májusra 6 55 (6 75).
Júliusra 6 72 (7 02). — Sealonna short clear 7 12 (7 12).
— Sertőshús: Júliusra 12 65 (12 95). — (A záró-
jelben lévő számok a tegnapi árakat jelzik.)

OSZTÁLY SORSJEGYEK

FUCHS H. VÁLTÓHAZA BUDAPEST IV. KECSKEMÉTI-U.1.

BETÉT	1/8 SORSJEGY 1 50
I	3.-
II	6.-
OSZTÁLY	12.-

I. OSZTÁLY HUZÁSA MÁJUS 17 EST 8-ÍKAN

LEGNAGYOBB NYEREMÉNY 1.000.000 K.

Szerkesztői üzenetek.

— Készteteket nem adnak vissza. —

Győrmegei előfeszítés. Bohózatba való alakok, sokszor látuk is már ezeket a színpadon. A falusi potentátok, akik nem félnek meg egymás mellett, pedig csupa halálos unalom lenne az életük egymás nélkül. Egy kis faluban mindössze négy ur család úgy egymásra van szorulva, mint a sivatagban utazók az oázisra és agyonrapltykazzák egymást. Természetesen az asszonyok kezdik a csipkedést, tudniillik annak a barátjójuknak a csipkedését, aki véletlenül elmaradt a vasárnap délutáni kávétracsoról. Ezt a kis terefertőt aztán valamelyik az az ottlévők közül továbbcsodossa. Kész a veszedelem. Egy kis semmisségből olyan hetedhét országra szóló zivatar kerekedik, hogy ember legyen a talpán, aki kiolvékja belőle. Kívált, ha az asszonyháborúba még a férfiak is belehoceolódnek. Hanem az már csakugyan legosonyább része a kavarcodásnak, mikor háromnegyven összejárnak egy védtelen nő ellen, a kinek a nélkül, hogy ez tudná miért, azt kell keserve észrevennie, hogy szinte bojkottálva van a falusi intelligencia kisdied társasköréből. Valami féltékenység lehet ennek a hátmögötti összeesküvésnek a legfőbb indoka. Az ilyen magánosan álló hölgyre rendesen rácsap a gyanyu vérsége, mihelyest sűrűbben áll szóba valamelyik férfiemberrel. Ha még hozzá sebb is, tán fiatalabb is, mint őnagyságai. De az is elég ok az irigységre és megszólásra, ha jobb izlése lévén, sebb tavaszi kalapot tud magának választani, mint a falu többi urihölgyei. Az ilyen keserűségeket egy darab ideig nyelni-fülni kell, de ha már nem lehet: akkor szembe kell nézni bátran a támadókkal és lehet szelidséggel megmagyarázni nekik, hogy nincsen igazuk és a bántalmazások méltatlan bánásmód. Közvetítőt is lehet keresni, egy komoly nyugodt férfiat: a lekész urat... Hja, de ha a tisztelőndó ur is odaállt a bántalmazók közé? Akkor is, sőt annál inkább! Egy pap rendesen azzal köszönt be az ekklézsiájába, hogy: „Nem a háborút, hanem a békességet hoztam közeitek, az evangéliumi szeretetet, megbocsátást és engesztelődést fogom hirdetni.“ Nohát, ha így van, akkor öneki nemcsak prédikálni, hanem cselekedni is kell a szeretet és békesség nevében. Tessék csak öhozzá fordulni bátran és bizalommal. Ha félreértés van, 6 annak okait legjobban meg tudja érteni s hiveinek békessége, együttélése érdekében bizonyára szívesen fog a legjobb akaratú közbenjárni és közreműködni.

S. E. Derecske. A két lényezés nem azonos fogalmat jelöl. A csodó alatt levő, amennyiben ügyeit rendezni, nem okvetlenül jut a vagyonbukottság állapotába. — **M. E. Janoshida.** Nem érthető, minő hasonlóságot lát levonásról beszél. E nélkül pedig a kérdést nem lehet elődönteni. — **B. S. I.** Az arcránok, ha már kijelöltök vagy ha kezdődök, villamos arrossággal által tüntethetők el. — **K. I. Budapest.** A kérdezett neveket nem engedélyezi a belügyminisztérium, mert nem magyarosak. Ugy írja tehát, ahogy kimondják, ne pedig arcahisztikusan. — **S. M. Hajdu-Nánd.** Kézi záogra való kölesnadási üzletet csak az illetékes iparhatóság (Köszölgabiróság) által megadott engedély mellett szabad folytatni. Az engedélyt kérdőnek hatósági bizonyítvánnyal kell igazolnia azt, hogy 1. nagykorú; 2. csodó vagy gondnokság alatt nem áll. 3. nyereségvágyból elkövetett büntetért vagy vétségért büntetve nem volt; 4. nem áll oly büntetés alatt, amely őt hasonló üzlet folytatásától eltiltja. 5. hogy letette az illetékes megye által javasolt s a kereskedelmi miniszter által jóváhagyott biztosítékot. A zálogbázokról különben az 1881. évi 14. törvények intézkedik. A hozzártározott rendelkezéssel együtt megkaphatja bármely könyvkereskedésben. — **Fehérvári há oviszó.** A többi sem szerencsésebb. — **F. Nyitra.** Az idegenforgalmi és utazási vállalat (Budapest, Vigadó-ter 1. szám) készséggel küld prospectust. — **Komáromi előfeszítés.** A habozás csak ronthat a dolgon, erőlyesen és nyíltan kell föllepni. — **E. S. Karad.** Fialtalányoknak való német folyóiratok: *Jugend, Gartenlaube, Das Kränzchen.* — **Erdék-lődő 30 569.** 1. Megelőző iparjegyzővány alap ön képesítéshez köztött iparág által előállított cikketek árusíthat és igényelőket is alkalmazhat ezek elárulásátánál. 2. A katonai akadémiákba való fölvelekre vonatkozó összes tudnivalók meg vannak a *Tájékoztatóban*, amely a honvédelmi minisztérium segédhivatali főigazgatójától (Budapest, I. Szentgyörgy-ter 3. szám.) díjtalanul megkapható. — **18078. számú előfeszítés (Hajfűrtök).** — **E. P. (A galamb).** — **E. P. (Már késő).** — **B. M. (Az első segélynyújtás, Lakásnézés).** — **G. . . n (Alku).** — **B. A. (Versek).** — **28229. számú előfeszítés (Megvetés).** — **V. Zs. (Soká éjlen).** — **H. L. (Egy kis lény).** — **K. M. (Virrasztás).** — **Ipsé (Az állam misztériója).** — **B. J. (Csaldós).** — **30818. számú előfeszítés (Arvadcska).** — **B. E. (Wakurók):** Beküldött kézirataink nem közölhetők. — **Sz. J. Budapest.** A kerületi adófelügyelőségnek megmondják. — **B. J. Mevegöl.** A büntetés természetéből következik, hogy rendes kötelezettségei alól nem mentes. — **Carman 29.** A gyógykezelés használatos sóborszerzés árusításához nem kell külön engedély. — **K. Vojtek.** Az ezredirodában kérdeztesse meg. — **281678.** Ugy látszik, nem intézték el bejelentését. Most már aha van idő ennek a megismérlésére. Egyébként igazolja, hogy őnt mulasztás nem terhel, s kérje újból az elmítézet.

KÖZGAZDASÁG

A gabonafőnödség hivatalos árjegyzése. A budapesti árutőzde napi hivatalos árjegyzéséit eddig mintegy 350 vidéki városba és nagyobb forgalmu közsébe sürgönyöztek meg és a ferdaközönység használatára a postán vagy a községhátrán kifüggesztették. **Tallian Béla** földmívelésügyi miniszter felkérte **Hieronymi Károly** kereskedelmi miniszert, hogy rendelje el a tőzdesi árúrfolyam-jegyzéknek minden egyes magyarországi posta- és táviradivatalattal való közlését. A kereskedelmi miniszter most elrendelte, hogy a tőzdesi árjegyzék naponta távirattal közöltessék az összes magyarországi posta- és táviradivatalokkal.

A kereskedelmi és iparkamarai választások. A **fűdrosi kereskedők és iparosok egyesült pártya** nagyban folytatja szervezkedését. Az Ankol király-ön-szállodában működő pártirodát **Székes Antal, Helecs Antal és Gyémóni Manó** vezetik **Kövecses Ernő** útkarral és a csatlakozott 28 testület képviselőivel. A holnap délelőtt 1/2 órák a Royal disztermében tartandó nagygyűléshez az egyesületek t. st.ületileg fognak felvonulni; az önálló vánterületet, a nemzeti irányzatot és a kisebb kereskedők és kisebb iparosok állandó védelmét magában foglaló pártprogramot kereskedők és iparosok fogják kifejezni s **Vásárosy Vilmos** országgyűlési képviselő is beszélni fog az értekezleten. A pártiszervezet a választások után is fennmarad a végből, hogy a párt elvi programjának megvalósításáért a jövőben is szervezeti munkát ködjék.

Országos mozgalom az olasz borbehozatal ellen. A Magyarországi Bortermelők és Borkereskedők Országos Szövetsége igazgató választmányára ma délután tartott rendkívüli üléseben tárgyalta az Olaszországgal kötendő kereskedelmi szerződés kérdését. A gyűlésen megjelentek **Sándor Pál, Visontai Soma** és dr. **Molnár Ákos** országos képviselőkön kívül az igazgató választmány igen számos helybeli és vidéki tagja. Dr. **Molnár Ákos** lelkes szavakkal üdvözölte a megjelenteket és megnyitó beszédében kiemelte a borvámtérkérdés nagyjelentőségű fontosságát, mire **Molnár Lipót** ügyvezető igazgató a mozgalom szervezésére és irányítására vonatkozólag megteszi indítványait és ismerteti a kormányhoz benyújtandó felirat szövegét, amelyben bő és alapos megoldás után kéri a kormányt hogy:

1. az Olaszországgal megkötendő kereskedelmi szerződésben Olaszországnak semmilyen cikkél, semmi cím alatt és semmi formában kedvezményt ne adjon;
2. hogy a borvámtérkérdésről mint külön kérdésről ne is tárgyaljon. O azországgal, sőt hogy a borvámtérkérdés a szerződés komplexumából kikapcsolja és az autonóm vámtarifa borvámtérkérdésének semminemű mérseklésébe bele ne egyezzen; és
3. hogy a kereskedelmi szerződés szakszerű megvitátása céljából egy az érdekeit termelőkből és kereskedőkből álló szaktanácskozományt összehívja.

A gyűlés egyhangu lekesedéssel hozzájárult **Molnár Lipót** előterjesztéséhez és elhatározta, hogy ily értelmű feliratot a miniszterelnöknek, a kereskedelmiügyi és földmívelésügyi miniszternek küldtesse. **Molnár Ákos, Sándor Pál, Abetz Zsigmond, Zwack Ákos** és **Wolf Lipót** felszólalás után a gyűlés elfogadta **Haar Ignác** és dr. **Schreyer Jenő** indítványát, amelyben az ország összes hatóságai, gazdasági egyesületei, hegyközségei, kereskedelmi kamarái, bortermelői egyetel és kereskedelmi testületei fel fognak kérteni a mozgalomhoz való csatlakozásra.

Napirend.

Napár. Vasárnap, április 10. Római katolikus: Quasimodo. — Protestáns: Ezekiel. — Görög-orosz: (március 28.) Husvét vasárnap. — Zsidó: Nisan 26. — Nap kél: 5 óra 7 percek. — Nyugszik 6 óra 24 percek. — Hold kél 2 óra 39 percek éjjel. — Nyugszik 1 óra 4 percek délután. — Hold a földtávolban 10 órák este. **A pénzügyminiszter** fogad délelőtt 11 órák. **A Műcsarnok tavaszi dírlata** nyitva 9 órától 1-ig 1 korona, 4 óráig 40 filler belépő díj mellett. **Grafikai kiállítás a Nemzeti Szalonban** nyitva este 8 óráig. Belépődíj 80 filler. **Könyves Kálmán-társaság képhirdetése** Nagymező-utca 37. szám. Megtekinthető egész nap díjtalanul. **Nemzeti Múzeum.** Allattár. Nyitva van d. e. 9 órától 1 óráig. **Országos képtár** az Akadémiában nyitva 8—1 óráig. **Természettudás gyűjtemények múzeuma (Múzeum-körút 4. sz.)** nyitva délelőtt 8—12-ig. **Múzeumi könyvtár** sávra. **Akadémiai kör-vétár** zárva. **Egyetemi könyvtár** nyitva délelőtt 9—12 óráig és délután 3-tól 8-ig. **Allattár a Városligetben** nyitva egész nap. Belépődíj 60 filler. **Magyar Kereskedelmi Múzeum.** Igazgatóság, kereskedelmi szakfőnökség, tudakosó-osztálya és keleti mintatára **V. kerület Váci-körút 32. szám** alatt. Hivatalos órák: délelőtt 9 órától 12 óráig és délután 3 órától 6 óráig. **Hazai termékek állandó kiállítás** és kereskedelem-történeti gyűjtemény, továbbá a hazipari kiállítás (melyben az üzletvezetés árusításokat is ez-önül) a városligeti iparközpontban (vasár és ünneppontokon is) nyitva délelőtt 9 órától 2 óráig és délután fel 3 órától fel 6 óráig. A kiállítás kiemeltéke központi biztetvétsége (Magyar kereskedelmi részvénytársaság) **V. Váci-körút 32. szám** alatt.

KISS szerencsésje

NAGY!

Tegnap a XIII. sorsjáték 6. osztályának 13-dik húzásán sorsjegyeink közül a következők sorsoltattak ki:

2.000	koronát nyert a	21370	SZ.
2.000	"	29591	"
2.000	"	37759	"
2.000	"	45567	"
2.000	"	61358	"
2.000	"	61414	"
2.000	"	87010	"
2.000	"	90404	"
5.00	"	13591	"
5.00	"	30934	"
5.00	"	78321	"
5.00	"	19107	"
5.00	"	48915	"
5.00	"	95326	"

200 Koronát a következő számok:

644	21087	48139	68726	92584
606	21070	48142	73847	93391
694	21308	49976	77663	96035
716	21814	79984	78451	96837
782	21824	49988	79827	97555
4217	21888	51383	79835	97728
7495	21980	51339	80090	98107
8114	21955	54744	82124	98117
8145	29189	56060	82632	98849
8182	29190	56069	84235	100812
8203	29431	56079	84240	100858
8289	29450	56336	84612	100898
8288	29567	56386	86362	100900
8287	30910	56611	86711	102716
8308	30944	57519	87050	102723
8302	32464	57527	87755	102736
8350	34083	61373	88029	102773
8388	37799	61444	88080	102787
10642	39413	61560	88150	102798
13738	39429	61583	89906	102819
13844	39486	62087	90445	102872
13881	39492	62685	90686	103017
14704	39563	64247	90792	108024
14715	39766	64806	90825	108041
15252	46984	64807	91381	108759
19759	46995	64813	91504	108781
20187	47688	67344	91648	108794
20506	47807	67603	91914	108799
20570	48136	67646	92826	10894

A XIV-ik sorsjáték 1-56 osztályához ajánlunk megvételre a legduzsabb számorszávtalaszatokban sorsjegyeket; különösen azonban a következő szerencsés számok:

Nyolcad sorsjegyeket 4 1 korona 50 filler:
37787 51477 79333 39547
91349 92592 94994 102101
102201 10223 105005

Negyed sorsjegyeket 4 3 korona:
707 828 81528 23132
29329 10604 56065 72972

Fél sorsjegyeket 4 6 korona.
Egész sorsjegyeket 4 12 korona.

Kérjük a t. közönséget tegye megrendelését lehetőleg postafordultával, mert

KISS szerencsésje NAGY!

és szerencse-sorsjegyeink rövidesen elfogyhatnak. A napokénti húzások eredményeit félóránként kiragaszatlanul kirakatainkban.

Kiss Károly és Tsa

a nagy. kir. osztálysorsjáték
 főelárusító helye.

Központ:
Erssébet-körút 19. — Telefon 436.

Fiókok:
Andrássy ut 92. — Telefon 81—50.
Ferenciek-tere 3. — Telefon 20—25.

Sürgönyeim: Karkis, Budapest.

Legszerencsésőbb

sorsjátéküzlet az országban!

Színházak, szórakozó helyek.

M. KIR. OPERAHÁZ.

Vasárnap, 1904. Aprilis hó 10-én.

Bánk bán.

Eredeti nagy opera 3 felvonásban. Zenéjét az arzenette Erkel Ferencz, Szövegét Irta Egressy Béni.

Személyek:			
II. Endre	Dalnoki	Petur bán	Ney D.
Gertrud	Flattné	Biberach	Szendrfi
Ottó	Kiss	Sólyom mester	Pichler
Bánk bán	Prevost	Udvarmester	Kárpát
Melinda	Krammer	Tiborc	Takács

Kezdete 7 órakor.

NEMZETI SZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. Aprilis hó 10-én.

Déliután 2 1/2 órakor mérsékelt helyekkel:

Az agglégények.

Vígjáték 5 felvonásban. Irta Sardou Victorien. Fordította Ambrus Zoltán.

Személyek:			
Mortimer	Náday	Tróenes	Náday B.
Nauty	Mihályfi	Du Bourg	Mészáros
Veaucourtois	Vizvári	Antoine	Narozsák
Clavières	Gyenes	Antoinette	Ligeti J.
Chavenay	Hetőnyi	Rebecca	K. Gerő L.

Este:

Anteusz.

Színzám 3 felvonásban. Irta Werner Gyula.

Személyek:			
Silbermann	Gabányi	Szentgyedyi	Mihályfi
Silbermanné	Hölvey	Békássy	Gyenes
Ferrari herceg	Gál	Szentgyedyné	Fáy Sz.
Melanie	Hegyesi	Brontha	Dezso
Mária	Aiszeghy	Orbán	Pethes

Kezdete 7 órakor.

VIGSZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. Aprilis hó 10-én.

Déliután 3 órakor mérsékelt helyekkel:

Takarodó.

Dráma 4 felvonásban. Irta Beyerlein. Fordította Zboray Aladár.

Személyek:			
Volkhardt	Balassa	Mihalek	Szerómi
Klári	Gazai	Spieß	Dayka
Lauffen	Tanay	Paschke	Kazaliczky
Helbig	Tapolczai	Lehdenburg	Hegedűs
Bannewitz	Ország	Hagmeister	Gyöző
Höwen	Szlágyi	Habiro	Bárdi

Este:

Küry Klára felléptével

A királynő férje.

Énekes vígjáték 3 felv. Irta Xanrof és Chancel. Fordította Heltai Jenő. Zenéjét hangszerelte Kún L.

Személyek:			
Zitta, királynő	Küry	Sándor	Tapolczai
Xenofa	Nikó	Eckforas	Varga
Hamlikár	Hegedűs	Sirkapia	Kész
Erik herceg	Tauay	Nieleo	Nógrády
Bellügyminiszter	Vendrei	Olbarov	Péchyóé
Hadügyminiszter	Szerómy	Troevnica	Fábián

Kezdete 7 1/2 órakor.

VIZGYÓGYINTÉZET

és szanatorium

KÖZEGEN (Vas megye), vasútállomás. Egész éven át nyitva, betegek és túlkülszámúak számára. Gyönyörű fenyves, park és sétányok. Legszébb gyógyvizekkel. Igén olcsó ár. Prospektus bérmentve. Tulajdonos és igazgató orvos Dr. DREISZKER JÓZSEF.



Gőz- és porcelán-kádforrók, fedett téliuszoda hidegvíz-gyógyintézet, villamos fürdők, lezuhatók, szanatóriumok, gyógyfürdők.

Erzsébet-körút 51. Árgómosóda gyorsan és pontosan teljesíti megbízásait

Hölgyek figyelmébe!

Magyarország legnagyobb csipkeáruháza.

Üzletnagyobbítás miatt a raktáron levő összes árú lezártított szabott árú mellett kaphatók: — különösen felemlendő

Pongis selyem minden színben	37 kr.
Louisine selyem minden színben	48 kr.
Bluz selymek kiváló mintákban	58 kr.
Liberty minden színben	16 kr.
120 cm. széles Mousslin de soir minden színben	38 kr.
120 cm. széles Mousslin de soir minden színben 1 ^a	48 kr.

rendkívül nagy választék a legjobb csipkék és applikációkban az olcsóságról közismert

Elsner Oszkár cégnél

udapest, IV., Párisi-u. 3. (volt Zsidóár-u.) Mintákkal nagy elfoglaltság miatt nem szolgálhatunk.

A Kalap-király

5, 4, 5 koronás különlegességekben specialista, Kossuth Lajos-utca. Kiföld-palota.

A 21573. számú

„Ujítások szedőgépekhez való betűsor-öntőformákön"

című. 1900. novemb. 19-ri kelt magyar szabadalomra védők vagy engedélyesek kerestettek

Szíves ajánlatok „W. A. 1902” alatt Mosse Rudolfhoz Bécs, L. Seilerstrasse 2. intézendők.

Zománczott fűzőedények 1-60 rendű gyártmány 6 fázék és 6 lábás csak 2 frt 95 krajcár.

Wellesz Arthur áruháza, Budapest, Üllői-út 41. sz. Postai számküldés naponta 3-szor.



A legelsőbban vásárolható húzó- és fűző-harmonikákat, valamint egyéb hangszereket, 41 hurus citerákat 6 akkorddal, egy óra alatt megtanulható, a lehető legkisebb költséggel 10 koronáért megvásárolható és zenészeknek és zenészeknek ajánlott. A székelykürt és a székelykürt. 30 oktavos harmonikumok 41 koronáért.

Szabadalmakat

kiszékel és értékesít az összes államokban WEISZ SÁNDOR hitves szabadalmi ügyvédi BUDAPEST, IV., Gizella-tér 2. sz. (Váci-utca sarján).

Szabadalmak értékesítésére vonatkozó közbeszét nyilvántartásokba betekintés vehető.

AZ UTAZÁSI SORSJÁTÉK

nyereményei a következők:

- I. Főnyeremény.**
Utazás a föld körül.
Budapest — Bréma — New York — San Francisco — Yokohama — Sanghaj — Hongkong — Singapur — Penang — Cebu — Aden — Suez — Port-Said — Nápoly — Róma — Ancona — Fiume — Budapest.
- II. Főnyeremény.**
Délafrikai utazás.
Budapest — Fiume — Ancona — Róma — Nápoly — Port-Said — Suez — Aden — Zanzibar — Delagoa-Bay — Pretoria — Johannesburg — Lisszabon — Amsterdam — Bécs — Budapest.
- III. Főnyeremény.**
Nagy keleti utazás.
Budapest — Triest — Brindisi — Alexandria — Cairo — Port-Said — Jaffa — Jeruzsálem — Beyrout — Tripolis — Alexandria — Késina — Rhodus — Smyrna — Kónsztantinápoly — Sofia — Belgrád — Budapest.
- IV. Főnyeremény.**
Utazás Északamerikába.
Budapest — Bréma — New York — Philadelphia — Baltimore — Washington — Niagara — Kolumbia — New York — Bréma — Budapest.
- V. Főnyeremény.**
Körutazás Spanyolországba.
Budapest — Bécs — München — Páris — Bordeaux — Madrid — Sevilla — Malaga — Granada — Valencia — Barcelona — Cetta — Lyon — Genf — Zürich — Bécs — Budapest. 30 napra európai szállószelvényvel.
- VI. Főnyeremény.**
Kirándulás Magyarországra.
London — Brüssel — Köln — Bécs — Póprád — Felka — Nagas-Tátra. Dobosai jágarlang (Különböző kocsikaral) Budapest — Buda (Különböző kocsikaral) Budapest — Bécs — Bécs — Páris — London. 20 napra európai és 10 napra magyarországi szállószelvényvel.
- VII. Főnyeremény.**
Kirándulás Magyarországra.
Szent-Pétervár — Varó — Póprád — Felka — Nagas-Tátra — Dobosai jágarlang (Különböző kocsikaral) Budapest — Bécs — Bécs — Páris — London. 20 napra európai és 10 napra magyarországi szállószelvényvel.
- VIII. Főnyeremény.**
Kirándulás Magyarországra.
Hamburg — Berlin — Borszók — Póprád — Felka — Nagas-Tátra. Dobosai jágarlang (Különböző kocsikaral) Budapest — Bécs — Bécs — Páris — London. 20 napra európai és 10 napra magyarországi szállószelvényvel.
- IX. Főnyeremény.**
Kirándulás Magyarországra.
Páris — München — Budapest — Fiume — Abbazia — Venecia — Milánó — Genua — Marseille — Lyon — Páris. 20 napra európai és 10 napra magyarországi szállószelvényvel.
- X. Főnyeremény.**
Kirándulás Magyarországra.
Odeon — Lemberg — Budapest — Bécs — Budapest — Belgrád — Kónsztantinápoly — Herkulesfürdő — Buzsák — Jász — Odeon — Zürich — Bécs — Budapest. 30 napra európai és 10 napra magyarországi szállószelvényvel.

11-40 = 30 nyeremény. <i>Mindnyolc egy kirándulás.</i> 41. Balatonfürdő, 42. Csesztényfürdő, 43. Csorbató, 44. Fenyőháza, 45. Herkulesfürdő, 46. Konykút, 47. Margitsziget, 48. Marilla, 49. Rajcs-Teplic, 50. Új-Újraffurdő, 51. Kónsztantinápoly, 52. Róma, 53. Nagas-Tátra, 54. Áltana, 55. Erdély, 56. Borszók, 57. Venecia, 58. Szalkamvölgy, 59. Rivina, 60. Berlin társasjátékára egy-egy részletes jegy, szűz és teljes útmutató.	61-70 = 10 nyeremény. <i>Mindnyolc egy kirándulás két napra, magyarországi szállószelvényvel.</i>	71-80. <i>Kirándulás a Csorbatóra</i> a „Nemzetközi Halmköcs-Társaság” által kezelt szép társasjáték, továbbá Új-Tátra-fürdő, Tátra-Lomoknál és Szepes-Bárára, a <i>Bécsi Csopákharang magánútjára</i> , innét Póprád-Felkára és vissza Budapestre. — Fegyverárú és kocsikaral — 3 napi teljes útmutató a Tátrában. 81-100 = 20 nyeremény. <i>Mindnyolc kirándulás két napra, magyarországi szállószelvényvel.</i>	101-200 = 100 nyeremény. <i>Körutazási jegyek az Almagára.</i> (Közvetlenül a hajón.) Utárraj: Budapest — Bécs — Kónsztantinápoly — Orsova — Herkulesfürdő — Budapest. 201-300 = 100 nyeremény. <i>Körutazási jegyek Bécsből a Tátrába.</i> Bécs — Pozsony — Zeleina — Georba — Georba — Póprád — Felka — Nagas-Tátra — Budapest — Bécs.	301-400 = 100 nyeremény. <i>Kirándulás Dobsinára.</i> Menetiről jegyek, betérő-jegy a jágarlangba, egy napi kocsikaral útmutató és szállószelvényvel kiegészítve. 401-500 = 200 nyeremény. <i>Kirándulás a Balatonra.</i> Menetiről jegy Budapestről Sárospatak, Pátró, reggeli, ebéd és vacsora.
--	---	--	--	--

Sorsjegy ára 2 korona.

Huzás visszavonhatatlanul már május hó 1-jén.

Meg nem felel nyeremények más jegyekre, tetsző szerinti kivehetőek. Kaphatók a m. kir. államvasutak központi menetjegyirodájában.

BUDAPEST, Vigadó-tér 1. sz. Bankálatokban és az összes áhánytársakban.

FOVAROSI ORFEUM

VI. Nagymező-utca 17. FRITZ MASSARY előadó szobretto Corwey senobého, Aguilera spanyol tancosok, Fred és Paul modern tancosok, Barkal kórnak, Herwoda szentisták, Postai szobretto, Rosita szanont.

PROTEKTIÓ

(Tarka Szinpad.) LUNA ASSZONY LINCKE nagy operetteje.

„SIKAVIADAL"

A Műkerben reggeli 5 óráig Verses Etek előadására hangverseny.

Állatkert!

M. vasárnap, Aprilis 10-én nagy előadások d. u. 10 óra- és este 10 óra-kor.

toronykötelművész BRUNNER

előadása; az esti előadás fényvilágítás mellett. Szenczácski tüzijáték.

Egész délután Nagy katonahangverseny. Belepti díj mint rendezés.

Szájpadlás nélküli

légszivőkamrás fogorvosok

A 23.255 számú magyar szabadalommal védett fogorvosok, a modern fogtechnikai legnagyobb vívmánya teljesen felszámolja a káposzt, a rugók, szájpadalem és egyéb mesterséges erősítések használatát.

Fogorvosok kitüntetésért a legmesszebb menő állat-vállalatok el. Fogorvosok a legtöbb európai Államban szabadalommal védve vannak, a római brüsszeli és párisi egészségügyi kiállításokon díszokleveleket és nagy arany érmeiket lettek kitüntetésre. Szájpadales nagy többször kamrás fogorvosok oszaki intézetünkben készítették.

Fogorvos és fogtechnikai rendel-intézet

Budapest, Baross-tér 20. A keleti pályaudvarral szemben. Csak a választékosan ellátott levelekre felelnek.

Színházak heti műsora.

	Magy. kir. Opera	Nemzeti színház	Vigaziház	Népszínház	Magyar színház	Királyszínház	Uránia színház
Hétfő	Nincs előadás	Matyás és Beatrix	A királynő férje	Hoffmann meséi	A mumia	Tengerre magyar	Az orosz Riviera és a Kaukásus
Kedd	Toldi szerelmek	Egyenlőség	A királynő férje	Cigánybáró	A mumia	Tengerre magyar	Az orosz Riviera és a Kaukásus
Szerda	Nincs előadás	Anteusz	A királynő férje	Kornelillei harangok	A mumia	Tengerre magyar	Az orosz Riviera és a Kaukásus
Csütörtök	Fidelio	A titok	A királynő férje	Nebantvirág	A mumia	Tengerre magyar	Szakeladás
Péntek	Angot asszony leánya	Flirt	A királynő férje	Felsőbb asszonyok	A mumia	Tengerre magyar	Az orosz Riviera és a Kaukásus
Szombat	Gemma	Csedaszínház Dandin György	A királynő férje	Katinka grófné	A mumia	Le marquis de Pröla	Az orosz Riviera és a Kaukásus
d. u. Vasárnap este	Toldi szerelmek	Monna Vanna	A királynő férje	Felsőbb asszonyok Kornelillei harangok	A mumia	Tengerre magyar L'énigme, Gringori	Az orosz Riviera és a Kaukásus

Mindenek egyetérti beiktatása... nonpareille betűkkel 4 siller. Vas-tagabb betűkkel 6 siller.

ARADÓK

A hirdetőkre díjmentesen ad felvilágosítást a kiadvány: VIII., Kerepesi-ut 25. szám.

Levelezés.

Dalmán: adóit a nyaralónál... Szirius: Brávaszabolca. Kört lapban...

Tisztezes

komorja ajtóskész majus 1-re. Mindenféle komorja teendő...

Dohánytársaság

hírvégy közös leforgalmazás helyén, éven 6000 forint...

Középiskolák

felvételi vizsgák megkezdése... Orosz-egyetemen...

Olcsó Pénz

kezes nélkül 300-400 koronát... Kereskedelmi bankok...

Külföldre.

'Ebedül Csillár' és szalon-egyetemen... Zongora...

Sikerült

Carlsbadban 2 vagon porcellán... Sikerült a porcellán gyári raktára...

Üzletk.

Füszerezlet: italmérés, csamérfel egyke...

Füszerezlet

italmérés, csamérfel egyke... Tözszelelyesség...

Tözszelelyesség

Budapesti leforgalmazás 10 év...

Kereszta

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Pénteküzlet

katonatiszteknek, papoknak... Szép írószállás...

Konvertálók

előző évi bevétel, 1200 forint... Pénteküzlet...

Pénteküzlet

előző évi bevétel, 1200 forint... Szép írószállás...

Spora-féle

világhírű KLATTAU disz- és óriási szegfü.

Nőiuli óhajt

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Betöltendő állások.

Pénztárnok: rakatárnok és könyvtáros... Társ keresték...

Vendéglő

100 étkezőteressel, éven 350 hektár... Kétfélek...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Füszerezlet

előző évi bevétel, 85 forint... Pénteküzlet...

Építőparos

1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

Házasságok

Építőparos 1000 koronát... Házasságok...

REGÉNY

GÖSTA BERLING

SVÉD REGÉNY

Irtá: LAGERLÖF ZELMA

(28)

Ah, Gösta! Miért hagytad oda helyedet a döntő pillanatban? Most hozták a szükségét, egész hosszu sora az embereknek áll fel a hullámtrón. Köveket, homokzsákokat, köteleket tartanak készen, hogy sulyokkal megterheljék és lesúlyeszzák a gátat; felkészülve várnak ott. De hol van parancsnok? Hát nem hallhatja szavát, amely parancsol és rendelkezik?

— De Gösta Berling vadászaton indított a sellőre. Az látja őt, amint a csákyával feléje rohan. Ijedelem fogta el. Ugy látszott, mintha a vízbe akarna vetni magát, de meggondolja magát és a part felé menekül.

— Sellő! — kiált rá Gösta és feléje sujt a csákyával.

Az assz peondig fut a parti fák közt s fönt megáll.

Akkor elveti Gösta Berling a csákyát és kezét a nő vállára teszi.

— Ugyancsak késő éjszaka van már s a grófné künn! — mondja.

Hirtelen figyelmessé lesz valamire és elfordul tőle.

Mivel azonban nemcsak előkelő hölgy, hanem jószívű teremtés is, aki nem tudja elviselni, hogy valakit a kétségbeesés kergetett, mivel kis virágos leány, akinek elegendő rózsája van mindig, hogy a magányos utat felékesítsen vele, azért rögtön megbánás fogja el, a férfi után megy és megfogja a kezét.

— Azért jöttem — mondja akadozva — azért jöttem — ah, Berling ur, hisz nem tette meg — mondja, hogy nem tette meg! Ugy megijedtem, amikor felem rohant és mégis csak őnt kerestem. Arra akartam kérni, felejtse el, amit a multkor önnek mondtam és jőjjön megint hozzánk, mint azelőtt.

— Hogy jött ide a grófné?

Az asszony idegesen felkacag.

— Hisz tudtam, hogy későn fogok jönni, de senkinek sem akartam megmondani, hogy ide jadtam, aztán azt is tudja, hogy a tavon nem lehet már átjönni.

— A tavon át jött a grófné?

— Persze, hogy ott jöttem. De Berling ur, mondja meg hát — megtörtént az eljegyzés. Erteni fogja, hogy nagyon örülnék neki, ha nem történt volna meg. Hiszen az igazságtalanság volna, s úgy érzem, mintha én volnék az egésznek az oka. Nem kellett volna olyan nagyon a lelkére vennie szavaimat. Idegen vagyok, s nem ismerem az itteni szokásokat. Olyan sivár Borgban azóta, amióta ön nem jár már oda, Berling ur. Amint ott áll Gösta Berling a fák közt, az iszapos talajon, úgy érzi, mintha valaki telidesteli hintené rózsákkal. Térdig gázol a rózsában, csak egy csillámlanak a sötétben, mohón szívja be az illatukat.

— Csakugyan megtörtént? — kérdi az asszony.

Gösta Berlingnek el kell szánnia magát a válasza, hogy aggodalmát eloszlassa, bármennyire boldog is miatta. Milyen melegség hatja át és milyen derű tölti el, amikor arra gondol, hogy milyen utat tett meg az asszony, milyen nedves, mennyire át van fázva, mennyire aggódik és milyen sírós a hangja.

— Nem — mondja — nem vagyok eljegyezve.

Akkor megragadja az asszony még egyszer a karját és megsimogtja.

— Olyan boldog vagyok, olyan boldog — mondja és keble, amely az aggodulomtól összeszorult, most meg rémes a zokogástól.

Ettől a poéta utja egészen tele van virággal. Minden sötétség, rosszasság és gyűlölség kiolvad a szívéből.

— Milyen jó ön, milyen jó ön, — mondja a grófnénak.

Égészen mellettük Ekeby egész dicsősége és pompája ellen törnek viharosan a hullámok. Az embereknek most már nincs vezérük, senkijük aki bátorogást és reménységet öntson beléjük, a hullámtrón most összeomlik, a hullámok átcsapnak rajta diadalmas büszkeséggel a földnyelv ellen, ahol a kovácsműhely és a malom áll. Senki sem dolgozik már, hogy a hullámoknak ellentálljon, mindenki csak arra gondol, hogy az életét és tulajdonát megmentse.

Ők ketten pedig egészen rendjén valónak mlálják, hogy Gösta a grófnét hazakísérje, csak nem hagyhatja magára a sötét éjszakában, csak hogy törheti, hogy egyedül menjen át még egyszer az olvadzó jégen. Arra sem gondolnak, az a Göstára szükség volna odafenn a kovács-

műhelynek, olyan boldogak, hogy a régi barátság most helyreállt megint.

Olyan könnyen lehet arra gondolni, hogy ez a két fiatal teremtés meleg szerelemmel van eltelve egymás iránt, de hát ki tudhatná ezt bizonyosan? Egyes elszakadt foszlányokban jutott csak hozzám életük sugárzó meséje. De semmit, éppenséggel semmitsem tudott arról, mi lakozott lelkük legmélyén. Mit mondhatnék azokról az okokról, amelyek cselekedeteiket irányították? Csak azt tudom, hogy egy fiatal asszony azon az éjszakán az életét, az egészségét, a becsületét, a jó hírét tette kockára, hogy egy szegény, nyomorúságos embert megint a helyes útra tértsen vissza. Csak azt tudom, hogy Gösta Berling azon az éjszakán a kedvelt tanyának tényleg és hatalmát elejtette, hogy elkísérje azt az asszonyt, aki jó érte a haláltól, a gyalázattól és a büntetéstől való félelmet győzte le.

Gyakran kísértem át őket gondolatban a jégen azon a borzasztó éjszakán, azon az éjszakán, amely rájuk nevez mégis olyan jól végződött. Nem hiszem, hogy lelkükben valami tilalmas dolgot rejtenek, amelyet el kellene nyomnia éppen most, amikor a jégen átmennek, vigan beszélgetve miundarról, ami elszakadásuk óta velük történt.

Gösta megint rabszolgája, apródja neki, aki a lábánál hever, s a grófné az ő hölgye. Csak vidmak, csak boldogok. Egyikük sem mond egyetlen szót sem, amely szerelemre vonatkoznék. Nevetve poskolnak a vízben a parton. Nevetnek, ha rátálnak az útra, ha eltévednek, ha elesznak, ha újra felállanak — mindig nevetnek.

Megint vidám játékká lett nekik ez a szép élet, s ők gyermekek, akik rosszkalkotak s veszekedtek. Ah, milyen szép az kibékülni, és a játékok újra kezdeni megint!

Hírek jöttek, hírek mentek. Idő multán a grófné utjauk története Starnhök Annához is eljutott.

— Ime, — mondotta — Istennek több hurja is van a maga vonóján. Szívemet megnyugtatom és maradok ott, ahol szükség van reám. Isten az én segítségem nélkül is tud embert csinálni Gösta Berlingből.

MÁSODIK RÉSZ.

Vezeklő.

Kedves barátaim! Ha megessék, hogy valami szegénnyel, nyomorúságos emberrel találkozott az utakon, valami szomorú teremtménnyel, aki a kalapját a hátán lelógatja és cipőjét a kezében viszi, hogy semmi védelme ne legyen a napsütés és az ut kövei ellen, valami védtelen teremtménnyel, aki önszántából idéz a fejére minden rosszat, menjetek el mellette csendes remegéssel. Vezeklő az, értsétek meg jól, vezeklő, aki a szent sírhoz vándorol.

Aki vezeklőre szánta magát, annak durva csuhát kell magára öltöenie és vízből is kenyérből kell megélnie, még ha király is. Gyalogolnia kell s nem szabad kocsióra ülnie. Koldulnia kell s nem szabad semmivel sem bírnia. Tovisek közt kell aludnia s térdén kell csusznie a kemény sarköveken. Szegés korbáccsal kell a hátát csapkodnia s a szenvedésben találhat élvezetet s csak a bánatban örömet.

A fiatal Erzsébet grófné is azok közé tartozott egykor, akik durva csuhát viseltek és tövises utakon jártak. A szive bünnel vádolta Fájdalomra áhitozott, mint a fáradt ember a túrdőre. Bajt, szenvedést hozott magára, s ujjongva szállt le a nyomorúság éjlelébe.

Férje, az öregtejjű fiatal gróf arra az éjszakára következő reggelen, amikor a tavaszi áradat az ekebyi malmot és kovácsműhelyt elpusztította, hazatért az utjáról. Alig érkezett meg Márta grófné rögtön magához hívatta és csudálatos dolgokat mesélt el neki.

— A feleséged, Henrik, elment hazulról. Sok óráhosszat volt oda. Egy férfi kíséretében jött haza. Hallottam, amint jóéjszakát kívánt neki, azt is tudom, hogy micsoda, Hallottam, amint elment s amint visszajött; bár az aligha lehetett neki a szándéka. Félrevezet téged, Henrik! Félrevezet téged ez a szenteskedő teremtés, aki horgolt függönyöket akaszt az ablakaira, csakhogy bosszantsen engem. Sohasem szeretett téged, szegény fiam. Az apja csak jól akarta férjhez adni. Csak azért ment hozzád, hogy el legyen látva.

Az öreg grófné olyan jól csinálta a dolgát, hogy Henrik gróf majd kibújt a bőrből. Válsárról beszélt, az apjához akarta visszaküldeni a feleségét.

— Nem, fiam — mondta Márta grófné — ezen a módon teljesen tönkremenne. El van kenyezetve és rossz nevelést kapott. A kezembe akarom venni, a kötelesség utjára akarom visszatéríteni.

Es a gróf behívatta a fiatal grófnét és tudtára adta, hogy ezentul anyja alá van rendelve. Ah, micsoda jelenet következett erre! Ennél nyomorúságosabb komédia soha még ebben a gyászos házban nem játszódott le.

A gróf ugyancsak haragos szavakkal fordult feléje. Az ég felé emelte a kezét és vádolta az istent, amiért megengedte, hogy egy szemérmetlen asszony a sárban hurcolta meg a nevét. Összeszorított ököllel fenyegette meg és töle macától kérdezte meg, milyen bűnhődést érdemel a bűnéért.

A grófné nem is félt a férjétől. Még mindig azt hitte, hogy helyesen cselekedett. Azt mondta, hogy borzasztó náthát kapott, az csak elég büntetés.

— Erzsébet! — mondotta a gróf — ez nem olyan dolog, amivel tréfálni lehet.

— Mi ketten — felelte a fiatalasszony — sohasem tudunk megegyezni abban, mikor van ideje a tréfának és mikor a komolyságnak.

— De csak tudhatad Erzsébet, hogy tisztességes asszony nem mehet el ének idején hazulról s nem csavaroghat egy hírdet kalandorral.

Akkor megértette Erzsébet, hogy anycska elhatározta, hogy nyomorúságba taszítja. Megértette, hogy a végsőig kell küzdenie, nehogy ennek az asszonynak borzasztó veszedelmet sikerüljön rázudítani.

— Henrik — mondja kérően a férjéhez. — Ne állítsd közénk az anyádat. Elmondom neked, hogy történt az egész. Igazságos vagy, s nem fogsz meghalgatás nélkül eltélni. Elmondok neked mindent, s majd meglátod, hogy ugy cselekedtem, ahogy te oktattál rá.

A gróf bólintott, beleegyezése jeléül, s arra Erzsébet grófné elmondta, hogyan tanította Gösta Berlinget a rossz útra. Elmondta mindazt, ami a kis kék szobában történt és hogyan serkentette a lelkismerete arra, hogy megmentse azt, akivel igazságtalanul bánat.

— Hiszen nem volt jogom arra, hogy elítéljem — mondta — és az én férjem tanított ki arra, hogy semmiféle áldozat sem nagy arra, hogy valami igazságtalanságot jóvá tegyünk. Ugy-e, Henrik?

Henrik gróf az anyjához fordult.

— Mit szólsz ehhez anyám? — kérdezte.

Kis termete egészen feszes lett a méltóságától, s magas keskeny homlokát felséges redőkbe vonta.

— Azt — felelte a grófné — hogy Stjarnhök Anna okos leány, s hogy nagyon jól tudta, mit tesz, amikor Erzsébetnek azt a történetet elmondotta.

— Félreértes engem, anyám — mondotta a gróf. — Azt kérdezem, mit szólsz ehhez a történethez. Megpróbálta-e az én anyám, Márta grófné, hogy leányát, az én testvéremet rábeszélje arra, hogy egy elesapott paphoz menjen?

Márta grófné hallgatott egy pillanatra. Ah, milyen ostoba is ez a Henrik! Most egészen hamis uton jár. Vadászkiutja magát a vadászt üldözö és el hagyja menekülni a nyulat. De ha Dohna Márta egy pillanatra zavarba is jött, hogy mit feleljen, azért mégis elég gyorsan gondolta meg magát.

— Kedves fiam — mondotta a vállát vonogatva, — ezer okunk van arra, hogy ne bolygassuk ezeket a régi történetekről a szerencsétlen emberről, s ugyan ilyen okokból kérek arra is, hogy kerüljünk el minden nyilvános botrányt. Nagyon valószínű ugyanis, hogy odavész ezen az éjszakán.

Szelíd, panaszos hangon beszélt, de egyetlen igaz szó sem volt abban, amit mondott.

— Erzsébet sokáig aludt ma és nem hallotta, hogy emberek küldtek szerte azt a tó körül Berling urnak a felkutatására. Nem tért vissza Ekebybe s attól tartanak, hogy a vízbe fult. A jég ma reggel egészen szétment. Nézd, a vihar ezer darabra törtötte.

Erzsébet grófné kinézett, a tó csaknem egészen megszabadult már a jégtől. Akkor elszégyelte magát. Meg akart menekülni isten igazságossága elé. Hazudott és alakoskodott. Az ártatlanság fehér köpenybe burkolódzott.

A kétségbeesett asszony férje lába elé vetette magát s a beismerés kiszakadt belőle.

— Itélj el! Taszíts el! Szerettem őt. Szédbontom hajamat, megtepem ruhámat bánatomban. Most már mindegy nekem, akárhol halt meg. Nem töreksem arra, hogy védelmezem magamat. Tudd meg az egész valót. Szívemnek szelémét elvettem a férjétől és egy idegennek ajándékoztam. Ő, én szerencsétlen, tiltott szerelemre csábítottam magamat.

Te ifjú kétségbeesett asszony! Borulj le bíráid lábához és mondj el mindent! Jöjj, ó mártírság, ó jójj! Ah, hogy is kényszerítheted az érvillámát, hogy a fejedre sújtsok le?

Mondd el a férjednek, hogyan borzadtál, amikor a szenvedély győzött rajtad, hogyan remegtél szived rosszassága miatt. Inkább találkoztál volna a temető kísérteivel, mint saját szívednek démonaival.

(Folytatás következik.)

KÖZGAZDASÁG

Gazdasági hírek. Az orosz kormány májusra nemzetközi értekezletet szándékozik Pétervárra összehívni, amelynek elő fogja terjeszteni azokat a szervezési feltevételeket, amelyek alapján az orosz gabona a külföldön jegyezhető lesz. Erre az értekezletre az összes szarmottve gabonakereskedő államokat meg fogják hívni. — A *Volgar kereskedelmi ügynökség*, amelynek Budapestben való létezésével szemben diplomáciai nehézségek forogtak fenn, nemokára mégis csak megkezdheti működését. Kereskedelmi tevékenységen kívül konzulárius teendőket is fog végezhetni ez az ügynökség.

A szaksajtó köréből. Az Önállóan Működő Hitelközvetkezők Országos Köteléke legutóbb tartott igazgatói ülésének határozatából hivatalos lapjának a *Magyar Híreknek* szerkesztésével dr. Soltesz Adolót és pr. Hajdu Miklóst bízza meg. A *Magyar Hitel* szerkesztőváltása alkalmából dr. Mümlich Aurél, a Kötelék elnöke irt ajánló cikket; az u. szám változatos tartalmához ezenfelül Gelléri Mór, dr. Bukovszky György s Pogany Géza járultak hozzá szakszerű közleményeikkel.

Foncióé Pesti Biztosító Intézet. A Foncióre Pesti Biztosító-Intézet folyó évi április hó 20-án fogja az évi rendes közgyűlést megtartani. A zárszámadásokból, amelyekre az intézet az 1903-ik üzletévre vonatkozólag nyilvánosságra hozott a következő lényegesebb számadatok vesztük át: A múlt évi díjbevétel a törlesztés levonása után az elemi- és balesetbiztosítási ágazatokban 8.349.934 korona 66 fillért és az életbiztosítási ágazatban 2.931.896 korona 54 fillért, összesen tehát 11.276.711 korona 20 fillért tett ki, míg a későbbi években esedékes tűz- és balesetárazatból díjkötevények és díjváltók összege 22.026.431 korona 7 fillér rug. Az életbiztosítási állomány az elmult üzleti évben 69.911.762 korona tőke és 20.874 korona járuléka emelkedett. A készpénz-díjaralék és díjhatók az életbiztosítási ágazatban 18.647.207 korona 8 fillérre, az elemi- és balesetbiztosítási ágazatokban pedig 2.806.082 korona 91 fillérre rugtak. Az életbiztosítási ágazat díjartaléka 1.366.698 korona 3 fillérrel, az elemi- és balesetbiztosítási ágazatké pedig 247.992 korona 91 fillérrel szaporodott. A nyereség-tartalékalap 21.236 korona 23 fillérre rugó újabb javadalmaztatása után 194.390 korona 73 fillért, az értékpapír-árfolyam külföldi üzleti alap pedig 206.494 korona 2 fillért fog kitenni. Az intézet összes tartalékai, beleértve az említett javadalmazásokat eszerint 1.656.933 korona 58 fillérrel szaporodtak. Az intézet tőkéi, a képviselőségeknek lévő készpénzállománya, a kölcsönkövetelések és a képviselőségek és felelők közzelvető egyenlegek bevonása nélkül a következőképp vannak elhelyezve: pénztári készpénzállománya az intézet központi székhelyén 177.365 korona 12 fillér. Hitelintézeteknél és takarékpénztáraknál lévő követelésekben 2.749.990 korona 41 fillér. Az intézet budapesti és bécsi telephelyeinek házaiban 3.093.434 korona 28 fillér. Állampapírokból, vasuti részvények és elsőbbségi kötvényekből, valamint övadékképes záloglevelekben 10.812.379 korona 66 fillér. Tárcaiban váltókban 250.095 korona 06 fillér. Jelzálog-kölcsönben 217.115 korona — fillér. Az intézet életbiztosítási kötvényeire adott kölcsönökben 2.683.960 korona — fillér. Az 1903. üzletévre kimutatott 212.362 korona 29 fillérnyi nyereségből részvényünkint 12 korona e 6%-nyi osztalék kifizetése fog indítványba hozatni.

Szeszárok. A kontingens nyersszesz ára Budapestben 44,60 korona pénzben, 46,50 korona áruban. — Bécsben a kontingentált készáru 45,40 korona pénzben, 45,80 korona áruban.

Sertés konzumvársári jelentés. (A székesfehérvári sertésvásár és közbizottság intézése.) Április 9-én. Főbajátás összege 78 darab sertés, — darab süldő. Elcsoz napi eladatlan maradvány 10 darab sertés, 24 darab süldő, összesen 88 darab sertés, 24 darab süldő. Eladatlan 78 darab sertés, 18 darab süldő. Eladatlan maradvány 10 darab sertés, 6 darab süldő. A vásár irányzata lanya. Az árak változatlanok. Következő árak jegyzeteltek: Zsirterítés: Öreg I. rendű 350 kilogramm felül 102—104 fillér, II. rendű 280—350 kilogramm 96—100 fillér, III. rendű seletjezett — fillérig, kanió 88—94 fillérig, fiatal nehéz 300 kilogramm felül 104—104 fillérig, fiatal közép 220—300 kilogramm 100—104 fillérig, fiatal könnyű 220 kilogramm 94—97 fillérig, süldő 84— fillérig, malac — fillérig. Husserítés: nehéz 300 kilogramm felül — fillérig, könnyű 140—300 kilogramm 84—86 fillérig, süldő 90—96 fillérig, malac 40 kilogramm — fillér. Árak minden levonás nélkül kilogrammonként ócsuliban értendő.

Bécsi vágómarhavasár. Április 9. (Sajai tudósítónk telefonjelentése.) A st-marxi központi vásároknokban ma megtörtént vesztéggári vágómarhavasár felhatott 817 darab magy., — darab galíciai, — darab bukovinai, — darab németországi szarvasmarha.

Jegyzések: kilogrammonként ócsuliban, magyar hizókkör I. rendű minőségű 56—72 fillér, II. rendű, II. minőségű —76 fillér, kiv. 78—1, I.

III. minőségű — f. galíciai hizókkör I. minőségű — fillér, kivételesen — fillér, II. minőségű — fillér, III. minőségű — fillér; német hizókkör I. minőségű 80—86 f., kivételesen — f., II. minőségű 72—79 f., III. minőségű — fillér. Legelőt ökr — fillér. paraszt ökr — fillér, levagott ökr — fillér. Bika 68.—76.—K., kivételesen — korona, tehén 58—70 korona, bivaly 54—55 korona. 100 kilogrammonként, a fogyasztási adóval együtt.

A budapesti gabonatözsde.

Budapest, április 9.

Szilárd irányzat mellett 12.000 métermáza buza került a forgalomba néhány fillérrel magasabb árakon. Más gabonaneműekben csekély volt a forgalom és az árak nem változtak.

Földmondatot 30 000 métermáza buza, 10 000 métermáza rozs és 4000 métermáza zab április 14-én leendő átvételre.

Eladott:
Buza, Tiszavideki: 100 mm. 79-5 k. 8 K. 60 f., 200 mm. 80 k. 8 K. 50 f., 100 mm. 79-5 k. 8 K. 55 f., 100 mm. 79 k. 8 K. 55 f., 200 mm. 79 k. 8 K. 50 f., 200 mm. 79 k. 8 K. 50 f. (tartott), 400 mm. 78-5 k. 8 K. 50 f., 500 mm. 78-5 k. 8 K. 50 f., 100 mm. 78-5 k. 8 K. 47 1/2 f.

Pestvidéki: 1000 mm. 79-5 k. 8 K. 52 1/2 f., 200 mm. 80 k. 8 K. 52 1/2 f. (sárga).
Felsőmagyarorsági: 3030 mm. 78 k. 8 K. 32 1/2 f.
Bánát: 2025 mm. 77-8 k. 8 K. 20 f.
Szerbiai: 3000 mm. 73 k. 7 K. 45 f.

Mind három hónapra.
Rozs: 1100 mm. 6 K. 40 f. (április 8-án).
Zab: 100 mm. 5 K. 80 f., 100 mm. 5 K. 62 1/2 f., 100 mm. 5 K. 47 1/2 f.

Készpénzfutás mellett.

A készáru hivatalos jegyzése a budapesti áru- és értéktözsde szokásai szerint készpénzben és kilogrammonként. — A minőség hektoliterenkint 50 kilogrammonként.

B u z a	Kiló	% kilogramm ára		% kilogramm ára	
		K-10	K-10	K-10	K-10
Tiszavideki	76	8	8	8	8
	77	8	8	8	8
	78	8	8	8	8
Felsőmagyarorsági	76	7	7	7	7
	77	7	7	7	7
	78	7	7	7	7
Pestvidéki	70	7	7	7	7
	71	7	7	7	7
	72	7	7	7	7
Bánági	76	7	7	7	7
	77	7	7	7	7
	78	7	7	7	7
Bécsi	76	7	7	7	7
	77	7	7	7	7
	78	7	7	7	7
Szerb	76	7	7	7	7

Egyéb gabonaneműek	Kiló	% kilogramm ára	
		K-10	K-10
Rozs	uj elsőrendű	6.40	6.55
	középrindű	6.30	6.40
Árpa	takarmányú, elsőrendű	6.20	6.30
	másodrendű	6.10	6.20
Kéles	elsőrendű	6.25	6.40
Zab	elsőrendű	6.50	6.70
	középrindű	6.35	6.50
Tengeri	elsőrendű	6.50	6.70
	helföldi új	6.40	6.50
	6. febré	6.30	6.40
	roman vagy bolgár	6.20	6.30
	elcsinált	6.10	6.20
Repe	kaposita	10.35	10.55

A határidőszület folyamán a következő költségek történtek:

Áprilisi buza 1904. 8.03—8.11
Májusi buza 1904. 8.12—8.15—8.18
Októberi buza 1904. 8.01—8.03—8. —8.01
Áprilisi rozs 1904. 6.36—6.34—6.36—6.33
Októberi rozs 1904. 6.64
Májusi tengeri 1904. 5.18—5.19—5.17
Júliusi tengeri 1904. 5.23—5.30
Áprilisi zab 1904. 5.33—5.32—5.35
Májusi zab 1904. 0.—0.—0.
Októberi zab 1904. ————
Auguszt. repe 1904. ————

Deil egy órákor a következő záróárakat állapították meg hivatalosan a közöskén:

Áprilisi buza 1904. 8.10—8.11
Májusi buza 1904. 8.12—8.14
Októberi buza 1904. 8.—8.01
Áprilisi rozs 1904. 6.32—6.33
Októberi rozs 1904. 6.53—6.54
Májusi tengeri 1904. 5.17—5.18
Júliusi tengeri 1904. 5.27—5.29
Áprilisi zab 1904. 5.34—5.36
Májusi zab 1904. 0.—0.—0.
Októberi zab 1904. 5.57—5.59
Repe augusztusi 10.95—11.05

Délután fel 5 órákor zárult:

Áprilisi buza 1904. 8.03—8.09
Októberi buza 1904. 7.99—8.—
Áprilisi rozs 1904. 6.31—6.32
Októberi rozs 1904. 6.51—6.52

Áprilisi zab 1904.	5.35—5.36
Októberi zab 1904.	5.55—5.56
Májusi tengeri 1904.	5.16—5.17
Júliusi tengeri 1904.	5.26—5.27
Augusztusi repe 1904.	—

A budapesti értéktözsde.

A mai tőzsde kedvező külpolitikai hírekre szilárdan indult és az összes értékek kedvező hangulat mellett emelkedtek. A forgalom némileg élénkül. Déliben változatlan berlini jegyzésekre nyugodt hangulat mellett tartott maradt az irányzat, Valuta és ércáru változtalan.

A helyiértékek piacán ma is kedvező volt a hangulat, a városi villamos részvény előnyben részesült.

Értéktözsde: Osztrák Hitelrészvény 636.26—638.50. Magyar Hitelrészvény 756.50—759.—. Osztrák-magyar államvasut 633.75—637.—. Rimanurányi vasut 488.——488.50. Jelzálogbank részvény 503.—504.50. Városi villamos vasut 329.—331.—. Kőszénbánya és téglagyár részvénytársaság 462.—. Adria m. kir. tengerhajózási részvénytársaság 479.— korona.

A déli tőzsdén zárultak: Osztrák Hitelrészvény 633.75—638.—. Magyar Hitelrészvény 759.—757.75—758.—. Osztrák-magyar államvasut 636.50—636.—. Déli vasut 45.50—45.—. Rimanurányi vasut részvény 487.50—487.—. Jelzálogbank 505.—. Közúti vaspályák részvény 571.50—570.—569.50. Városi villamos vasut 331.—330.75—330.—. Magyar koronajáradék 98.12 1/2—98.— korona.

A helyi értékek piaca szilárd. Kötöltelek: Kőszénbánya- és téglagyár részvénytársaság 464.—467.——462.—. Magyar asztalt 136.—133.—134.—. Magyar kerámia-gyár részvénytársaság 140.—142.—. Magyar Daubins hajógyár 173.—172.—. Első magyar sertesüzialak 455.—450.— korona.

A primumizületben díjbiztosítókért fizettek: Osztrák hitelrészvényekért hoinapra 6.—7.— korona, 8 napra 12—14 korona, 1904. április végére 20—22 korona.

1/2 órákor zárult: Osztrák Hitelrészvény 639.75. Magyar hitelbank részvény 759.—. Leszámitóbank részvény 467.50. Rimanurányi vasut részvény 489.—. Osztrák-magyar államvasuti részvény 636.50. Közúti vasut részvény 570.—. Városi villamos vasut részvény 331.— korona.

A hivatalos zárlatok a következők voltak:

Allamadósság.

Magyar államadósság.		Pénz	Áru
Arany, 50 aranyfőrt	118.63	119.—	1870. áll. nyer.-köl.
Arany, med. ápril.	118.00	119.—	200 K. 48
Koronajáradék	98.—	98.40	Magy. földteremt.
Koronai. ált. ápril.	98.—	98.20	szövetny.
Koronai. 3/4% ápril.	89.25	89.75	Horv.-szlav. jelz.
Alamköl. vaskapuc	82.50	83.30	Tissal és szöveti
céll. aranyban	—	—	nyer.-kölcs. 200 K.
	103.—	105.—	

b) Osztrák államadósság.

Koronaj. máj.-nov.	99.30	100.—	Estad. 4% köcs.	—
Papír, feb.-aug.	79.50	100.—	Arany 50 aranyfőrt.	119.30
Estad. apr.-okt.	100.25	100.75	Koronajáradék.	99.45

c) Idegen államadósságok.

Rosenill. áll. köcs.	95.—	96.—	Szerb als.-kölcs. 3%	87.—
Jelzálogkölcsön	103.75	104.70	Ugranz. osztr. föld- bányászati 2%.	92.—

d) Egyéb nyilvános kölcsönök.

Budapest fév. 1897. 4% köcs.	97.25	98.—	Temes-Béga-árslu- lat 4% köcs.	98.—
---------------------------------	-------	------	-----------------------------------	------

Bankok.

Angol-osztrák bank	280.—	281.—	Magyar kereskedel.	570.—
Budapesti bank- egyesület	105.—	106.—	Magyar leszámító- bank	500.—
Első magyar ipm. bank	338.—	338.—	Ugranza apríl. med.	467.50
Fiumei hitelbank	139.—	133.—	M. tkp. közp. jelz. bankja	1000.—
Hazai bank rész- vénytársaság	213.—	212.—	Festv. magyar kös- redkeselői bank.	2760.—
Hermes m. ált. váltó- társulat r.-t.	240.—	240.—	Értéktözsde	624.—
Horvát orsz. jelz.- logbank	209.—	205.—	Ugranz. apríl. med.	467.50
Magyar általános hit- telbank	—	—	M. tkp. közp. jelz. bankja	1000.—
Ugranza apríl. med.	338.—	338.—	St. Mar. közp. jelz. bankja	140.—
Ugranz. febr. és ápril.	450.—	450.—	M. tkp. közp. jelz. bankja	140.—
Magyar jelzalog-hi- telbank	—	—	Ugranza apríl. med.	467.50
Ugranza apríl. med.	505.—	508.—		

Takarékpénztárak.

Bélvárosi takarékpénztár r.-t.	224.—	225.—	Egysélt Budapest fővárosi	3315.—
Budapesti II. kerületi	—	—	Magy. áll. közp. jelz. bankja	2230.—
Budapest-Erzsebetvárosi	—	—	tkp. r.-t.	560.—
Budapest-Erzsebetvárosi	—	—	Országos központi	1070.—
Budapesti központi	205.—	210.—	Pesti hazai első ta- karékpénztár	1500.—
Budapesti központi	—	—	St. Mar. közp. jelz. bankja	21075.—
Budapesti központi	400.—	414.—	Ugranza tel. Jozsef	15250.—
Budapesti központi	—	—	Ugranza Interimál	7500.—

Bányák és téglagyárak.

Bpest-szentlőrinc	305.—	315.—	Kőszénbánya és téglag- yár	464.—
Egyesült téglag- yárak	80.—	84.—	Magyar asztalt résp- nyelvénytársaság	184.—
Északmagyarországi	234.—	240.—	Magy. áll. közp. jelz. bankja r.-t.	295.—
Kőszénbánya	—	—	Magyar kerámia- gyár	140.—
Felsőmagyarországi	478.—	480.—	Ugranz. apríl. med.	467.50
Magyar asztalt résp- nyelvénytársaság	90.—	95.—	Magy. áll. közp. jelz. bankja	140.—
Kis-Székesi gránit- részvénytársaság	245.—	250.—	Ujvári téglag- yár és mészgyár	315.—
Központi gránit- gyár társaság	900.—	900.—		

Malmok.

Ónodorai-malom	180.—	180.—	Hungor-malom	708.—
Ódorsági-malom	1150.—	1170.—	Magy. áll. közp. jelz. bankja	815.—
Északi-malom	442.—	447.—	Malma	875.—
Lujza-malom	190.—	200.—	Victoria-malom	426.—

Takarékbetét
4% - al
kamatoztatnak.

Ki a fenti értékek iránt érdeklődik, forduljon személyesen vagy levélben hozzánk, hol kimerítő felvilágosítással ingyen szolgátunk. — Ugyanott ezeknek vétele és eladása szigorú napiárfolyamon eszközöltetik. HECHT BANKHÁZ részvény-társaság Budapest.

Ferencziék-terez 6.
FIÓK:
Erzsébet-körút 32. sz.

Kötelekedési vállalatok részvényei.

Table with columns for company names (e.g., 'Adria', 'Déli vasút'), share values, and other financial data.

Bistoni-társaságok.

Table listing various insurance and financial companies like 'Bécsi biztosítási társulat' and their share values.

Vasmű- és gépgyár részvényei.

Table listing industrial companies such as 'Déli m. gazd. gépgyár' and their share values.

Külföldi vállalatok részvényei.

Table listing foreign companies like 'Által. wagnonkölcsönözési r.t.' and their share values.

Könyvnyomdai részvényei.

Table listing printing companies like 'Athenaeum' and their share values.

Sorsjegyek.

Table listing various lottery tickets and their values.

Pénzszemek.

Table listing gold and silver coins and their values.

Váltóárnyak.

Table listing exchange rates for various currencies.

A budapesti terménytőzsde.

A terménytőzsdeben a szezonserű hangulatnak megfelelően alakultak az árak és végül a terménybűletti árjegyző-bizottság hivatalosan a következők ár-folyamokat állapította meg:

Jegyzetek: Heremag lúcherona magyar 50.—57.—korona, vörös aprózemű 42.—48.—korona, vörös erdélyi — korona, vörös bánási — korona, középszemű 50.—53.—korona, nagy szemű 54.—58.—korona. Disznósőr: budapesti 64.—64.50 korona, vidéki — korona. Táblaszalonna: légszársítókú vidéki — korona, városi 4 darabos 55.—55.50 korona, 3 darabos 57.—57.50 korona, füstölt — korona. Szilva: boszniai, szokás szerinti minőség 17.25—17.75 korona, 120 darabos — korona, 100 darabos 22.25—22.75 korona, 8 darabos 26.—26.50 korona, aszonnal szállításra. Szerbiai szokás szerinti minőség 16.50—17.—korona, 100 darabos 22.—22.50 korona, 85 darabos 25.—25.50 korona. Szilva: slávoniai 15.—15.50 korona, szerbiai 13.—13.50 korona, aszonnal való szállításra!

A bécsi értéktőzsde.

Az előzősszen az Anglia és Franciaország közti gyarmatiügyi megállapodás aláírása és a párisi magasabb jegyzetek, valamint az orosz csapatok vereségéről keringő hírek megcáfolása kedvező befolyást gyakoroltak az irányzatra. A két Északkeleti vasut és a Buschtierader osztalék híreire javult. Az Elbavölgyi vasut-részvény nem tartotta meg javulását. A bolgár papírok javára szolgált az a jelentés, hogy a török-bolgár egyezséget ma írják alá. A bányarétekek el voltak hanyagolva. Török sorsjegyet párisi számlára vásároltak.

A déli tőzsdén az Elbavölgyi vasut-részvényben tovább folyt a realizálás. A forgalom nyugodt volt, mert Berlinből üzletosondát jelentettek. Török sorsjegyet Páris részére vásároltak. Prágai vasmű 1900, Csehbanja 1225, Brüxi kőszén 620.

Zárhat nagyon szilárd. London a konzolok ár-emelkedését jelentette. Prágai vasmű 1900. A magán-kamatláb 2 1/4—2 3/8%.

Aranyárak 118.25, Tiszai és szegedi kölcsön-sorsjegy 162.75. Magyar vasút kölcsön-sorsjegy —. —. Magyar keleti vasúti állami kötvény Magyar kasszínó-bé és pénzügytőzsdén 454.50, Kismagyarországi vasut-részvény 486.50, Magyar koronajáradék 98.25, 4% Magyar 10 évetem. kötvény 98.15, Magyar hitelbank részvény 788.—, Magyar nyeregményi kölcsön sorsjegy 200.50. Kassa-oderbergi vasut részvény —. —. Magyar keres. bank 2745.—, Magyar cuniorin 1570.—, Magyar Jelzőtelep —. —. Adria —. —. Az Irányzat szilárd. Bécs, április 8. (Osztrák értekez. zárszáma.) 4*3/8-os papírjárdék 99.75, 4% osztr. aranyjárdék 99.55, 1800-os sorsjegy 152.50, Osztrák hitelsorsjegy 464.—, Angol-osztrák bank 280.25, Bécsi bankjegyet 516.25, Osztrák-magyar bank 1605.—, Déli vasut 79.75, Dunagőzhajózási részvény 842.—, Dobány-részvény 337.—, Császári és királyi arany 11.35, Nemzeti bank váltók 117.20, 4*2/8-os erdőst. jrdék 99.55 —. —. Osztrák koronajáradék 99.60, 1864-ik sorsjegy 259.50, Osztrák hitelintézet részvény 439.25, Unobank 513.50, Osztrák Lánckerbank 423.—, Osztrák-magyar államvasut 636.—, Elhavölgyi vasut 410.—, Alpeji bányarészvény 408.75, 20 bank. arany 19.07, Londoni váltók 239.80 bécs: Trau-vasútt B. —. —. Bécs: Iravamváltó B. —. —. Lapot kölcs. 310.—, Osztrák Lloyd —. —. Török sorsjegyek —. —.

Budapest-kőbányai sertéskereskedelmi oszarnok jelentése.

Április 9. A sertésüzlet irányzata változatlan. A) Hízott sertések ára: I. A Magyar elsőrendű, Öreg nehéz (párnikont 400 kilogramm felüli súlyban 114—116 fillérig. Öreg közep (párnikont 300—340 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. Fiatalkorú nehéz (párnikont 320 kilogramm felüli súlyban) 121—122 fillérig. Fiatalkorú közep (párnikont 251—320 kilogramm terjedő súlyban) 121—122 fillérig. Fiatalkorú könnyű (párnikont 200 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. — II. A Magyar másodikrendű: Nehéz (párnikont 280 kilogramm felüli súlyban) — fillérig. Közep (párnikont 240—260 kilogramm súlyban) — fillérig. Könnyű (párnikont 240 kilogramm terjedő súlyban, illéig; — III. Romániai: Nehéz (párnikont 320 kilogramm felüli súlyban) — fillérig. Közep (párnikont 250—320 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. Könnyű (párnikont 250 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. IV. Romániai eredetű (Stach): Nehéz (párnikont 340 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. Könnyű (párnikont 340 kilogramm terjedő súlyban) — fillérig. — V. Szerbiai: Nehéz (párnikont 260 kilogramm felüli súlyban) 119—120 fillérig. Közep (párnikont 240—260 kilogramm terjedő súlyban) 116—118 fillérig. Könnyű (párnikont 240 kilogramm terjedő súlyban) 114—115 fillérig.

Sertésüzlet szám 1904. április 7. napján volt készlet 26 900 darab. — 1904. április 8. napján elhajtott 2 853 darab. — 1904. április 8. napján eszálított 819 darab, 1904. április 9. napjára maradt készletben 26 434 darab.

Kivonat a hivatalos lapból.

— Április 9. —

Közlekedési miniszter Mály Ferenc okleveles gépészmérnök állami hírszaksikolai tanár, az igazságügyminiszter Dr. Boór Jenő Bonyhárd közjegyzője, Jábrecky Flóris a letenyei járásbíróhoz teletkönyveztető, a pénzügyminiszter Nicora Valér a dévai pénzügyigazgatóság-hoz, Schlesinger Lipót altisztet pénzügyi prodásztettek, Boér Béla arányosítási lakost állami végrehajtója, a kolozsvári illetőbaba enőke Rogeand Miklós dajtanai joggyakorló a kolozsvári illetőbaba kerületébe segélydíjas joggyakorlóká kervezték ki.

Nemmagyarországi. Kiskoru Fleischacker Ferenc nagy-lauzaisi illetőségű budapesti lakos családú névnek Fenyvesre, kiskoru Friedmann Mörice névű illetőségű budapesti lakos családú névnek Vértessre, kiskoru Neuberger Hermann adai illetőségű bekésszomai lakos családú névnek Nádorra, kiskoru Fuchs József minosi lakos családú névnek Fenőfőre, róz Ignác pákozdi illetőségű csepeli lakos, valamint kiskoru Mária, József és Ignác gyermekei családú névnek Nagyra, Goldhammer Lipót módosi illetőségű ugyanottani lakos, valamint kiskoru gyermekei: Béla, Ernő, Alfréd és Margit családú névnek Szántóra. Dala József dunaföldvári illetőségű budapesti lakos székesfehérvári tüzöltő családú névnek Dalokra, kiskoru Neó Géza és Lajos fiú illetőségű budapesti lakosok családú névnek Nagyra, kiskoru Freund Kálmán budapesti lakos, tanuló családú névnek Zátányra, kiskoru Fuchs Aladár és Jenő budapesti lakosok, tanuló családú névnek Fonyórá, kiskoru Goldstein Armin budapesti lakos tanítóhelyi családú névnek Gerőre, kiskoru Grünvald Armin budapesti lakos állatorvosnathalgtó családú névnek Góndörre, kiskoru Neumann József budapesti lakos állatorvos fősikolai helgató családú névnek Hajdúra, kiskoru Neuwelt Ferenc budapesti lakos tanuló, családú névnek Bálnira, kiskoru Oesterreicher Dávid állatorvos fősikolai helgató, budapesti lakos családú névnek Sebestényre, Rakócza János fiú illetőségű budapesti lakos családú névnek Rákóczi, Eaj Gyula péczai illetőségű ugyanottani lakos családú névnek Radványra, kiskoru Ungár Armin budapesti lakos családú névnek Magyarra, kiskoru Fröhmond Emil és Andor pécsi illetőségű budapesti lakosok családú névnek Nemesre, Redlich H. Jakab tólmási illetőségű gyöngyösi lakos, valamint kiskoru leánya: Erzsébet családú névnek Rédeire, Grünhut Zsigmond deveszeri illetőségű gyulafehérvári lakos, valamint kiskoru Blanka, Ilona, Sára, István és Margit gyermekei családú névnek Gárdosra, Friedrich Ferenc, monási illetőségű ugyanottani lakos, valamint kiskoru Mária leánya családú névnek Frigyesre, kiskoru Gyurakócs István hajsi illetőségű ugyanottani lakos családú névnek Gyulaira, Richelm József székesfehérvári tüzöltő, budapesti lakos családú névnek Rónaira, Rosenbaum Bernát munkácsai illetőségű budapesti lakos, bádóposzter családú névnek Radóra, Feltmann Dávid póstyáni illetőségű ugyanottani lakos, valamint kiskoru gyermekei: Hedvig, Ilona és Erzsébet családú névnek Balkányra, Freund Albert érsekújvári illetőségű budapesti lakos, valamint kiskoru fiúvei: dr. Freund Gyula és Freund Károly családú névnek Földesre, Grosz Dező örökutói községi aljegyző családú névnek Kovácsra, Grosz Mária teneszkési illetőségű budapesti lakos családú névnek Lenárdra, kiskoru Fuchs Jenő tolvai illetőségű ezatármedői lakos családú névnek Farkasra, kiskoru Neumann László tokaji illetőségű ugyanottani lakos családú névnek Neményire, Rosenzweig Hermann győri illetőségű miskolci lakos, valamint kiskoru Ilona és Reszó gyermekei családú névnek Révészre, Grosz Magdolna szatmári illetőségű ugyanottani lakos, valamint kiskoru leánya: Terezia családú névnek Nagyra, kiskoru Neufeld Jakab övedi illetőségű budapesti lakos családú névnek Nadorra, Gelb Adó f. pancsovai illetőségű, Bábóna községben állomásozó es. és kir. örmester családú névnek Gergelyre, dr. Guttmann Edó nagyvárdi illetőségű baranyabáni lakos családú névnek Molnárra, Grünhut Otília tápiószélei illetőségű ugyanottani lakos családú névnek Gyárásra, Grünhut Fátmá tápiószélei illetőségű budapesti lakos, valamint kiskoru Gizella leánya családú névnek Gyárásra, dr. Ulrich József tolvai illetőségű nagykanizsai lakos, kegyesrendi tanár családú névnek Révára kért átvehetőtát a belügyminiszter megengedte.

ládi névnek Gyárásra, Grünhut Fátmá tápiószélei illetőségű budapesti lakos, valamint kiskoru Gizella leánya családú névnek Gyárásra, dr. Ulrich József tolvai illetőségű nagykanizsai lakos, kegyesrendi tanár családú névnek Révára kért átvehetőtát a belügyminiszter megengedte.



Budapesti takarékpénztár és Országos Zálogkötési Részvénytársaság, beírtetett részvénytőke: 10 millió korona. Elnök: Tolnay Lajos, vezérigazgató: Bunke Gyula. Központ: VI. Andrássy-ú. 5. Magy. kir. szob. osztály-sorsjáték feloldású helye: IV. Ferenctérleke 4. Kézalozgatók: IV. Károly körút 18.; IV. Ferenctérleke 4. Irányi-utca sarak; VII. Király-utca 57.; VIII. József-körút 2.; Úlléi-utca 6. sz.

Első Leány kiházasítási Egylet m. sz. gyermek- és életbiztosító intézet Budapest, VI. ker., Teréz-körút 40—42. Alapították 1863. Legelőnyösebb díjazások: gyermek- és mindenmennyi életbiztosításokra, havi befizetések mellett is. Tartalékok: 10,000,000 korona. Edvíg kifizetett biztosított összeg hét millió korona. Biztosítási állomány: 46,000,000 korona.

Időjelzés.

As Országos Meteorológiai Intézet hivatalos jelentése. — Április 9. —

Table with columns for 'Allomások' (locations), 'Hőmérséklet' (temperature), and 'Hómagasság' (snow height). Lists various cities and their weather conditions.

Jelek magyarázata: K. = kelet, Ny. = nyugat, D. = dél, É. = észak. A felhőzet: 0 = egészen derült, 1 = többnyire derült, 2 = részben felhős, 3 = többnyire borult, 4 = egészen borult, ● = eső, * = hó, * = köd, < = zivatar.

Hazánkban az idő változókon, hűvös volt. Eső sok hullott — főleg a keleti részekben — esett és a hegyeken havazások is előfordultak. Magyar-Ovártól tegnap délután nagy zivatar volt erős jégesővel. Ma reggére deré és fagyok belettek. Északot meg dőkelettel alacsony, nyugotot meg északkeletet magas levegőnyomás borítja. Európában az idő Franciaországot meg Olaszországot kivételével többnyire esős és szeles volt. A hőmérséklet nag változott. Belsőbi zivatar, jégesőt és havazást jelentettek. Kildés: Változón felhős. éjjel hűvös és nappal enyhé idő várható, helyenként eszádalkák.

Viz állás.

Table with columns for 'Viz állás' (water level) and 'Ápr. 9.' (April 9). Lists various locations and their water levels.

Asztmában, tüdőhuratban, tüdővérzésben, tüdőbajban, gyomor-bajban

megbetegedettek kerítsenek annyi időt és vizsgálják meg az alábbi gyógyulást bizonyító iratokot. Ez csak elevenező csekély száma a folyton beérkezőknek. Minden meggyőzés nélkül közöl-
tetnek, mert a tapasztalat azt mutatja, hogy a szenvedő közönség maga tudja legjobban megalkotni a véleményét. A levelekintvontok, csekély stárius módosításoktól eltekintve, szőszirint vannak
közölve, azonban a hála, valamint az előző eredménytelen kurák fölélti kritika elhagyásával. Az **eredeti levelek megtekinthetők** és igen óhajtható volna, hogy ezeket minél többen vegyék
igénybe. Hatóságok ezt már megtették. Az igazságtól való eltérés, tekintet nélkül, hogy ez a bevezetésben, avagy az „**azt követő gyógyítás leírásában forduló**“¹⁰, nagy hiányt szenved. Hogy a
lakusnak módjában legyen, be sem várva a betegségek fejlődését, hanem már a legelső tünetnél meg idejekorán segítséget találai, itt felsoroljuk a leggyakrabban előforduló
tüneteket: **Köhögés, mely gyakran hányásra ingerel** — **Száraz köpét**. — **Szúrás a mellben és a háiban**. — **Nyomás érzete a vállakban**. — **Éjjeli**
tüneteket. — **Rendzseresen hideg kezek** — **lábak**. — **Légzési nehézségek**. — **A légzés későbbben stopló és krákógó zaj kísérti**. — **Vérköpés**. — **Éjjeli**
gyakran erős, rendetlen szivórvás, összekötve nagy félelemérzéssel. — **Kévs alvás**. — **Rossz emésztés**. — **A kúra folytatására a baj pontos leírása szükséges, el kell**
mondani, mi a foglalkozása és hogy hidegek-e a lábak. — **Igg címezzük** :

Kur-Institut „Spiro spero“, Dresden-Niederlössnitz, Schulstrasse 20d.

25 éves tüdőhurat.

15 éves koromban elcsúszottan elcsúszottan széllel, hogy kímélve-
gőve itam egy pohár hideg vizet. Erős köhögés állt be, a járás nehe-
zebbé esett, mellszorulás és légzési nehézség folytán. Egy év múlva mind-
melyest, de rövid idő múlva az állapot ismét bekövetkezett, kivált nagy
mellszorulás és fűszell, és egyáltalán ködös időben. Mindinkább rosszabbod-
ott állapotom, úgy, hogy gyakran azt hittem, hogy megfulladok. Több
orvos segítségét vettem igénybe, ezek azonban csak enyhülést tudtak
szerezni. A sok erős köhögés és a nehéz légzés folytán annyira meg-
gyógyultam, hogy éjjel csak ülé helyzetben bírtam nyugodni. Ezek a ro-
hamok több minden héten ismétlődtek és köhögés, szípolás és krákógó
a légzésben, mellfájás, sárgabarna alakjában jelentek meg, hogy
oldára nem bírtam feküdni, hanem mindenkor csak ülve kellett marad-
nom. E rohamok 4-5 napig és éjjelen át tartottak. Csak 2-3 napig bírtam
nővölget pihenni és azután ismét újra kezdődött. Az orvosok nekem
gyakran mondták, hogy szenvedésem gyógyíthatatlanok, csak enyhülést
lehet szerezni. A baj csúcsáig érte megromlás. Az utóbbi orvos kijelenté-
te, hogy idült tüdőhuratban és légzőrendszeremben szenvedek. Végre, a
mikor nyáron teljességgel elfogytam és már az életem is meguntam, az
újkorában a Spiro Spero gyógyító-iratait kitűnő gyógyítási-eredménytől
olvastam. Ez bátorított és az intézetbe fordultam segítségért. A gyógyító-
mód használatának kezdetén úgy tűnt föl, mintha állapotom rosszabbodna,
de hátróvra a már meggyógyult páciensek állai, tolvartam a kúrát és 3
hét múlva legnagyobb örömmelre javulást éreztem. Ezúttal kezdve a gyógyu-
lás gyorsan haladt és nemokára föl is keltem az ágyból. 2 havi kúra után,
Isztóknek hála, újból kezdhettem meg foglalkozásomat és azt ma is folytató-
lom, a nélkül, hogy borzongó betegségeknek válna nyoma maradévként.
Kötelességem tartom a jó leírásokról és segítségért hála köszö-
nének kifejezést adni és bizonyon általam minden szenvedőnek, hogy
a Spiro Spero gyógyítéssel bevesse kúrátit folytassa.

Kivált tiszteltelt. Deisl Antal, Steyr (Felső-Ausztria), Duckhartstr. 17.

Asthma, légesőhurat.

Örömmel írom meg, legjobb tudomásom szerint, beleségem okát és
gyógyítását. Minden előzetes érzés nélkül valamelyik reggel a légesőben
A kúra levélelileg is folytatható a nélkül, hogy az embert a foglalkozásában zavarná. — Magyar levelezés.

Krákógó és sípoló érzés állott be. Krákógó által óhajtottam ezt az érzést
megszüntetni, de hiába. Együttal hozzájárult a bajhoz légszűrés nehézség
is, mely napról-napra fokozódott és már a legkisebb erővel is nagyon
fűszell, minnek nagy hátránya lett. A köhögés oly erő volt, hogy gyak-
ran eszméletlenül a földre tereltem. Törmesztés, hogy ily körülmények
között tovább dolgozom képtelen voltam. Feküdni sem bírtam már, nappal
és éjjel is kellett maradnom. Már a legkisebb mozgásnál fokozódott a
légszűrés nehézség és akkor már igazán örültem volna annak, ha a hallal
megváltozott volna szenvedésem. Igazsághoz híven, be kell vallanom,
hogy nyomorultul nétem ki. Sokak korcsa az eljögöltem, megalkalmam
egy szót, az ugynevezett Asztmáról. Ez a legelső némi segítyi hozott,
gyógyulárolt perazó szó sem volt. Majdnem két esztendőig használtam és
vagy 70 márkát adtam ki érte. Aztán a Spiro Spero gyógyítómódot
gyógyító eljárására figyelemmeltek, elhatároztam, hogy ezzel is teszek
kísérletet. Már az első utasítások, melyekben részem lett, bátorítottak és
íme ez a kúra a legjobbnak bizonyult. Energiukam és szorgalmasan kö-
vettem az utasításokat és joggal mondhatom, hogy letem után önmek kö-
szönetem a boldog napokat, a melyekben letem részem van. Kuráját
ajánlani forom mindenkinnek, kivált tiszteltelt és hálaival

Wagner Ferenc Xáver, Haunstetten (Bajorország).
A fönti aláírás hiteleseséget igazolja: Haunstetten (Bajorország). (P. H.) Hüber E., polgármester.

Tüdőhurat.

Két évvel ezelőt tüdőhuratban betegedtem meg. Egy ideig huzat-
huzatoltam a dolgot, végül orvosi segítyi vettem igénybe. Különfűt
rendelték bevenni, sajnos, minden eredmény nélkül. Belelőrdöttem szen-
vedésembő egészen ez év februárjig. Ekkor véletlenül olvastam az új-
korában a Spiro Spero gyógyítómódot. Levélben fordultam oda, a már 3
hét múlva megaptam a gyógyító eljárást vonatkozó utasítását. Rögtön
meg is kezdtem a kúrát és pár hét múlva javulást tapasztaltam és
ma már a Spiro Spero gyógyítómódot hálás köszönettel mondhatok
az igazán figyelmes kezeléset és a teljes gyógyulásért. Ezt az intézetet
tényleg minden szenvedőnek ajánlhatom. A kezelés díja amúgy sem sok.
Kratzer Emma, szerelő neje, Ingolstadt, Münbergstr. 7

Tüdőbaj, tüdővérzés.

1899-ben tüdőseuhuruban betegedtem meg öröletelt munkám foly-
tán, a melyből meggyógyultam, míg orvosi kezelés alatt álltam. Nem
tudva azt, hogy ily betegségek állandó kerései igényel. 1902-ben ismét
tüdőhuratban betegedtem meg, melyhez vértáncás járult, miért agyba
kerültem, ismét a munkában való teletöltés rosz levezető okozta azt.
Végül tudomást nyertem a Spiro Spero gyógyítómódot. Niederlössnitzben,
Dresden mellett. Nővöltem a betegséget, az utasítások pontos betartása
folytán, teljesen elűztem és remélem, hogy több esetben lez részem
belőle. Ismételtlen letem hála köszönetemet.

Buxbaum János, Haselebach, Stockerau m. Alsó-Ausztr.
E kijelentés igazságát elismeri a községi elöljáróság. Kronberger, községi elöljáró.

Gyomor- és bélhurat.

A Spiro Spero gyógyítómódot hálás köszönettel tartozom azért a
csodás eredményekért, melyeket az intézet rajtam ért el. 18 esztendőig
rossz emésztésben, gyomorgöngyösség- és évszázalékosan szenvedtem.
A letem mindig föl volt fűva és mindig hajdazari kellett bevennem. Al-
matlanag bántott, háibamban oly gyengeséget éreztem, hogy csak néhe-
kézen tudtam mozogni. Gyakran vőlak szédülésem, kezek és lábak
gyakran jéghidegek voltak. Betegségem ideje alatt tartozódnom kellett
a fizik és idecsü dnyozástól a mi nagyon elkeserített. Sok orvos kezelt,
de mindig eredménytelenül. Ekkor egy újságírtés figyelemzest a
Spiro Spero intézetre ennek a kúrát követtem a gyorsan észletem a
követő hatást.
Megelőző gyógykezelés folytán nemokára helyreállott az étvágyam,
röndes esztendőem lett és jól aludtam. Nemokára jól emésztettem az
étkelet és 4 hónap múlva teljesen meggyógyultam. Csak a Spiro Spero
gyógyítómódot köszönetem, hogy most 70-ik évfolyamban magya-
ruduliam hozzá a betegségekü. A butas és olcsó kúra folytán ez inté-
zetet mindazoknak melegen ajánlom, kik hasonló bajban szenvednek.
Teljes tiszteltelt

Horn Teréz magánzózó, Wien, 16., Süßriedplatz 5
Horn Teréz magánzózó, Wien, 16., Süßriedplatz 5

Szabadalmára az összes kultúrterületekben.
A világ leg raktikusabb UNIVERSAL betora
a gyorsan és tisztán ke-
zelhető univerzális **íróasztal**,
mind **teljes íróda- és teljes lakberendezés** egy-
mint teljese szerint állható iróasztal, rajzasztal, copypaper, be-
töréshizos pénzszekrény. 8 fők írószekrének: teljesen felszerelt
rugalmas ágy, éjjeli-székény, mosásozószekény ruhanyalvány,
nagy ruhényfa, edény-szekrény, kávézó obédisszal stb. mely
egyetlen kulccsal egyszerre nyitdik, vagy nyílik. **Nékiúsz-
hofotlen** mindennem **magános egyneknek**, s. m.
nőbáncok, tászkák, tisztítószek, ágyneműk stb. **Hivatalok-
ban** **ahát éjjeli szolgálót van**, egy két és fél m.
hatalyag elég tágas modern íróasztal és éjjeli lakényelmesebb
lakozóknak. Igen olcsó készíti mint könyvhasznalt, asztali,
ruhaszekrény, üléstől stb. jótállással szállítja.
Reisch Gáspár
Budapest, **Károly-körút 28.** (Közp. városház.)
(Képviselek és ismételők mindenhol keresztelnek).

Első mőva toronyóra-gyár
Fr. Moravus
Brünn, Grosser Platz 6
gyárt és szállít.
toronyórákat templomokhoz, iskolákhoz,
kastélyokhoz, gyárakhoz, városházakhoz,
gyaralókhöz a legjobb kivitelben olcsó áron.
Éjjeli ör ellenőrző-órákat. Árjantálalkonyen.
Legmagasabb kiüntetés kitűnő gyártmányért.
Kivitel.

Angol tapéta raktárak.
Ajánljai nagy raktárát bel-
a **külföldi kárpitok-**
ban: kavóházak, vendég-
kölök, épületek és lakások
kárpitózását helyben és
vidéken is azonnal és ju-
tányosan elvézti.
Minus Jakob Budapest,
Fő-üzlet: Kerepesi-út 6.
Fiók-üzlet: Irányi-u. 25.

Mielőtt benzínmotor v. loko-
mobilt vesz, kérjen árjegy-
zetek a
Reformátor-
MOTORROL!
Kisipar és mezőgazdaságban
nékülözhetetlen! K i t ű n ő
gyártmány! Igen olcsó ár!
Signer F. és R.
> mérnöki íróda <
Budapest, Rökk Szilárd-u. 17.

„THE GRESHAM“

londoni életbiztosító társaság
kimutatása
üzleti fejlődéséről és a biztosítások alapján kifizetett összegekről.
1848—1902.

Időszak	Kiállított kötvények		Kifizetett összegek
	száma	biztosított tőkéje	
1848—58	7,996	97,357,512 korona	2,833,584 korona
1858—68	30,697	294,358,800	18,292,536
1868—78	34,704	355,468,200	61,192,272
1878—88	57,004	482,421,600	114,633,312
1888—1902	102,844	862,143,384	251,201,016
1848—1902	233,245	2091,749,496	448,152,720

Prospektusokkal és díjtáblázatokkal, melyek alapján a társaság kötvényeket állít ki, továbbá ajánlati nyomtatványokkal díjmentesen szolgál a magyarországi fiók Budapesten, valamint ennek ügynökségei az ország minden nagyobb városában.

A „THE GRESHAM“
londoni életbiztosító társaság magyarországi fiókjának igazgatósága (a társaság új palotájának felépítéséig)
Budapest, IV. kerület, Ferenc József- rakpart 27. szám.

Színházak, szórakozó helyek.

BÉPSZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. április hó 10-én.
 Délután 2 1/2 óraker, méréseket helyarákkal.
A piros bugyellárás.
 Eredeti népszimű dalokkal 3 felvonásban.
 Írta Cseregyörgy Ferenc.

Személyek:
 Török Mih. Szirmai Peták Szabó
 Zsófi felesége H. Lévai Boros Marton
 Julis asszony Lszóné Pennás, jegyző Kovács M.
 Menci Majthény Hájás, ispán Horváth
 Huszárkapit. Horthy Kósza Gyurka Pintér
 Csillag Pál Kiss Misi postás Ujvári

Esté:
 H. Lévai Berta vendégfelléptével.

A kornevillei harangok.

Rogénys operett 4 felvonásban. Szövegét írták:
 Clairville és Ch. Gabet. Fordította: Rákosi Jenő.
 Zenéjét szerző: Parquette Robert.

Személyek:
 Henri Raskó Grippardin Delli
 Gáspár Polgár Czersmó Kenedich
 A bíró Kovács Zsermén Lévai
 A jegyző Ujvári Szepolette Rédei
 Fuirár Irsai Zsuzsika Dellinó

Kezdeté 7 1/2 óraker.

MAGYAR SZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. április hó 10-én.
 Délután 3 óraker méréseket helyarákkal:

A hajduk hadnagya.

Operett 3 felvonásban. Írta Rajna Ferenc. Zenéjét
 szerzte Czobor Károly.

Személyek:
 Blanchefort Szabó Hájás András Fenyéri
 Balajthy Ferka Parnarina Keleti
 Kressenbronn Marton Gaston Szentgyörgyi
 Vivnot Girth Scherffenberg Dénes
 Biehoffshofen Korda Szécsény Helai
 Borozay Imre Ráthonyi Albufera Iványi

A múmia.

Operett 3 felvonásban. Írta Kaczer Vilmos. Zenéjét
 szerzte Szabados Béla.

Személyek:
 V kedve Fenyéri Sárka Kornai
 Miniszterelnök Iványi Báró Kerepesi Ráthonyi
 Arabáizs Sziklai Hupkáné Sziklaié
 Dr. Szekula Gómóri

Kezdeté 7 1/2 óraker.

KIRALY-SZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. április hó 10-én.
 Délután 3 óraker méréseket helyarákkal:

Boris király.

Operett 2 felvonásban és egy előjattal. Írta Szőlősi
 Zsigmond, zenéjét Hervey Frigyes verseire szerzte
 Hegyi Béla.

Személyek:
 Királyné Buday Bibók Ferenczy
 Boris király Bóms Jockó, hóhér Körmeny
 Jolena Báno L. György Torma
 Babašov Vágó Dulesásza Erdei

Tengerre magyar.

Énekes bohózat 3 felvonásban. Írták Blumenthal és
 Kadelburg. Fordította Molnár Ferenc.

Személyek:
 Báró Csetneki Thury Varjas Ferenczy
 Tokura Pál Papp Boellermann Vágó
 Agotta Buday O. Ida Csatay J.
 Berényi-Bern Molnár Tomasich Gyöngyi
 Gizi Baracs R.

Kezdeté 7 1/2 óraker.

URANIA SZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. április hó 10-én.
 Délután 4 óraker méréseket helyarákkal:

A modern asszony.

Írta Ráth István.

Esté:

Az orosz Riviera és a Kaukázus.
 Írta Caudály Bertalan.
 Kezdeté 7 1/2 óraker.

VÁROSLEGYI NYARI SZÍNHÁZ.

Vasárnap, 1904. április hó 10-én.
 Délután 1 1/2 óraker fél helyarákkal:

Angyal Bandi, a puszták királya.

Népszimű 4 szakaszban. Írta Feleki Miklő.

Esté:

Folt, a mely tisztit.

Dráma 4 felvonásban. Írta Eöcheray J. A spanyol
 eredetű fordította Pathy Károly.

Kezdeté 7 óraker.

ÉVI BÉRLET
 4 különféle fénykép felvételre minden idényhez
 újabb kép előállításra ugyaszban
12 KÖRÖN.
 Rézle-felvétel 7 kor. — Nikkelfelvétel 1 forint.
 Mind elegáns és sikkes kivitelben.
Waitzner fényk. műintézet
 VII. ker., Erzsébet körút 20. szám.

Hoffmann Gyula Budán,
 az „Erzsébet” hídtól szemben.
 Ajánlja: üveg porcelán és China-zsüst áruit,
 minden lezártban. Kristály üvegkészlet 12 személyre,
 52 db 4 let 95 kor. Porcelán áru-készlet 6 személyre
 minden kényelemmel, dísz tárgyak 7 ft. Porcelán tole-
 kezés, 6 személyre 3 ft. China edény-alkalmazás 6 személyre,
 16 db, remek tolekez 18 ft. 12 db zomán. főzőedény,
 6 db, 6 láb 3 ft. Fényképek dísz. szilikon 3 ft. folt. felb.
 Vidéki megrendelés utánvétel.

VÁRADY JÓZSEF STEINFELDI SÖRHÁZA

Téréz-körút 28.
REMEK TELIKERT. KÜLÖN ÉTTERMEK.
 Kitűnő magyar és francia konyha. — Valódi
 hegyi borok. — Első minőségű „Steinfeldi sör”.
 Színház után frissen készített vacsora.
 Polgári árak, előkezény kiszolgálás.

Alapított 1850. Alapított 1850.
SEMLER J. Budapest, V., Becsi-u. és
 Deák Ferencz-u. sarok.
 Érszült a n. é. vásároló közönséget, hogy a tavaszi valódi
 angol kelme-ujdonsgai már megérkeztek, melyek leg-
 legújabbak cikke a
„RIVIERA”
 mely nri ötöney és néi kezdetűnkkel előszörban
 alkalmas. Angol himnalya és másé pláidek nagy
 válszásokban. Minik kívántra készéggel küldetnek.
 Legparább angol melényidonságok megérkeztek!

SZABADALMAKAT,
 védjegyeket és mintaoltalmat
 megszerző a
Szabadalmakat Értékesítő Vállalat
 Pástor (bej. cég)
 BUDAPEST, VII. ker., Erzsébet-körút 17.
 Kétfelgostás díjtalan. Telefon 24-20. sz.

Téli fürdőkúra a
 Szt.-Lukácsfürdőben.
 Természetes forró-
 meleg kénos források,
 szulfurális, iszapforogtatás, minnemenő normális fürdő,
 hidroterápia, masszázs. Oldós és gondos állítás. Köz, szék-
 vény, ideg, bőrbeteg és a téli fürdőkúra felül kimarító pro-
 cedúra kúrd ingyen a Szt.-Lukácsfürdő igazgatósága Budán.

A m. kir. államvasutak hivatalos és címeres
ZÁSZLÓK
 szállítja.
 Készít tengerészeti és hadiász jelzőjelűkat. Csakúli la-
 beget címerrel. Legelőbb képviselő választási jelzőjelű.
 Vállalkozik országos és városi ünnepek alkalmával
diszítésekre
 díszlámpák felállítására. Kifüggető diszítések.
 EIRÁLLI nemest és család.

diszítésekre
 cimereket
 kamarási tablák és csillagok készítését.
 Szimléri kellekek, papírművészi cimerek. Nemesek
 magyarországi, honos külföldi színházaknak évek óta
 szállítja a kárpózi munkát és
diszleteket
 Színházokak kölcsönbe adók.
 Régi képek javítását és mindennemű
festmények
 készítését.
 Számos hivatalos díszelő okmányok és kiállítás ki-
 tüneltelők.
Linhart Vilmos festő, VIII. Hunyady-u. 27
 Telefon: 58-83. Telefon: 58-83.

Lepedők!
 egyezsében bővebb részbenből most 88 kor, 6 drb. házi vázson
 1000000 L. 110 kor, remek csipek (üggyönyörű mőreje 13,
 20, 25, 35, 45 kor, nehéz posztó ágygarnitúrák három drb.
 3,50, 4,50, 5,50 kor, 30 néha tartaléka kelengye álfon 4,00,
 3,80 kor, 30 néha szimantó káncsálós 4,50, 5,50 kor, bővebb
 numbrú 6 drb. me vagy 7 drb. álmvádrára 3,50, 4 kor,
 30 néha bővebb hálmvádrón 3,50, 4,80 kor, 30 néha remek
 numbrú 3,50 kor, 30 ing orba kelengye vázsonból 55, 75,
 85 kor, remek díszes női ing orba kelengye vázsonból 95, 85,
 115 kor, bővebb szimantó korcsaták 75, 85, 110, 125 kor. Vi-
 dekre utánvétel, nem leté. Géri a pénz visszafizetem.
áruháza
Bleier Izsó a „Golyához”
 Nagymező-utca 12, Szercesen-utca sarok.

A Földes fele
MARGIT-CRÈME
 legjobb a világon. Hatása esodás.
 Pár nap alatt szépíti és tisztítja az arcot.
 Elköveti redőket, szepítet, szűfoltot,
 pattanást, bőrártást stb.
 Nagy tégely 2 kor., kicsi 1 korona.
 Készíti és ártúndóit
FÖLDES K. győgytára. Aradon.
 Utánvételről óvnyok
 Kétfelgostás díjfény szerzetárakban. Kétfelgostás díjfény szerzetárakban.

KUNEROL

Jóállítás mellett **szinte újszerű-
 sair,** tökéletesen helyettesít
 mindenféle ártúli zsirt, 100 szék-
 készítésre alkalmas. Oldós és
 kúrd a főzésnél, bizonyos és
 nem avasodik. Orvosi tekinté-
 lyek által a legelőbbben
 ajánlva.
 Teők „Kunerol” 4 körni minden
 konzimnterleiben. Oly he-
 lyekre, ahol a Kunerol nem
 kapható, külföldi közönségek
 postadozásokban kürtvelőül 5
 kilót brutó 6 K. 50 fillértől
 minden osztr.-magy. postado-
 zásra utánvétel nélkül, land-
 elárústók, akik fél vagy egész
 kilós csomagokban vagy pedig
 10 kilós fűlékben nagyobb
 mennyiségű rendeléseknél wéd-
 tengerűnyben rendeződnek.
 Brossák és orvosi bizonyítvá-
 nyok kívántra ingyen és bér-
 mentve.
Emanuel Kahner & Sohn,
 önévényi száradékok gyára
 WIEN, XIV. Sechshaus-
 hauserstrasse 66-70.

Mindenki óvakodjék
 értéketlen és kűlőleg majd-
 nem **1000000** kassonlatoságy
 válszásokból. Mindegy hátró-
 zoltan „Kunerol” környűk
 legelőbb ellátva és mindenki
 bizalmas magát a kűvnyben
 vásárlás alkalmával, hogy va-
 lódi „Kunerol” 4 kájon.
 Minden előzőbb írtelben
 kapható.

Csakis saját készítményű
butor
 kézfűzött és kedvező sz-
 zetési feltételek mellett in-
 minden árfelelésés nél-
 kűt. Orsági választék hála-
 előbbi és szimantórendszerek
 ben. Továbbá kaphatók egyes
 darabok is, u. m. ágyak,
 szekrények, székelték, szék-
 kek, díszlámpák, kűrdemok
 stb. Vasbutor,
rézbutor,
 gyermek-vasbutor, nagy-
 nyos ágybetétek szimantó
 nagy válszásokban talál-
 hatók.

Pollák N. Ignác
 orvosemleiben. Budapest,
 VI. Téréz-körút 23.
 Árjegyzék kívántra ingyen.

Auer Nándor
 Budapest, VII., Rézsza-u. 30.
 Bőrbutorok készítése, valamint
 javítások elővadásatnak.

Nagy butoreladás
 készpénz és hitelle
Dósa Kálmán Budapest, Kerepesi-út 28.
 félemelet.
 Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Posztómaradékok
Weisz Mikszáld
 Budapest, VII., Király-utca 17. sz.
 25 év óta fennálló cégem kezeskedik az árú jószágért.

Aufrecht és Goldschmied cég
 fényképészeti cikkek os. táj. a
 Budapest, VI., Bötvös-utca 33.
Kézi kamara
 9x12 cm. lemezmagyáras, 12 felvételre.
 Méretek: 21x12 1/2x30 cm. Súlyja 200 gr.
 Ára teljes felszereléssel együtt 125
 korona. Fizetendő 6 koroná 50
 fillér házi részletekben.
 Ezen kamara legnagyobb tökélyű felvételre
 készült, 12 felvételre 9x12 cm.-re beren-
 derve. Az objektív E sorozatu extra rapid
 aplanál esztimontel, beállításhoz minden tá-
 volásra. Irás fényvázslóval világos, homorú
 keretű korcsatol, lemez- és függőleges felvé-
 telre szabályozható zár; idő- és pillanatfelvé-
 telre, megbízható lemezváltó és számláló
 készülék. Kijelző a lehező legelőbbesább
 szerzetés vevőkűlök.
 Ezen készülékkel együtt az I. számú kü-
 lönt mintánál felsorolt felszerelés is szállítunk.
 A teljes készletűk ára a felszereléssel együtt
 125 korona. Felvétel és korona és 50 fillér
 házi részletekben. Készpénzfizetésnél a min-
 denkori bankkamatállomány megtelölő pénztár-
 juttatások állnak.
 Kézkezeléskor ezen készülék abszolút min-
 keltségűséggel és állandók abszolút beszerzetés
 p. analízis felvételre utasoknak, turisták-
 nak, képekgyűjtőknek stb. Az objektív egy-
 kézfűz, hogy boru. Hőben is sikerült pillá-
 natnyi felvételek eszközölhetők.

Meg nem felelőért a pénz vissza-
 adatik.
 Divatöltény K. 24.—
 Felöltő „ 18.—
 Ulster „ 34.—
 Minden tisztá gyapjú, Rothbergert
 Jakab os. és kir. udv. szállító.
 Budapest, Váci-utca 6.
 Szombat este az üzlet 9 óráig nyitva.

Harisnyavilág LUKÁCS M.
 BUDAPEST,
 IV., Kigyó-u. 5.
 Legelőbbesább bevásárlási forrás
 női, férfi- és gyermek-harisnyak külföldes szepítőknek
 Nagy válszák. Házostól abszolút árak.

BALASSA ÁRPÁD bankbizományi irodája
 Budapest, VI. ker., Vörösmarty-utca 57. I. em.
 TELEFON. Válaszbélyeg.

Tarján A.
 angol posztóáruháza
 Budapest, IV., Deák Ferencz-utca 23/B.
 Újdonságok Valódi Angol
 uri ruhakelmékben.
 Minták ingyen és bérmentve.
 Teljes mintagyűjteményem minden jobb
 nriszabóját rendelkezésre állanak.

Bor-eladás.
 Gróf Stubenberg József pincé-
 zetéből saját termésű érmelékű
 borok palackokban, valamint
 hordókban eladó. Próbaminta
 5 kgros postacsomag 2 kor. 50 f.
 Bővebb tudósítást és árjegyzéket ad a számtartó
 hivatal Székelyhídon (Bármegye).

Nagy butoreladás
 készpénz és hitelle
Dósa Kálmán Budapest, Kerepesi-út 28.
 félemelet.
 Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Aufrecht és Goldschmied cég
 fényképészeti cikkek os. táj. a
 Budapest, VI., Bötvös-utca 33.
Kézi kamara
 9x12 cm. lemezmagyáras, 12 felvételre.
 Méretek: 21x12 1/2x30 cm. Súlyja 200 gr.
 Ára teljes felszereléssel együtt 125
 korona. Fizetendő 6 koroná 50
 fillér házi részletekben.
 Ezen kamara legnagyobb tökélyű felvételre
 készült, 12 felvételre 9x12 cm.-re beren-
 derve. Az objektív E sorozatu extra rapid
 aplanál esztimontel, beállításhoz minden tá-
 volásra. Irás fényvázslóval világos, homorú
 keretű korcsatol, lemez- és függőleges felvé-
 telre szabályozható zár; idő- és pillanatfelvé-
 telre, megbízható lemezváltó és számláló
 készülék. Kijelző a lehező legelőbbesább
 szerzetés vevőkűlök.
 Ezen készülékkel együtt az I. számú kü-
 lönt mintánál felsorolt felszerelés is szállítunk.
 A teljes készletűk ára a felszereléssel együtt
 125 korona. Felvétel és korona és 50 fillér
 házi részletekben. Készpénzfizetésnél a min-
 denkori bankkamatállomány megtelölő pénztár-
 juttatások állnak.
 Kézkezeléskor ezen készülék abszolút min-
 keltségűséggel és állandók abszolút beszerzetés
 p. analízis felvételre utasoknak, turisták-
 nak, képekgyűjtőknek stb. Az objektív egy-
 kézfűz, hogy boru. Hőben is sikerült pillá-
 natnyi felvételek eszközölhetők.

Olcso törlesztéses Tisztviselői kölcsönt

kaphatnak

állami, megyei, városi tisztviselők, katonatisztek és nyugdíjasok

1600 kor. törzsfizetéssel és 1000 kor. felüli nyugdíjjal tisztán 7%-os kamatra, csak kötelezvényre (váltó nélkül) 10, 15, 20 és 25 évre, legtöbbnyire kezes nélkül. Intézet fel nem mondhat, ellenben adós a kölcsönt bármikor visszafizetheti stornódíj nélkül. **Megszavazás után kamat-nélküli előleget szerzünk!** Megkereséseknél közlendő: törzsfizetés, szolgálati idő és életkor. A fizetésen levő terheket olcsóbbra konvertáljuk.

Jelzálogkölcsönt földbirtokra

4%-os tőkekamattörlesztés 65 évre, a becsérték 70%-ig. **Beadási költséget előlegezzük!** Beküldendő telekkönyvi kivonat, kataszteri birtokiv.

Semmi előzetes költség!
Minden felvilágosítás díjtalan!

„Országos Híradó”
Budapest, VII., Erzsébet-körút 20.
TELEFON: 573. FENNÁLL 1896. ÓTA.

Titkos betegségek

biztos gyógyításra elismert radikális gyógyszer-módszertől legjobban ajánljuk

Dr. CZINCZÁR J.

v. kórházi orvos, specialitást.
Rövid idő alatt aphasus, gyógyíj, húgyzervi és hólyagbetegségeket, továbbá minden bőr-, ideg-, és vérbetegségeket, korai elgyógyulást és bármely női betegséget.

Budapest, VII., Károly-körút 5.

(Dob-utca sarkán, I. emelet. Bejárat a lépcsőházból).
Rendel: **élelőtti 10-4 és este 6-8 óráig.**
Levelekre szakorvosi tanácsot adunk és gyógyszerrel is gondoskodunk, titoktartás mellett. — Nőknek külön váróterem.

A világ legjobb cigarettá hűvelyei

„Riz Arabi” „Delicat”

Kapható minden dohánytözsében.

INGYEN

és bérmentve, zárt borítékban küldjük bárkinek legújabbban megjelent **rendkívül érdekes** tartalmú, több ezer ábrával és bő magyarázattal ellátott **érjegyzékünket.**

Universal sérvkötők párálanok, kis gummi-nyomlappal a legnagyobb sérv is eszárható. Az **érjegyzék** a különböző sérvrekről bővebb magyarázattal szolgál!

GUMMI halhőlyög, női szerűk, bő magyarázattal és használati utasítással. — 30 koronára megrendelésnél husz százalék engedély.

Műkezek, műlábak műtűkötő, támpécek, egyenestűk, haszkötők pontos utasítással és leírással.

Első segély! Az **érjegyzék** közel az **első segély** leírását. **Mentőszekrények** csépléshez és iparvállalatokhoz kaphatók.

Betegtoló-székek nagy választékban.

Betegápolási cikkek külön-külön osztályozva bő magyarázattal!

Cím:

Magyar orvosi műszertár

BUDAPEST, VII., Kerepesi-út 32.

(A Rókus kórházal szemben.)

+ A vörös keresztre ügyeljünk! +

Férfi és Női Nemi Betegségeket

ugyszintén **Vér-, bőr- és idegbajokat, bujakórt (syphilis), valamint**

férfigyengeséget (impotencia) **rendelő intézetében**

gyógyít biztos sikerrel a legnépesebb 165 alatt, foglalkozási zavar nélkül. 30 év óta szerzett orvosi tapasztalatok alapján kiváló gyógyszerrel álszámosan elismert szakorvos

Dr. KAJDACS

v. cs. és kir. ezredorvos és kórházi főorvos

Budapest, IV., Kigyó-utca 5. sz.

Klotild-palota (I. emelet).

Rendel 9-4-ig, este 7-8-ig.

Levelekre díjmentesen válaszol, gyógyszerrekről gondoskodik.

E napokban hagyta el a sajtót:

„Bizalmas Barát”

új című könyvecskéje, mely mindenemű férfi- és női nemi-bajokban kellő utmutatással szolgál. Kapható a szerzőnél: (Dr. Kajdacs József). Ár csak 1 kor. Vidékiek 1 kor. 20 fill. előleges beutódása mellett a könyvet frankó kapják.

Magyar irj magyar ironi

Legjobb fajta HAZAFI IRON

Legjobb kivitelben készült, az egyeduralkodó hazai vasipar kapható minden jobb papírkereskedésben.

Levegővel telítve, hirtelen, kékkel sötét, első magyar irongyártó Budapest, V. ker. 2. utca 10. sz. 2. emelet

bojti ana 10 fill.

Vásároljunk Magyarországon, mert az árak olcsóbbak. Kérjük az árakat összehasonlítani.

Önfestékező bélyegzők

erős rézből állanyozva.

Ezen önfestékezők nagyon tartósan lesznek készíve, főnyom vannak állanyozva és eszélyozva, úgy hogy bármely irónszálat díszít képezik.

1. sz. lemezmagasság	41x39 mm.	--- K. 3.90
2. „ „	33x33 „	„ 5.-
3. „ „	30x27 „	„ 7.-
4. „ „	25x25 „	„ 7.-
5. „ „	35 (gömbölyt) mm.	„ 5.50
6. „ „	38x21 mm.	„ 5.50
7. „ „	65x39 „	„ 5.50

Arjegyzékek ingyen és bérmentve.

Első budapesti ruggyantabélyegző gyár és véső-intézet

Bienenstok Lipót és Fia

CSAK: Budapest, IV., Deák Ferenc-utca 17. szám. Alapított 1869. Alapított 1869.

Mannheimi Biztosító-Társaság

Vezérképviselőség: Budapest, VI. ker., Gyár-utca 7. szám.

== Telefon: 23-23. ==

Alaptőke 8 millió márka.

Tőketartalékalap 2 millió márka.

A Mannheimi Biztosító-Társaság a legjutányosabb díjak és legméltányosabb feltétek mellett elfogad:

1. Szállítványbiztosítást tengeren, folyamon és szárazföldön;
2. Értékbiztosítást, főképpen értékpapiroknak, érték tárgyakkal stb. szállítására postán és vasuton;
3. Mindennemű balesetbiztosítást, u. m. egyes egyénekre szólólag a hivatáson belül és kívül érhető baleset ellen; utazási balesetbiztosítást — tengerentúli utazások befoglalásával, — és élethossziglani vasuti balesetbiztosítást egyszeri díj fizetés mellett; továbbá csoportos balesetbiztosítást testületek, egyesületek, ipari- és kereskedelmi alkalmazottak, tüzoltóságok, stb. számára;
4. Biztosítást a törvényes szavatossági kötelezettség anyagi következményei ellen, ipari- kereskedelmi és egyéb vállalatok, vendéglősök, kávéház tulajdonosok, gyógyszerészek, vadászok, kerékpárosok, automobil-tulajdonosok, cseléd tartók, szállítók, családapák, stb. részére;
5. Betörés elleni biztosítást bankok, irodák, üzletek, magánháztartások, ékszerészek, hivatalok stb. részére;
6. Üveg biztosítást magánlakások, üzletek, kirakatok, stb. részére.

Telefon — vagy levél (levelezőlap)-beli — megkeresésre a legkészségesebben ad a vezérképviselőség rögtöni felvilágosítást!

Vidéki ügynökök, valamint üzletszerzők Budapest számára kerestetnek.

